

Baleares

El diario de más circulación en el archipiélago

Palma de Mallorca, domingo 23 de noviembre 1975. — Precio 8 pesetas. — Director: ANTONIO PIZA

Ayer en Las Cortes

**SOLEMNE
JURAMENTO Y
PROCLAMACION**

Juan Carlos I, Rey de España

Mensaje de la Corona

«**NUESTRO FUTURO
SE BASARA EN UN
EFECTIVO CONSENSO
DE CONCORDIA
NACIONAL**»

«**QUE NADIE ESPERE
UNA VENTAJA O UN
PRIVILEGIO**»

«**OS PROMETO PRUDENCIA Y
FIRMEZA**»



UN MOMENTO DEL SOLEMNE JURAMENTO PRESTADO POR D. JUAN CARLOS Y TOMADO POR EL PRESIDENTE DE LAS CORTES, D. ALEJANDRO RODRIGUEZ DE VALCARCEL.

Baleares
El diario de más circulación en el archipiélago

Tras el juramento y proclamación en las Cortes

Hoy serán Reyes

MONARQUIA SIN DISPUTAS

ANALIZADO DE OPORTUNIDAD, LAPOSTOLADO, HOMENAJE, PISTONAS, DEL PUEBLO A LA CASILLA FRATERNA

CASA FERRER

Baleares
El diario de más circulación en el archipiélago

SEGUNDA EDICION EXTRA

REY DE ESPAÑA

Juan Carlos I

HOY HA JURADO EN LAS CORTES Y HA SIDO SOLEMNEMENTE PROCLAMADO

PRIMER MENSAJE DE LA CORONA Y LA NACION

El recuerdo de Franco constituirá para mí una exigencia de comportamiento y lealtad



FRANCO
Continúa la impresionante manifestación popular de duelo

Hoy, funeral en la Plaza de Oriente y sepelio en el Valle de los Caídos

(Amplia información literaria y gráfica en páginas interiores)

Este extra dominical de 56 páginas contiene un suplemento a todo color

Ayer, dos ediciones de «BALEARES»

Con el deseo de servir al lector las últimas informaciones, y de dar puntual constancia de un acontecimiento, sin duda y sin énfasis, histórico. «BALEARES» lanzó ayer a la calle dos ediciones. La primera, a la hora acostumbrada, con el anuncio de la proclamación de don Juan Carlos de Borbón como Rey de España y todas las noticias, secciones y colaboraciones propias de cada edición normal. Posteriormente, a media tarde, lanzó una edición especial con la ceremonia de juramento y proclamación, el memorable primer Mensaje de la Corona y otras informaciones de última hora, y además, numerosos reportajes y artículos relacionados con la Monarquía recién instaurada y otras páginas de indudable oportunidad e interés, todo ello con carácter al mismo tiempo variado y monográfico. Un esfuerzo de nuestro personal de redacción y talleres, ampliamente compensado por la magnífica acogida que agradecemos vivamente a los lectores.

De mujer a mujer...

Milady
boutique

...tiene la moda

CASA FERRER

COMUNICA:

Que en atención a nuestra clientela, el próximo lunes, día 24, nuestro establecimiento permanecerá abierto al público desde las 9 horas hasta las 20 horas sin cerrar al mediodía.

CASA FERRER



C/. ARAGON, 3 — TELEFONO: 46 - 35 - 00

EL MIRADOR

VIEJO, «IGNORANTE»
Y ADMIRABLE DON
JOSEP PLA
Por JUAN BONET



EL NOMBRE de Josep Pla, con radical justicia, ha sonado ya varias veces para el Nobel. Recuerdo que, hace unas temporadas, hubo una general petición a la Academia Sueca, suscrita por escritores de expresión catalana y castellana, en este sentido. Naturalmente no nos hicieron caso. El comité sueco siente como la necesidad de descubrirnos insólitos poetas, rabiosamente minoritarios. El sabrá por qué • Ahora, ante la soledad de un sillón vacío en la Academia Española, el nombre de Pla ha sonado y suena para cubrirlo, sea dicho en el más pudoroso sentido de la palabra • Don Josep Pla, ante el avatar, se ha asustado un poco y desde su refugio de Palafrugell, ha escrito en «Destino» un artículo en el que se opone a posar para los fotógrafos «de» académico, y, entre muchas y sabrosas cosas, escribe que no puede ser o representar tal papel porque no tiene «la menor idea de la filología, ni de la gramática, ni de la prosodia, ni de la ortografía». Pregunta Pla: «¿Qué hubiera hecho yo en la docta corporación, sino el papel de un bulto humano sentado en una silla, viejo e ignorantísimo?» • ¿Se dan ustedes cuenta? Estas palabras las dice el primer escritor, el «más» que primero, primerísimo, en lengua catalana, con una voluminosa obra realizada —sus Obras Completas me han obligado a comprar un mueble suplementario—, y, en castellano, uno de los más importantes periodistas que ha tenido este siglo • Es una maravilla que nuestro país, de cuando en cuando, se saque de la manga tipos como el de don Josep Pla, realmente irrepetibles, tan parecido a don Pío Baroja en algunos puntos y tan disparate en otros. ¡Admisible «ignorancia» la de don Josep Pla! ¡Y qué estimulante para cuantos emborronamos el papel! Si él, con no saber nada de nada, ha podido fabricar el monumento literario que integra su obra, ¿vale perder las esperanzas de que uno, al fin, pueda escribir una «o» redondita y sin mácula? Un viejo como don Josep, lo digo con toda mi alma, te reconcilia con el país y hasta con ciertos inefables mocitos que, tras escribir un verso, vitalmente angustiado, se creen firmemente haber puesto un huevo.

FRAY LUIS, EN LA BALANZA

Por GERARDO DIEGO

Un centenario de nacimiento es siempre una buena ocasión para echar, para cerrar cuentas. Cuentas de balance en el fiel de la balanza. Después de los cien años, todo puede ser otra vez nuevo o al menos refrescado, renovado con espíritu de justicia, de amor y, si llega el caso, de vindicación. En 1927 nosotros, mis amigos y yo, vindicamos, reivindicamos, vengamos a don Luis de Góngora del averno en que la ignorancia y la pereza le tenían ahogado. Al año siguiente, los mismos compañeros honramos a Fray Luis de León, al que, cierto, no hacía falta proclamar, pero sí matizar y actualizar en su centenario de 1928. Fue mi revista «Carmen» la llamada al estudio y al rejuvenecimiento de su obra poética. Al cabo de un siglo todo es nuevo y distinto. Aunque el signo sea el único y primero, el que completa en años de muerte lo que la vida dejó interrumpido.

Es curioso cómo ha ido creciendo la admiración por Antonio Machado, paralelamente a la que ha venido suscitando la poesía de Miguel de Unamuno. Y sin embargo aún cabe —y viene siendo el signo del centenario del poeta hoy tan venerado y también tan traído y llevado— un rescate definitivo de las manos de los que le explotan. Nuestro signo es éste: Antonio Machado, poeta. Las reservas con que se acogía su poesía en 1915 ó en 1925 por parte de algunos colegas suyos y de muchos jóvenes de entonces se han ido desvaneciendo y todos aquellos opinantes rectificaron más tarde y se adscribieron al grupo inicial de los entusiastas sin reservas. Por otra parte la influencia de la poesía machadiana en las promociones sucesivas ha ido siempre en auge. Hoy mismo son los menos entre los jóvenes lo que le regatean y esos menos son precisamente los que le desconocen por actitud de principio y pereza de lectores.

Antonio Machado es el más profundo y responsable de nuestros grandes poetas de nuestro siglo, parejo en esto como en otras cosas a Fray Luis. En él se vuelve a dar ese raro equilibrio —Libra, Balanza— entre el pensamiento y la emoción, entre el poeta y el reflexivo. Ninguno más artista que él, aunque por elegancia trate de disimularlo. Ninguno a la par más fino en sus análisis y lucubraciones mentales. Y puesto que he citado al maestro Fray Luis, quiero revelar una confidencia de nuestro poeta para corroborar lo que acabo de decir en cuanto a su parecido con él.

En una de mis visitas a General Arrando —me abría siempre la puerta la madre, una ancianita pequeña y humilde que me pasaba al gabinete con butacas desnudas o, si era verano,



enfundadas— me encontré al bueno de don Antonio leyendo a Fray Luis y me dijo: «Habría que hacer una antología de los grandes poetas y, sobre todo, de Fray Luis, que en esto es incomparable, pero no de poesías enteras o de largos fragmentos, sino de estrofas, menos aún, de versos sueltos. Yo tengo apuntados muchos. Ninguno como Fray Luis con tal poder de concentración para resumir en un solo verso un paisaje o un abismo de emoción o de pensamiento, para sugerir infinitamente con las menos palabras.» Y luego, pasando a hablar de sus poetas del siglo XV. «¿Ha leído usted a Juan del Encina?»

Y con aquella voz enfática y sonora de ecos me recitaba el estribillo que, en efecto, parecía pensado y escrito para Antonio Machado:

Ermitaño quiero ser
por ver.
Ermitaño quiero ser

Y yo me imaginaba a Antonio Machado ermitaño, pero no en una ermita de Córdoba ni de Sayago, sino de Avila, la ciudad a la que quería entonces —1923— trasladarse —así me lo confesó— para vivir su vida desde dentro de la muralla, ya que no le fuera posible habitar una ermita como un padre del yermo. Y conste que a la sazón el poeta tenía y gozaba el privilegio de vivir en Segovia. Pero aun siendo mucho el cariño que sentía por Segovia, la ciudad que él quiso personalmente enseñarme, todavía le atraía más Avila, mística y guerrera, doctorado supremo de la experiencia de vecino sucesivo de Soria, Baeza y Segovia, reductos de vida provinciana y eterna española a las que le llevó no sólo el capricho de las vacantes en la geografía de las cátedras de Instituto, sino algo más hondo y a la par fatal y electivo.

Poco sospechaba yo aquella tarde que tan imborrable quedó en mi memoria, que la antología de versos sueltos de Fray Luis no era todavía proyecto, sino ya realidad. Como la de otros poetas antiguos y contemporáneos, aunque de ninguno de los otros tan copiosa y tan ceñida en recortes brevísimos como la del por antonomasia maestro Fray Luis de León. Ahora al editarse el cuaderno íntegro de sus apuntes «Los complementarios» podemos gozar su gusto antológico y su paladar y apetito de consumidor y paladeador de altísima poesía leonina, ya de la original, ya de la imitada o traducida, especialmente la bíblica que le impresionó del modo más profundo. Lo que nos falta por aquilatar es penetrar en los porqués de su selección y extraer de esta confidencia que confirma y amplía la que me hizo de palabra, la lección del misterio poético en nuestro ermitaño, en nuestro maestro.

Gerardo DIEGO

Baleares

ANO XXXVI :-: N.º 12.147

DEPOSITO LEGAL P.M. 1968
REDACCION,
ADMINISTRACION Y TALLERES:
PASEO MALLORCA, 29 Y 31, PALMA.

EDITADO POR PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
PASEO GENERALISIMO, 142 - MADRID

DIRECTOR: ANTONIO PIZA. Tel: 232186
ADMINISTRADOR GENERAL:
ANTONIO RUIZ. Tel: 236382

REDACCION	} 235940 (tres líneas)
ADMINISTRACION	
TALLERES	
PUBLICIDAD	} 231177
SUSCRIPCIONES	} 235710
CIERRE	} 231177

AYER, MEDIODIA

PALMA, UNA CIUDAD DESIERTA

LAS PLAYAS (PESE AL DIA AUTENTICAMENTE PRIMAVERAL) Y LAS CALLES, VACIAS; BARES Y CAFETERIAS, REPLETOS DE PUBLICO

DOS EDICIONES

Por cierto que también ayer, en nuestra casa, se trabajó duramente. Cuando había salido la edición normal de «BALEARES», que se agotó rápidamente, se comenzó a trabajar en la segunda. Un número especial, dedicado al Rey don Juan Carlos I, que salió a primeras horas de la tarde, y que tuvo una extraordinaria acogida. Un nuevo alarde del personal de esta casa, de todos los que hacemos este periódico, que tuvo su compensación por las muchas llamadas a la Redacción, para felicitarnos por el número extraordinario, por esa segunda edición.

POR LA TARDE

Y vino la tarde, el anochecer y todo seguía igual en la ciudad. Muy poco tráfico rodado, escaso movimiento por las calles. Y, en los bares y cafés, mucha gente. Todos, o una buena mayoría, pendiente de la televisión.

Palma, ayer, fue una ciudad desierta. Esta fue la noticia. Pequeña noticia de un día importante en la historia del país.

J. J.
(Fotos de «Juanet»)



COMO LA CALLE SAN MIGUEL Y TANTAS OTRAS, LA AVENIDA DE JAIME III PRESENTABA AYER POR LA MAÑANA ESTE ASPECTO. COMO SE APRECIA EN EL GRABADO, LA AUSENCIA DE COCHES Y PERSONAS ES CASI TOTAL.

Palma, ayer, fue una ciudad completamente distinta. Ya desde primeras horas, las principales vías se vieron vacías de coches y personas.

Pese a que durante el día lució un espléndido sol. Y es que, todos, al igual que sucedió en las restantes capitales españolas, estaban pendientes



No sea cobarde.

No se asuste. No tenga miedo de las alfombras persas. Ni de pagarlas, ni de pisarlas. No son tan caras como usted piensa. Y son de las pocas inversiones razonables que se pueden realizar en la actualidad.

¿Sabía que una alfombra persa se revaloriza anualmente más que el oro?

¿Sabía que cuando más antigua y gastada está una alfombra más valor tiene?

¿Sabía usted que es un arte que se está extinguiendo y pronto desaparecerá?

¿Sabía que el gobierno persa está frenando las exportaciones de alfombras para cuando acabe la producción del petróleo?

Hay muchas razones lógicas para invertir en alfombras persas.

Y hay una razón fundamental para comprarlas en Persépolis: que Persépolis es mayorista, y le vende a sus clientes al mismo precio que a las tiendas. Un mucho por ciento más barato.

LOGAN



Alfombras legítimas con Certificado de origen

Av. Jaime III, 129
Tel: 22 45 39
Palma de Mallorca



LA CALLE SAN MIGUEL, A MEDIA MAÑANA. COMO OTRAS IMPORTANTES VIAS DE LA CIUDAD, VACIA. UNA IMAGEN, POR CIERTO DEL TODO INFRECUENTE.

de las noticias que facilitaba Televisión Española.

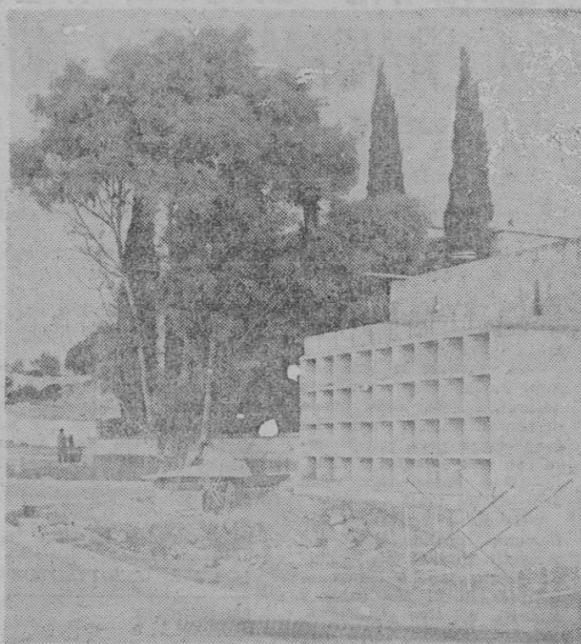
LAS PLAYAS, VACIAS

Pensamos nosotros, cuando en compañía del compañero «Juanet» estábamos recorriendo las calles palmesanas, que las playas —por lo menos las más próximas— debían estar concurridísimas. Pero nos equivocamos rotundamente. En Can Pastilla, El Arenal, Illetes, nadie. Pese a lo antes apuntado, al día, auténticamente primaveral.

CAFETERIAS LLENAS

Y, por el contrario, todos los bares y cafeterías con televisión, se vieron prácticamente invadidas de un público respetuoso que siguió con un interés extraordinario la retransmisión —en directo— que daba Televisión Española del juramento y proclamación del Rey. Y después de su primer discurso a la nación, la gente comenzó salir a la calle. Era la hora del almuerzo.

OBSERVATORIUM



Al volver a casa

Todos hemos vuelto a casa, alguna vez después de enterrar a un padre, a un amigo, a un hijo. Al volver a casa, tras el trabajo de devolver a la tierra al que se fue, es cuando la tristeza nos afina la sensibilidad y nos da a entender, en todo su dramatismo, lo definitivo de la pérdida. No hay vuelta de hoja, nada que hacer, ni siquiera queda el consuelo leve de aquella esperanza imposible que se mantuvo durante la enfermedad. Ahora, al volver a casa, es cuando nos damos cuenta de que ya no está, de que nunca volverá, de que se acabó.

Siempre hay algo en la casa, en ese momento de volver del cementerio, que nos devuelve la figura del que acabamos de despedir. Hay un viejo abrigo en la percha, quizá en paraguas, el suyo, ahí colgado; tal vez un vaso, en el que bebía. O la mecedora, o el libro, o el paquete de tabaco o medio gastar. Puede ser una dentadura postiza, unas gafas, las de leer; un bastón con la empuñadura pulida y gastada.

Puede ser cualquier cosa, depende mucho del muerto que acabamos de dejar. De sus costumbres y hábitos, de su trabajo y sus devociones. ¡Pueden ser tantas cosas las que nos devuelvan su imagen!

Entonces es cuando el hombre triste, que ha perdido para siempre al que acaba de dejar en la tierra, se sienta a llorar a solas, por fin a solas, lejos de consuelos que no consuelan y de frases que no escuchan.

Suele ser por la mañana y el día, aunque luzca el sol, es gris.

Y sobre sus lágrimas silenciosas el hombre piensa que ha de volver a empezar, que la vida no tiene piedad y continúa. Hasta se oye la música de alguien que silba en casa del vecino...

¿Por qué seguir si todos conocemos ese día, porque todos lo hemos vivido, de volver a casa desde el cementerio, de dejar en la tierra a un hermano, a un hijo, a alguien?

PABLITO



Y SI LAS CALLES E INCLUSO LAS PLAYAS PROXIMAS SE ENCONTRABAN COMPLETAMENTE VACIAS, OCURRIA LO CONTRARIO EN LOS BARES Y CAFETERIAS. TODO EL MUNDO ESTABA PENDIENTE DE LA TELEVISION.

RICHARD CROSS, MECANICO DE LA LANCHA DE D. JUAN CARLOS

«En verano navegamos casi todos los días»

Richard Cross ha estado tres años al servicio de Don Juan Carlos de Borbón, como mecánico y marinero de la lancha «Magnum Marine», bien conocida en nuestro Club Náutico.

Nos ha parecido de actualidad volver sobre la conversación que mantuvimos con ese joven británico:

—¿Le ha dicho alguna vez el Príncipe por qué viene tanto a Palma?

—Sí, porque le encanta. Aquí puede pasear, ser más natural y, sobre todo, puede descansar de sus múltiples ocupaciones para volver luego con más energías a ellas.

—¿Qué barco tiene don Juan Carlos aquí?

—Bueno, a veces trae «El Fortuna», cuando tiene que competir. Pero el que yo cuido es una lancha «Magnum Marine», de 27 pies (unos 9 metros), del tipo «Offshore», con 740 caballos. Corre mucho.

—¿Sale mucho el Príncipe en el barco?

—Sí, casi todos los días. Pero durante muy poco tiempo, ya que ha de atender a otros compromisos.

—¿A dónde va?

—Algunas veces a Cabrera, aunque sólo tarda media hora si va rápido. También visita a conocidos suyos, lugares de la isla que no conoce o que le gustan mucho e, incluso, sale simplemente a pasear.

—¿No compete nunca con otras lanchas-motoras?

—Sería imposible porque el barco del Príncipe corre demasiado para las lanchas que hay por aquí; las dejara a todas detrás. La «Magnum

Marine» es tan veloz que si va un poco despacio, se le ahoga el motor.

Richard Cross, por su trabajo, conoce bastante a los Príncipes de España. Es por eso que le pedimos que nos diga cómo son Sus Altezas Reales cuando están en Palma, cuando están embarcados.

EL PRINCIPE ES UNO DE

LOS MEJORES PILOTOS

DE BARCOS

—El Príncipe es muy buena persona. Se interesa por todo lo que pasa a su alrededor.

—¿Y doña Sofía?

—Es muy amable y sencilla.

—¿De qué habla don Juan Carlos cuando sale a navegar con la lancha?

—De deportes más que nada; de vela y motores, de barcos que ha visto y que le gustan.

—¿Tiene mucho interés por las cosas relacionadas con el mar?

—Desde luego que lo tiene. Se interesa por cualquier asunto que trate sobre problemas marinos.

—¿Es tan bueno conduciendo canoas como barcos de vela?

—Cuando el Príncipe lleva la lancha, va como patron. El dirige todas las operaciones y conduce también. Creo que es uno de los mejores pilotos de barcos que hay.

—¿Escucha los consejos que le dan?

—Siempre escucha a las personas que le hablan sobre el barco y a las que tienen más experiencia que él. Además, como le encantan todos estos temas, va planteando cuestiones y aprendiendo cada vez más.

—¿Quiénes van con el Príncipe en su barco?

—Si hace buen tiempo, viene la Princesa y los niños; otras veces, salimos nosotros solos.

—¿Y no lleva nunca a otras personalidades?

—Bueno, cuando he ido yo no han venido nunca. Pero creo que han viajado con él varias personalidades.

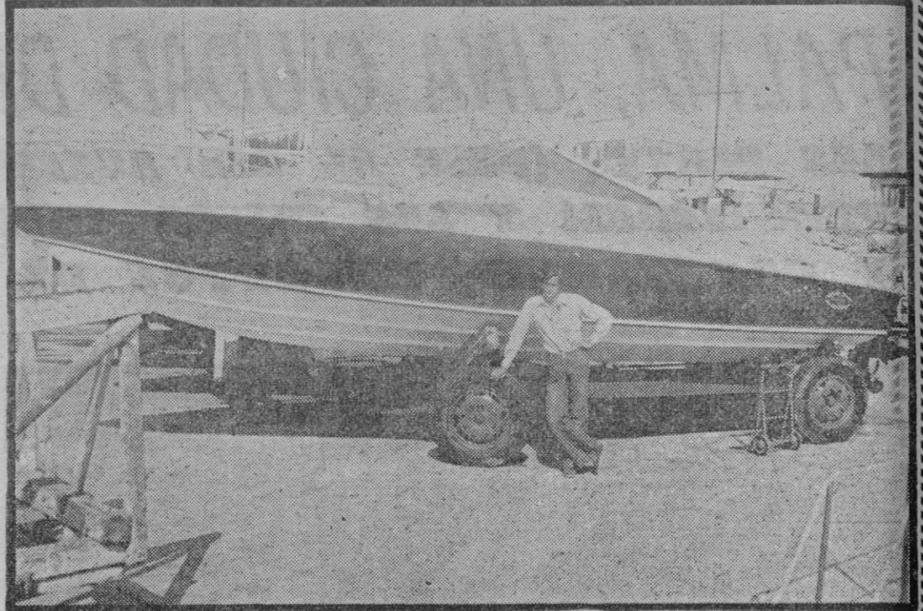
EL PRINCIPE CONOCE

A TODAS LAS PERSONAS

DEL CLUB

Richard Cross, antes de ser mecánico del Príncipe, había trabajado como delineante para la B.A.C. El puesto que actualmente tiene lo consiguió accidentalmente, pues un amigo de don Juan Carlos le recomendó.

Trabaja en el Real Club Náutico de Palma, donde el Príncipe tiene la «Magnum Marine». El cuida de que el barco siempre esté a punto, sobre todo en verano, pues en



invierno se utiliza muy pocas veces. Cuando don Juan Carlos quiere navegar, se le avisa por teléfono de que prepare la lancha y de que la bote en el mar.

—¿Habla el Príncipe con la gente del club?

—Siempre que viene aquí, va al Real Club o al Club de Mar, habla con todo el mundo. El Príncipe conoce al noventa por ciento de las personas, y aunque sólo haya conversado un rato, se acuerda de todas ellas pues tiene una gran memoria.

—¿Es posible que la barca vuelque?

—Es imposible. Por la estructura que tiene no puede suceder nada de esto. Solo una vez ha volcado una motora de este tipo, en Australia, aunque estaba preparada

para correr muchísimo más que la del Príncipe. Don Juan Carlos lleva la «Magnum Marine» con mucho cuidado y habilidad.

—¿Quién más cuida del barco?

—Don Juan Carlos tiene a su servicio a uno de los mejores marineros, Ramón Catalá.

—¿Ayuda el Príncipe a arreglar la lancha?

—Cuando tiene tiempo revisa el motor y se preocupa de que todo esté en orden.

—¿No tiene alguna anécdota que contar, como, por ejemplo, que se hayan quedado sin gasolina en el mar?

—No porque me pagan para que esto no suceda.

—¿Tiene radio-teléfono la lancha?

—El año pasado no tenía,

pero ahora lo hemos instalado.

—¿Ha tenido alguna vez el Príncipe que dejar el barco o volver a tierra porque le hayan llamado?

—Que yo recuerde, no. Cuando él se embarca es para disfrutar del mar y tener unos momentos de asueto.

—A los Infantes, ¿les gusta también navegar?

—No conozco tanto a los Infantes como a los Príncipes, pero creo que también les gustan mucho los barcos. Si sé que a doña Sofía le gusta bastante navegar.

Esperamos que con estas palabras de Richard Cross nuestros lectores hayan conocido una faceta más de nuestro Príncipe.

J. M. M.

(Fotos: PASCUAL)

MATEO TERRADES, ENVIADO ESPECIAL:

«HEMOS VUELTO MARAVILLADOS DE LA XII EMBAJADA TURISTICA BALEAR»

El miércoles, como ya saben nuestros lectores, regresaron a Palma los componentes de la «XII Embajada Balear», que en esta edición ha visitado Japón, Tailandia y Hong Kong. De «enviado especial» de nuestro diario —aunque en honor a la verdad escribiera pocas pero sustanciosas crónicas—, el querido compañero Mateo Terrades. Pues bien, Mateo, ahora, mientras prepara un reportaje, nos cuenta, muy por encima, sus impresiones de ese fabuloso viaje.

Lo más interesante: los templos thailandeses, la ciudad flotante de Hong Kong, el barrio de Shanjiuko, en Tokio... y el alto precio de las ratas

DIECISEIS HORAS

DE VUELO

—La expedición mallorquina la formábamos unas ciento

cincuenta personas. Un grupo estupendo que, desde el principio, nos avenimos muy bien.

—¿No resultó incómodo tantas horas de viaje?

—Entre ver amanecer y anochecer dos veces; entre empezar a comer con palillos; películas y la parada en Alaska, las dieciséis horas del vuelo, nos pasaron... volando.

—La primera escala, en Japón. ¿Qué hicisteis, amén de las obligadas excursiones, de las inevitables compras?

—Sobretudo, lo último, comprar. Nos recorrimos los divertidísimos barrios nocturnos. El llamado «barrio joven» o Shanjiuko, para los que entendemos el idioma japonés, es cuatro veces más grande y muchísimo más animado que el Soho londinense... Pero sin un solo letrero en inglés. Bueno, no hay letreros, pero sí miles de máquinas automáticas,

que funcionan con monedas. No lo cuenten, por favor, pero me ocurrió a mí una anécdota divertidísima. Tenía sed, y creyendo que una de aquellas máquinas contenía refrescos, introduje la moneda, pulsé el botón... y me salió un extraño artilugio para lustrar zapatos.

—¿Qué más? ¿qué tal los precios?

—Los artículos de primera necesidad, como son la carne y la fruta, por las nubes. El bistec, por ejemplo, a unas dos (Continúa en la pág. siguiente)



NUESTRO ENVIADO ESPECIAL, MATEO TERRADES, FIRMANDO, JUNTO CON OTRO «EMBAJADOR», AUTOGRAFOS A UNAS ESCOLARES, EN KYOTO.



La «EMBAJADA BALEAR», A LOS PIES DE LA GIGANTESCA IMAGEN DEL BUDA DE KAMAKURA, DE 14 METROS DE ALTURA.

EN LA CALLE

¿Qué impresión le ha causado el primer discurso del Rey?

Nos encontramos en el atardecer de este viernes 22 de noviembre de 1975. Una fecha para recordar. Hace pocas horas que el Rey Juan Carlos I ha sido nombrado como tal en las Cortes Españolas. Durante el acto de proclamación los televisores del país han sido abordados y, los de Mallorca, lo han sido de la misma forma. Hemos salido a la calle para pedir la opinión de los mallorquines sobre el primer discurso de la Corona. En primer lugar hemos notado en la calle mucha serenidad y también el ambiente de un sábado por la tarde ya que las calles de la ciudad estaban más que desiertas.

Hemos tenido trabajo para hacer nuestra encuesta precisamente porque la gente está en sus casas de descanso y la calle, ésta en la que estamos obligados a trabajar todos los días, ha sido la menos concurrida.

Muchos de ellos llevaban en sus manos el extra de "BALEARES" que salió a la calle en la tarde de ayer con ocasión del nombramiento de Juan Carlos como Rey de España.

La única pregunta que hemos hecho ha sido: ¿Qué opina del primer discurso de la Corona?

Las respuestas son las siguientes:

entre todos que realizar, desde el primer español hasta el último."

JUAN JOSE CARMONA



"Ha sido muy acertado en todo lo que ha dicho, es, creo, yo, una continuación de lo que Francisco Franco ha estado haciendo hasta el momento. Para mí Juan Carlos I es un signo de esperanza para todo el pueblo español."

MARGARITA PERPIÑA

"Yo, por mi corta edad no tengo el suficiente criterio para dar una opinión acertada, pero creo que Juan Carlos I será un Rey que todos esperábamos como continuación de la labor realizada por Francisco Franco. Ha sido un gran discurso que nos abre los caminos para la paz que todos deseamos y la prosperi-

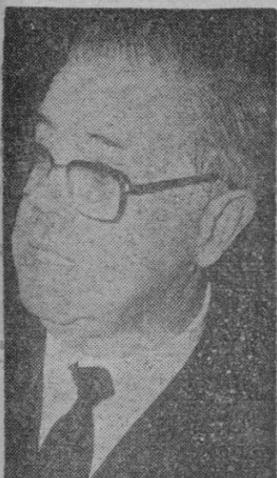


da a la que está metida el pueblo español."

Este ha sido nuestro pequeño reportaje para pulsar la opinión que ha causado en Palma el primer discurso de la Corona. Por lo que podemos ver la impresión de la gente de la calle en este atardecer del sábado día 20 ha sido de serenidad y también de esperanza. Dos virtudes que hoy hemos de destacar en el pueblo español residente aquí en Palma de Mallorca.

MATEO CLADERA
(Fotos: C. Vives)

JUAN SASTRE



"Juan Carlos ha tenido un gran maestro y el discurso es la continuación de los trabajos que ha realizado Francisco Franco. El nuevo Rey está al servicio de España y esto nos basta".

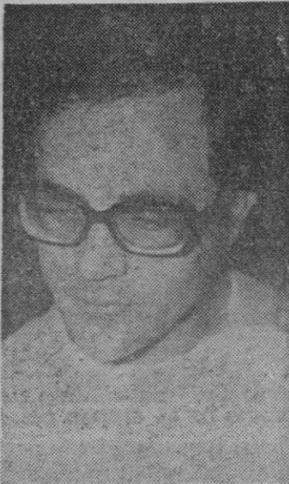
JOSE MORALES



"Yo creo que el discurso sigue el mismo ritmo con el que íbamos ahora. Ha sido un buen inicio para el pueblo español. De entre todas las cosas que ha dicho me ha llamado la atención que no habrá favoritismos y esto creo que es muy importante. El Rey Juan Carlos será un gran Rey para nuestra nación."

DIEGO SILVA

"Juan Carlos es un Rey de nuestro tiempo, por su discurso ha demostrado tener la capacidad para recoger todo el sentir del pueblo español y darle cauce. El discurso primero de la Corona me ha gustado muchísimo y espero



que lleve a cabo todo lo que hoy ante el pueblo español ha dicho".

JULIANA SEVERO



"Juan Carlos es todo un hombre. El continuará el progreso que hace años ha emprendido el pueblo español. Me ha gustado mucho y más, por las directrices que ha trazado en su primer plan como Rey de España."

ENRIQUE CABRE



"Juan Carlos es un Rey de nuestro tiempo, por su discurso ha demostrado tener la capacidad para recoger todo el sentir del pueblo español y darle cauce. El discurso primero de la Corona me ha gustado muchísimo y espero

"Un discurso extraordinario y en pocas palabras le diré que todo lo que el nuevo Rey ha dicho es mi propio sentimiento el que en estos momentos quisiera para nuestra Patria."

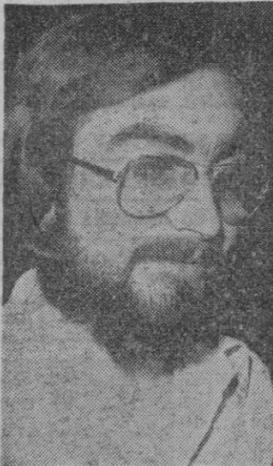
ANTONIA FORNES



"Ha sido un primer discurso fenomenal. Ahora nos falta que cumpla lo que ha dicho y si así es continuaremos con el progreso que todos esperamos de nuestra nación enmarcada en la Europa de hoy. Juan Carlos será un gran Rey que siempre busca-

rá le bien de todos los súbditos y éste es el mejor programa que se puede esperar."

FRANCISCO TORRES



"He estado pendiente del televisor para saber lo que el nuevo Rey proponía al pueblo español. Ahora puedo decir que, ha sido un gran discurso y el programa que se ha propuesto creo que gustará a todos los españoles, Juan Carlos está en el momento oportuno que coger toda la tradición y con ella seguir por la senda de la prosperidad y de la paz. Nos ha dado un programa que tendremos

Mateo Terrades, enviado especial

(Viene de la página anterior) mil quinientas pesetas el kilo; el melón, a mil doscientas; la sandía, a quinientas; la manzana, la unidad, a ochenta pesetas. Pero, eso sí, a precios más asequibles puedes encontrar ratas, algas marinas, callamares secos y apergaminaados... Creo que nada de eso último tuvo una gran aceptación entre los embajadores.

EN HONG KONG

--Blen, vamos a dar un salto, y nos trasladamos a Hong Kong.

--Allí, al lado de los gigantes rascacielos, visitamos los pabellones construidos por el Gobierno para los refugiados de la China continental, en donde sólo tienen cabida las personas que son cinco de familia. En ese caso, tienen derecho a una vivienda de diez metros cuadrados con derecho a utilizar un cuarto de baño por planta, y cocinar en el pasillo. Algo lamentable.

--Pero veríais algo más, ¿no?

--La ciudad flotante de los "shanpanes", en donde nace, se cría y muere la gente sin,

practicamente, saltar a tierra. Los maravillosos restaurantes flotantes, los "exóticos" bares servidos por bellísimas señoritas chinas, y el espectáculo, único, de la bahía, por la noche.

--Ahora, Thailandia.

--Bang-Kog nos recibió con una inundación que, en las calles principales, alcanzaba unos dos palmos de agua. Y sus 35 grados centígrados de temperatura. Visitamos el mercado flotante, algunos de los cientos de templos de la ciudad con estatutas maravillosas como el Buda yacente, de 50 metros de largo y su Buda de oro macizo, de cinco toneladas de peso y adornado, además, con maravillosa pedrería. Y el Palacio Imperial, que nos dejó, a todos, boquiabiertos. Como nota curiosa, te diré que allí pueden tener tantas esposas como deseen. A propósito de ello, nuestra guía, que era soltera, nos comentaba que eso no estaba nada mal, ya que entre varias mujeres se podían repartir mejor el trabajo de la casa...

--Según hemos podido ver en una película todavía no estrenada en España, "Emmanuelle", aquel es el país del

amor.

--Yo diría más bien del amor exótico, de las mujeres bonitas y del erotismo pensado y calculado para sorprender a la mentalidad occidental. Te podría contar infinidad de casos, pero mejor que lo haga después, cuando hayas terminado la entrevista.

--O sea que os habéis divertido, ¿no?

--Nos hemos divertido porque nos hemos tenido que quitar los zapatos, escoger entre comer con palillos o pasar hambre, ya que a todas nuestras sugerencias nos han contestado, con una cortesía exquisita, eso sí, pero en chino,

japonés o cantonés.

--¿Qué tal la organización del viaje?

--Extraordinaria, teniendo en cuenta las dificultades que tuvieron que vencerse. Basta que te diga que 48 horas antes de una cena de gala que ofrecía "Viajes Barceló" en Tokyo, intentaron que en el menú se incluyera, además de tinto, vino blanco. Entonces, la dirección del hotel respondió que aquello era materialmente imposible por la falta de tiempo...

Un viaje, en definitiva, que no olvidarán los "embajadores".

JAIME JIMENEZ
(Fotos Mateo Terrades)

Adquiera **Baleares** en Palma

ZONA CRUZ ROJA

* KIOSCO M. LLABRES. - C/ 31 de Diciembre.
* ESTANCO 31 DE DICIEMBRE. - C/ 31 de Diciembre.
* KIOSCO ANGELITA. - C/ Fray Luis Jaume.

Las visitas, a lo largo de un siglo, de los Reyes de España a Mallorca

ALFONSO XII VINO EN DOS OCASIONES: 1860 Y 1877

ALFONSO XIII LO HIZO EN TRES: 1904, 1923 Y 1929

Mallorca ha recibido a lo largo de más de una centuria a los Monarcas españoles en olor a multitud.

En 1860 vino con su madre la Reina Isabel II, Alfonso XII a la sazón niño de corta edad, se sucedieron tres visitas de su hijo Alfonso XIII y finalmente las periplo estancias en Marivent del Príncipe Juan Carlos al que hoy se proclama Rey de España.

A título informativo reproducimos en este reportaje pasajes históricos de estas visitas de los Reyes de España a Mallorca. Una Historia que volverá a repetirse a buen seguro ahora con el actual Rey de España, el hasta esta mañana a las doce Príncipe de España.

PRIMERA VISITA DE ALFONSO XII HACE AHORA CIENTO QUINCE AÑOS

La primera vez que Alfonso XII estuvo en Mallorca fue el 15 de septiembre de 1860 y llegó acompañado de su madre la Reina Isabel II y su esposo el Rey Consorte, Francisco de Asís.

La Reina no dejaba de conocer

la impaciencia del pueblo que permanecía allí frente a ella inalterable a pesar de la lluvia que a intervalos caía. Y luego apenas pudo salir al balcón acompañada de toda la familia llevando en brazos a su hijo de corta edad.

Los mallorquines comprobaron con sorpresa y alegría que el Príncipe de Asturias iba ataviado con el traje típico de los payeses de la comarca.

Dice un cronista de la época: —"No hay pluma capaz de describir el entusiasmo a la vista de aquel niño vestido de payés y agitando su manecita en señal de agradecimiento causaba a los presentes".

Alfonso XII volvería a Mallorca diecisiete años después. A la una de la madrugada del lunes 12 de marzo fondeó en el puerto de Palma el vapor "Lulio" que conducía a las Comisiones de la Diputación Provincial y del Ayuntamiento que habían ido a Mahón a recibir al Rey.

Hacia las ocho de la mañana llegaron los barcos de guerra que fueron acogidos con salvas desde los castillos de San Carlos y del fuerte de San Pedro.

El Rey dejó la fragata "Victoria" a las once de la mañana y en diferentes faluas el joven Mo-

narca y sus acompañantes llegaron en poco tiempo a la Consigna, lugar señalado como sitio de desembarco.

Una vez en el lugar de desembarco saltó a tierra donde fue recibido por la Diputación Provincial, Capitán General, Gobernador Civil y otras personalidades.

Montó a continuación a caballo y entró en la ciudad por la calle de la Marina para continuar por el Borne, y la Plaza de Santa Catalina Thomás en dirección a la Rambla.

En todo el recorrido la ciudad estaba adornada por gallardetes, banderas y arcos triunfales.

No sabemos a ciencia cierta el tiempo que permaneció Alfonso XII en Mallorca, pero sí que en este período fue agasajado tanto por las autoridades como por la nobleza mallorquina.

HACE SETENTA Y UN AÑOS QUE ALFONSO XIII VISITÓ POR VEZ PRIMERA LA ISLA

La primera vez que Alfonso XIII visitó Mallorca fue en 1904, exactamente el día 21 de marzo. Aunque la visita debía haber tenido lugar con anterioridad, el aten-



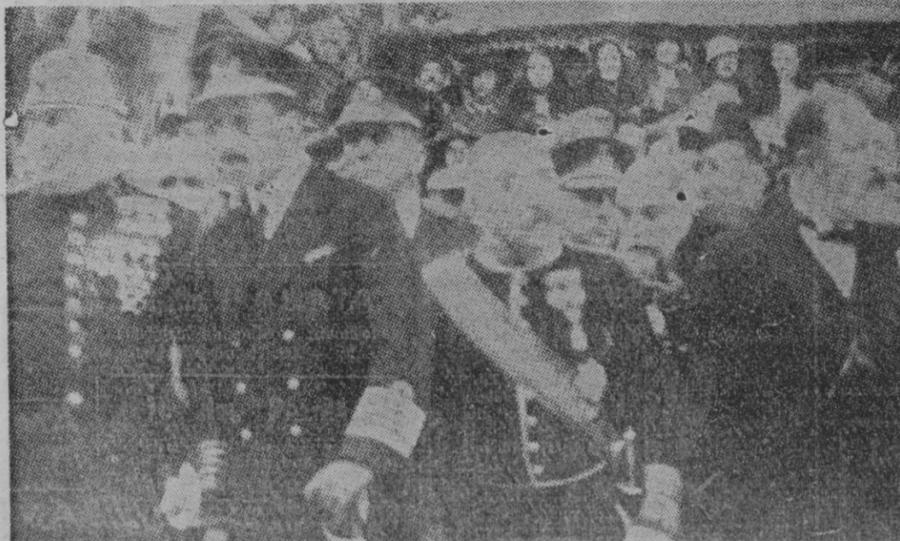
LLEGADA AL AYUNTAMIENTO DE LA CIUDAD DEL REY ALFONSO XIII, EN 1923.



ASPECTO QUE OFRECELA CORT, TAMBIEN EL 30 DE NOVIEMBRE DE 1923.



MUCHA GENTE ESPERABA AL REY D. ALFONSO XIII QUE LLEGABA A PALMA A BORDO DEL "INFANTA CRISTINA". "ES GEGANT I SA GEGANTA" TAMBIEN ACUDIERON A DARLE LA BIENVENIDA.



EL REY D. ALFONSO XIII VISITÓ POR ÚLTIMA VEZ PALMA EN NOVIEMBRE DE 1929 A CAUSA DE UNAS MANIOBRAS NAVALES EN NUESTRAS AGUAS.

tuamente llegaban carruajes, carretones y diligencias. A juzgar por los datos habían llegado a Palma unos 30.000 campesinos. También los buques "Mencra" y "Lulio" habían llegado llenos procedentes de Barcelona.

A las tres menos cuarto el "Giralda" echó anclas frente a la escuadra inglesa que se encontraba fondeada en la bahía y que le saludó con las salvas de ordenanza.

El espectáculo según cuentan las crónicas debió ser inenarrable: hurras de los ingleses perfectado contra Antonio Maura retrasó el viaje.

Sin embargo el día 21 Palma se echó a la calle a las primeras horas de la mañana. Se calculaba que en los trenes de primera hora sobrepasaban los 5.000 los viajeros llegados de fuera. Comente formados, salvas de ordenanza, repique de campanas y gritos de la muchedumbre debían formar este espectáculo multitudinario y colorista de que hablan las crónicas. Un brillante espectáculo, en suma.

Los poetas Miguel Costa i Llobera y María Antonia Salvá dedicaron al Rey sendos poemas en mallorquín.

LA SEGUNDA VISITA EN 1923; JUNTO CON SU ESPOSA LA REINA VICTORIA EUGENIA

La segunda visita a la isla la realizó Alfonso XIII, acompañado ya por su esposa la Reina Victoria Eugenia y tuvo lugar el 30 de noviembre de 1923.

Los Reyes iban embarcados en el "Rey Jaime I" y procedían de Italia. Un temporal en el mar hizo que el buque tuviera que refugiarse y fondear en la bahía de Alcudia.

Hacia las diez cuarenta los Reyes desembarcaron y en doce coches se inició la marcha hacia Palma. Caía un fuerte aguacero. Hacia la una de la tarde apareció en Cort el primer coche de la comitiva. Un cuarto de hora después llegaban los Reyes.

El "landeau" de los Monarcas siguió hasta la Catedral donde tuvieron lugar algunos actos religiosos, cantándose un "Te Deum".

La comida de los Reyes se celebró en el palacio de los Marqueses de Vivot y a las cuatro de la tarde hubo recepción en Capitanía.

A las seis de la tarde, o quizás

un poco más tarde los Monarcas se despidieron de Palma y regresaron a Alcudia desde donde zarparon hacia Barcelona.

ÚLTIMA VISITA EN 1929

Con motivo de las maniobras navales celebradas en nuestras aguas Alfonso XIII visitó Mallorca el 11 de noviembre de 1929.

Llegó a bordo de la motonave "Infanta Cristina" y acudieron a darle la bienvenida las primeras autoridades civiles, militares y provinciales.

Un día permaneció el Rey en la isla y su jornada fue muy movida visitando varias poblaciones de la isla e incluso el Monasterio de Lluc.

Poco después de las diez de la noche el Rey su séquito, altamente complacido de su visita a Mallorca subió a bordo del "Infanta Cristina" que seguidamente se hizo a la mar.

El ciclo histórico, sin embargo, permanece abierto con la presencia del Príncipe Juan Carlos, hoy ya Rey de España.

DAMIAN CAUBET (Fuentes: "Historia de Mallorca", coordinada por J. Mascaró Pasarius).

POR ESAS 4 CALLES.

POR PABLO LLULL

LA CIUDAD SIN UN ALMA

En otro lugar verán los gráficos de la ciudad impresionantemente desierta. Al filo del mediodía de esa jornada inhábil, entre las doce y la una de la tarde, las calles de Palma parecían calles de una ciudad deshabitada, abandonada.

El vecindario estaba ante el televisor y aquellos que por cualquier obligación estaban fuera de su domicilio buscaron la noticia en los bares y cafeterías.

Lucía un sol espléndido que invitaba a la excursión. Pero ayer, por una vez, la noticia fue más importante, el atractivo del momento histórico que se iba a producir pudo más que todo.

Así fue como por espacio de una hora la ciudad se convirtió en un desierto, sin un alma.

LAS MANCHAS DE LA ALMUDAINA

En el primer momento llamamos la atención sobre esas extrañas manchas negras aparecidas en la piedra blanca de la nueva fachada del palacio de la Almudaina. Manchas que siguen creciendo, cuando aún no se ha dado explicación al fenómeno.

Ahora, a medida que van quedando resueltas las cosas im-



portantes, tendremos que volver a ocuparnos de estas pequeñas. Y averiguar, de paso, cuándo se dará por terminada la restauración.

LA LUZ DE LA CATEDRAL

Entre monumentos estamos.

La luz de esos monumentos. La luz de la Catedral, cuyo horario parece haberse prolongado, mientras que la intensidad de la iluminación ha disminuido.

La impresión, a vista de vecino, es que la magnífica instalación ha perdido resplandor. Otro punto que tendremos que poner en claro. Y rectificar, si estamos equivocados.

LAS PEQUEÑAS COSAS

Si tendremos que volver a poner atención en las pequeñas cosas.

Porque los pequeños, sencillos y anónimos sucesos se siguen produciendo.

En la Iglesia de San Juan de Malta Celebración Eucarística en sufragio de Franco

Mañana lunes, día 24 a las 20 horas en la Iglesia de San Juan de Malta, la Guardia de Franco de Baleares ofrecerá una celebración Eucarística en sufragio del que fue jefe Nacional del Movimiento y Jefe directo de la Guardia FRANCISCO FRANCO BAHAMONDE.

Terminada la celebración Eucarística, ante la lápida que en el Paseo del Generalísimo Franco (Paseo del Borne) perpetúa su nombre, se celebrará una ofrenda de flores.

La Lugartenencia Provincial de la Guardia de Franco, invita al Pueblo de Baleares a que se una a la celebración Eucarística y ofrenda floral.

REVISTAS

NORBERTO ALCOVER,

DIRECTOR DE «RESEÑA»

La revista madrileña «Reseña», que edita la Casa de Escritores, S. J., de Madrid, ha visto reforzado su «staff» de redacción con el nombramiento de un nuevo director, el escritor mallorquín Norberto Alcover Ibáñez.

Celebramos este nombramiento, un nuevo éxito en la carrera de nuestro compañero y amigo y lo celebramos, asimismo, por la revista «Reseña», que ha entrado en una nueva y brillante etapa al servicio de la literatura y el arte.



DE SOCIEDAD

NACIMIENTO

En la clínica «Mare Nostrum», asistida por el doctor Gil Xamena, ha dado a luz, un precioso niño, doña Conchita Huguet Conesa, esposa del funcionario de la Junta de Obras del Puerto, don Mateo Ginart, que en la Pila Bautismal, recibirá el nombre de Juan.

Nuestra más cordial enhorabuena a los venturosos papás, la que hacemos extensiva, a sus abuelos don Miguel Huguet y doña Catín Conesa, como también a su abuela paterna, doña Catalina Tomás, Vda. de Ginart.

SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buades s.a

La casa que hace las fotos de carnet en color y en el acto es CENTRAL COPISTERIA

OLMOS, 146



Desde el 15 de noviembre

Canadá

en **Galerías Preciados**



¿Quién no ha oído hablar de las pieles del Canadá? A su belleza y a su calidad se le han dedicado los adjetivos más elogiosos. Ahora usted puede comprobar hasta qué punto son justos y merecidos.

Porque "Galerías" ofrece ahora una maravillosa colección de abrigos de visón, zorro rojo, raccoon, ratmusquet... Para los caballeros modelos de nappa con cuellos de piel.

Y un largo etcétera de artículos que causarán su admiración: Muebles, deportes, artesanía, alimentación, bebidas...



Vuele a CANADA con **CP Air**
Canadian Pacific

Galerías Preciados

Vende buen gusto.
Esta es la diferencia.

ASI ERA...
(¿LE CONOCE?)



Esa barba, que nadie le recuerda, desconcertará seguramente. Pero puede ayudar lo vivo e inquieto de su mirada, vigilante de la noticia.

Porque ha vivido hasta ayer entre, encima, sobre y tras la noticia. Y continúa hoy lo mismo, aunque se titule jubilado y diga que solo cuida sus naranjos en Palmañola y que nada más se preocupa por sus nietos.

Solución a nuestra última foto: Margaluz.

PLAZA MAYOR

DIAS EXCEPCIONALES

Por GAFIM

—Esos días han sido, realmente, de excepción. Y no lo digo por nosotros los periodistas, que es nuestra obligación escribir sobre acontecimientos imprevistos, incluidos los extraordinarios sino por todo el mundo que, quien más, quien menos, todos han ido de cabeza...

—Esto se comprende para los de Madrid. Sobre todo por los que han protagonizado la visita a la Capilla Ardiente del Palacio de Oriente, donde el buen pueblo ha rendido el último tributo a Franco...

—A los que se han pasado la noche haciendo cola bajo la fría noche madrileña, debemos añadir los españoles de toda España que prácticamente, no se han movido de delante del televisor...

—La Televisión ha permitido que todo el mundo pudiese vivir los acontecimientos, los actos y las ceremonias muy a lo vivo, en detalle, y desde el interior del hogar o confortablemente instalados en cafés, casinos y lugares públicos. En este sentido el de la TVE ha constituido un auténtico

alarde informativo. No solo hemos visto lo ocurrido en la Capilla Ardiente sino las vicisitudes, la odisea de la buena gente haciendo cola en la calle y eso desde nuestros hogares cómodamente instalados en una butaca.

—Supongo que ayer viste la ceremonia de la Proclamación de don Juan Carlos como Rey de España...

—La pude presenciar desde la Redacción, pues ayer tuvimos trabajo por la mañana para hacer el número extra que ahora mismo estás leyendo...

—Eso debe haber sucedido últimamente todos los días...

—Así es.

—¿Qué te pareció la brillante ceremonia en las Cortes...?

—Me impresionó muchísimo la emoción, la sincera emoción revelada por nuestro joven Rey. Emoción sostenida que no desmentía su rostro de hombre sincero y más bien tímido. Es fácil adivinar que es hombre que se toma la vida en serio.

—Demos gracias a Dios.

SUSPENDIDO EL PASADO JUEVES

MAÑANA TENDRA LUGAR EL PLENO DEL AYUNTAMIENTO

LA SESION COMENZARA A LAS 7 DE LA TARDE, CON EL MISMO ORDEN DEL DIA

Como sabrán nuestros lectores se suspendió a raíz de la muerte de Francisco Franco el Pleno del Ayuntamiento que debía celebrarse en el salón de sesiones del Ayuntamiento, el pasado jueves a las siete de la tarde.

Decíamos hace algunas fechas que posiblemente la sesión ordinaria del Ayuntamiento correspondiente al mes en curso se celebraría mañana lunes. Pues bien, ahora podemos confirmarlo ya que, por ausencia del alcalde Sr. De la Rosa que se encuentra en Madrid con objeto de asistir a los actos oficiales de anteayer y ayer, conversamos unos momentos con un teniente de alcalde el cual nos confirmó que el Pleno se celebrará el lunes a las siete de la tarde y con la misma minuta que figura en el Orden del Día: cincuenta y un puntos, además de los apartados de Urgencias y Ruegos y Preguntas.

Recordamos que como tema «vedette» de la sesión se halla la cuestión del Parque del Mar a la que se dará carpetazo definitivo.

«BALEARES», folletón n.º 4

Els matins, de dotze a una i mitja, alguns contertulis es reunixen a la botiga d'Antoni Ruiz. Naturalment, cap d'ells no ha pensat mai de comprar o llegir un llibre. Quan entra un despistat amb el propòsit d'adquirir la darrera novel·la de Pérez Galdós, es sent cohibit per les mirades inquisitorials dels contertulis que a fe c ten interrompre la conversa per mor de l'arribada de l'intrús. Antoni Ruiz, parapetat darrere la finestreta del «comptoir», no es digna atendre el comprador; els dependents ignoren on es troba el llibre demanat, i l'intrús, que acaba de veure'l a un racó de l'escaparata, no té coratge d'insistir en la seva demanda, comprenent que fa nosa en aquella reunió de senyors que no són allà per perdre el temps en beneïtes literàries.

Don Josep Andradà és el degà de la tertúlia. Federal de la Gloriosa, es casà amb una criada per demostrar a tots l'arrelament del seu republicanisme. Inmediatament després del matrimoni, la criada, veient-se unida a un senyor de família noble, es sentí tocada de snobisme, i, abdicant de les conviccions republicanes que el seu amic li havia inculcades, començà a anar sovint per la residència dels pares Jesuïtes, puix confiava que, per mediació de l'Església, s'arribaria a oblidar no tan sols la humilitat del seu naixement sinó la borrascositat del seu pretèrit. Comptant amb aquests dos oblits, la ex-domèstica aspira a ésser admesa dins la bona societat. Don Josep Andradà, con un grec, viu en els carrers i places de la ciutat, allunyat de la seva llar on són les seves paraules — «toda incomodidad tiene su asiento». D'estatura alta i aspecte enèrgic, és en realitat un infeliç que presumeix d'home d'acció. Fora del seu matrimoni amb la criada i d'haver xiulat quan tocaven la Marxa Reial en una funció patriòtica, no ha fet res positiu per implantar el règim republicà federal a Espanya. Ni tan sols escriure, perquè no en sap. El director de «El Ideal Republicano» li hagué de rebutjar aquell article seu, inèdit i únic, escrit quan morí Alfons XII, i que, segons el doctor Muntaner —la llengua pitjor de la ciutat— començava així: «Como hibamos diciendo, como dijo Fray Luis de Granada...».

El comandant Sicluna, de reemplaçament i desterrat del Govern, és un altre dels contertulis. Aquest sí que és home d'acció. Ha sofert innombrables arrestaments i és un màrtir de les seves conviccions republicanes. Mantingué correspondència amb Ruiz Zorrilla, té connivències amb les classes de tropa i serà Ministre de la Guerra quan triomfaran els seus. És extraordinàriament aficionat al conyac i teòsof. Té odi a la Reina Regent —aqueixa «doña Virtudes» gata maula— i recorda amb simpatia Isabel II. Com a reina —diu— fou detestable, però era espantosa caçadora.

cor tota ella, mentres que aquesta austriaca...! Essent unitari furibund, el comandant Sicluna desprecia don Josep Andradà i el qualifica de girondí. Tres estels brillen en el firmament polític de Sicluna: Danton, Marat i Robespierre. El canonge Dalmau, que com a d'amagat sovinteja la tertúlia, l'adverteix que si els tres astres famosos no es devoraren completament ells amb ells fou degut al punyal d'una girondina que s'anticipà als seus rancors respectius. Sicluna no té por d'aquestes insidies clericals: si el canonge ha llegit Taine, ell ha llegit el «93» de Victor Hugo.

Componen el reste de la tertúlia dos catedràtics de l'Institut molt odiats pels elements de dretes, i encara més pels seus alumnes; el doctor Muntaner, la pitjor llengua de la ciutat; don Jaume Allan, gloriós poeta regional que tots admiren i ningú llegeix, i monsieur Michelin, de nacionalitat francesa i activitats tan vagues i desparionades com la de professor naturalista, fotògraf i mestre d'esgrima. Monsieur Michelin adora Victor Hugo i té escrit un estudi voluminós sobre george Sand i les seves veïcitats amoroses. Quan don Ferran Alameda adquirí el seu primer fonògraf, monsieur Michelin compongué un article a «El Ideal Republicano» assegurant que «si en cada província existiese un prócer como el señor Alameda, España saldria de su marasmo. El león hispano —deia monsieur Michelin— no está rendido; duermes, y solo la civilización podrá despertarle, restituyéndole a su primitiva fiereza».

Aquest matí, a les dotze i mitja, la majoria dels contertulians està reunida misteriosament a la rebotiga d'Antoni Ruiz. Arriba fins a la llibreria una remor confusa de conversa. Tal volta, reixondint l'orella, es poden percebre algunes frases:

—A les tres començaràn a aferrar els cartells.

—Dona Ernestina de Sobremunt acaba de sortir del Govern civil.

—No oblidem que es tracta d'una súbdita anglesa. El cònsul d'Anglaterra hi hauria d'intervenir.

—Senyors, l'Art també és una religió.

—Es clar, home, és clar!

—Aquí s'ha d'obrar amb energia!

Acabat el conciliàbul, els conjurats van sortint a prendre el sol a l'acera de la llibreria. Don Josep Andradà té l'aire de vell verd i tronera que pren en parlar de temes picardiosos o veu una dona maca. (I també quan discuteix amb el canonge Dalmau sobre el celibat eclesiàstic). La nerviositat del comandant Sicluna es revela en les seves mirades agressives; hi ha en sa veu, un poc algordentera, l'estoïca fermesa del qui es proposa encarar-se amb un pervindre espantós.

—No em fa res —diu— jugar-me el tot pel tot.

En aquell moment, dona Ernestina de Sobremunt passa, humil i desafiadora, per davant la llibreria.

—Bona enrablada tindràs avui capvespre! —exclama a mitja veu don Josep Andradà. I recordant que la seva esposa, la ex-criada, en les seves ànsies de superació social lluita desde fa vint anys per ingressar en el clan de dona Ernestina, el vell republicà s'escarrufa, perquè, a la llarga, el qui paga les enrabides de dona Ernestina és ell.

Les murades estil Vauban pareixen construïdes de fresc; els seus llenços, daurats pel sol, envolten tota la ciutat amb l'única excepció d'un portal en front de les Dreçanes. Damunt les portes es veuen grans escuts de marbre envoltats de trofeus barrocs, amb la seva inscripció corresponent: Reinando Carlos III...

(SEGUIRA DIMARTS)



LONDRES, AL ALCANCE DE TODOS LOS BOLSILLOS

Viajes Cevasa colabora muy estrechamente con el Concurso que «BALEARES» organiza entre todos los kioscos de nuestra Isla. Concretamente, el premio del presente mes de Noviembre, para el propietario del kiosco que mejor se haya ajustado a las normas que rigen en el presente concurso, consistirá de un viaje para dos personas, fin de semana, a Londres con todos los gastos pagados.

El ganador será designado por el departamento de Distribución

de «BALEARES» finales del presente mes, a tenor de las bases a que antes nos referimos y que se hicieron públicas en nuestras páginas en anteriores ediciones.

Por otra parte, Viajes Cevasa parece que se ha especializado en organizar este tipo de viajes que se hallan al alcance de todos los bolsillos, hasta de los más modestos, ya que, además de proporcionar el premio al Concurso de «BALEARES», también ha preparado para el próximo día 27 del presente mes una excursión

a la capital inglesa que saldrá de Palma el próximo día 27, por la cantidad de 5.900 pesetas. El viaje tendrá una duración de cuatro días y comprende traslados, alojamiento y desayuno.

Así pues, a finales de mes, el resultado del concurso entre kioscos del mes de Noviembre, con un viaje a Londres como premio.

El próximo mes será el premio de Galerías Preciados que consta de un vale por valor de 15.000 pesetas a canjear por productos de estos almacenes.

¡ATENCIÓN PUBLICO JUVENIL!

NO DEJEIS DE VER EL MAS ESTUPENDO PROGRAMA PARA ESTOS DIAS DE DESCANSO ESCOLAR

DESDE

MAÑANA

EN

METROPOLITAN PALACE

WALT DISNEY

Helen Hayes · Ken Berry
Stefanie Powers · John McIntire
Keenan Wynn

HERBIE UN VOLANTE LOCO

TECHNICOLOR
Director Robert Stevenson



Un delicioso coche «con vida» en una película enormemente divertida

© WALT DISNEY PRODUCTIONS



Walt Disney
Pinocho
TECHNICOLOR

LA HISTORIA MARAVILLOSA DEL MUÑECO QUE SE CONVIRTIÓ EN UN NIÑO DE VERDAD

¡Un programa «GRANDE» para todas las familias!

HOY ULTIMO DIA

«ENCUENTRO EN MARRAKECH» - «HAY QUE MATAR A B»

RETORNO TRIUNFAL DE

¡La maravilla de las maravillas!
¡UN ESPECTACULO INIGUALABLE!

ADMIREN DESDE

HOY en
CON TODO SU
ESPLENDOR, en

CINE **Versalles**

70^{m/m}



UNA FIESTA PARA LOS OJOS...
UNA DELICIA PARA EL ESPIRITU
¡El mejor musical de todos los tiempos!

Avalado por 8 «Oscars»

ATENCIÓN AL HORARIO DE ESTE FILM DE LARGA DURACION:

3'10 - 6'15 - 9'15

AUTORIZADO MAY. 14 AÑOS Y MENORES, ACOMPAÑADOS

JORDI'S & JEANS

c/Reja nº 2



AYER MEDIODIA, EN LAS CORTES

JURAMENTO Y SOLEMNE PROCLAMACION DE JUAN CARLOS I, REY DE ESPAÑA

12:15: INICIO DE LA SESION

A las doce y cuarto del mediodía ha comenzado la sesión plenaria de las Cortes Españolas en el transcurso de la cual ha prestado juramento y ha sido proclamado Rey de España, Don Juan Carlos de Borbón y Borbón.

La sesión se inició bajo la presidencia del Conde de Mayalde, Vicepresidente primero de las Cortes. Los miembros del Gobierno, con su Presidente al frente, se encontraban en el banco azul. Asimismo los miembros del Consejo de Regencia, ocupaban su lugar en la presidencia, y los procuradores en Cortes y Consejeros del Reino estaban situados en sus escaños respectivos.

El Conde de Mayalde, tras declarar abierta la sesión, dispuso que el Secretario primero de las Cortes, señor Romojaro, diera lectura a los artículos 1 y 4 de la Ley de 22 de julio de 1969, relativa a la sucesión de Don Juan Carlos a la Jefatura del Estado. Los artículos dicen así:

—Artículo 1.— Al producirse la vacante en la Jefatura del Estado se instaurará la Corona en la persona del Príncipe Don Juan Carlos de Borbón y Borbón, que la transmitirá según el orden regular de sucesión establecido en el artículo 11 de la Ley Fundamental de 26 de julio de 1947, modificada por la Ley Orgánica del Estado de 1 de enero de 1967.

—Artículo 4.— Vacante la Jefatura del Estado, el Príncipe Don Juan Carlos de Borbón y Borbón prestará juramento y será proclamado Rey por las Cortes Españolas, conforme al artículo 7.º de la Ley de Sucesión y dentro

del plazo de ocho días desde aquel en que se produzca a vacante.

Tras la lectura de los artículos, el Secretario Primero de las Cortes procedió a leer el ceremonial del acto de hoy. Seguidamente el Vicepresidente de las Cortes, Conde de Mayalde, suspendió la sesión hasta que llegaran los Príncipes permaneciendo los procuradores en sus escaños.

SALIDA DE LA ZARZUELA

Alrededor de las doce del mediodía, los Príncipes de España don Juan Carlos y doña Sofía, en compañía de sus hijos los Infantes don Felipe, doña Elena y doña Cristina salieron del palacio de La Zarzuela en un automóvil "Rolls Royce" que llevaba la corona real en el lugar de la matrícula.

La comitiva que llevó a los Príncipes hasta las Cortes entró en Madrid enfilando por la avenida de La Victoria, para continuar después por el paseo Moret, paseo de Rosales, calle de Ferraz, plaza de España, calle de José Antonio, plaza de Cibeles, paseo del Prado, y carrera de San Jerónimo, hasta el palacio de las Cortes.

A lo largo de dichas calles, cubiertas por 16 unidades de distintos regimientos y centros militares hasta sumar un total aproximado de tres mil hombres vestidos de gala, se había congregado desde minutos antes numeroso público que vitoreó y aplaudió a don Juan Carlos y su comitiva. Entre los gritos más escuchados figuran los de "Viva el Rey" y "Arriba España".

Entre el público destacaban brazaletes con los colores de la bandera nacional y la inscripción "Juan Carlos I, Rey de España".

12:30: LLEGADA A LAS CORTES

A su llegada ante el palacio, el Príncipe, que vestía uniforme de capitán general escuchó el himno nacional desde un podio. Seguidamente pasó revista a una compañía de honores del batallón de Infantería del Ministerio del Ejército, mientras la banda de música interpreta el conocido pasodoble de aire marcial "Soldadito español". Eran las 12,30 horas del mediodía.

A la puerta del palacio, don Juan Carlos de Borbón, la Princesa doña Sofía y los Infantes fueron recibidos por el presidente de las Cortes, del Consejo del Reino y de Regencia; por monseñor Cantero Cuadrado, miembro del Consejo de Regencia, y por el teniente general Salas Larrazabal, miembro también del Consejo de Regencia. ENTRADA EN EL HEMICICLO

A la entrada de don Juan Carlos y doña Sofía en el hemiciclo de las Cortes, realizada por la puerta principal reservada al efecto para estas ocasiones, el Gobierno, Consejo del Reino y procuradores en Cortes e invitados recibieron a los Príncipes puestos en pie, con una gran ovación que se prolongó durante cuarenta y cinco segundos. Seguidamente la Princesa saludó con una sonrisa y junto con el Príncipe ocuparon los sitios de honor en la presidencia del estrado. Eran las 12,35 horas del mediodía.

JURAMENTO

Tras sentarse asimismo los consejeros del Reino, los miembros del Gobierno, procuradores en Cortes y consejeros del Reino e invitados,

el presidente de las Cortes y de los Consejos del Reino y de Regencia, tomó juramento a don Juan Carlos de Borbón, de pie, con la mano derecha puesta sobre los Evangelios. En un lugar destacado, al lado de don Juan Carlos y del presidente del Consejo de Regencia, se situó el ministro de Justicia, don José María Sánchez Ventura, como notario mayor del Reino.

El presidente del Consejo de Regencia, señor Rodríguez de Valcárcel, pronunció seguidamente estas palabras, dirigidas a don Juan Carlos de Borbón:

«Señor, las Cortes Españolas y el Consejo del Reino, convocados conjuntamente por el Consejo de Regencia en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 7 de la Ley de Sucesión en la Jefatura del Estado, están reunidos para recibir de Vuestra Alteza el juramento que la Ley prescribe, solemnidad previa a vuestra proclamación como Rey de España.»

«Ruego a sus señorías se pongan en pie», añadió el presidente del Consejo del Reino y de Regencia.

Una vez puestos en pie los asistentes al solemne acto, el señor Rodríguez de Valcárcel pronunció la fórmula de juramento:

«Señor, juraís por Dios y sobre los Evangelios cumplir y hacer cumplir las Leyes Fundamentales del Reino y guardar lealtad a los Principios que informan el Movimiento Nacional?»

Don Juan Carlos respondió con las siguientes palabras:

«Juro por Dios, y sobre los Santos Evangelios, cumplir y hacer cumplir las Leyes Fundamentales del Reino y guardar lealtad a los Principios que informan el Movimiento Nacional.»

El Presidente del Consejo de Regencia añadió:

«Si así lo hicierais, que Dios os lo premie, y si no, que os lo demande.»

PROCLAMACION

Pronunció entonces el señor Rodríguez de Valcárcel la fórmula de proclamación de don Juan Carlos como Rey de España, con estas palabras:

«En nombre de las Cortes y del Consejo del Reino manifestamos a la nación española que queda proclamado Rey de España don Juan Carlos de Borbón y Borbón, que reinará con el nombre de Juan Carlos I. Señores procuradores, señores consejeros, desde la emoción en el recuerdo a Franco. ¡Viva el Rey! ¡Viva España!».

Los procuradores, consejeros, miembros del Gobierno y personalidades asistentes al acto respondieron con un «¡Viva!» rotundo.

DISCURSO DEL REY

Acto seguido, el Rey de España

EL CARDENAL TARANCON OFICIARA LA MISA DE ESPIRITU SANTO

Madrid. — El Cardenal Arzobispo de Madrid-Alcalá, Monseñor Enrique Tarancón, oficiará la misa de Espíritu Santo que se celebrará el jueves día 27 a las 10,30 en la iglesia de los Jerónimos de Madrid, para impetrar la ayuda de Dios sobre el Rey don Juan Carlos, así lo han informado a Cifra en fuentes de Arzobispado.

También han informado las mismas fuentes que, en principio, se había pensado que el acto consistiría en el canto del «Te Deum», himno solemne de acción de gracias dentro de la liturgia católica, —y así ha sido anunciado en algunos medios informativos— pero fue deseo del propio don Juan Carlos el que se celebra la misa votiva del Espíritu Santo.

don Juan Carlos I, pronunció un mensaje a la nación, que publicamos en otra página que duró algo más de doce minutos, y que fue interrumpido en varias ocasiones por los numerosísimos y nutridos aplausos de los asistentes.

ULTIMO HOMENAJE

A FRANCO

Nada más terminada la clamorosa ovación, con que fue acogido el discurso del Rey, los procuradores en Cortes, Consejeros Nacionales y demás asistentes se volvieron hacia la tribuna de invitados para dispensar un último homenaje al Generalísimo Franco en la persona de su hija, la Marquesa de Villaverde, que, vestida de negro, y acompañada por su esposo el Marqués y sus hijos, asistieron a la ceremonia. Veinte segundos duraron estos unánimes aplausos a Carmen Franco Polo.

Los Reyes abandonaron el hemiciclo de las Cortes entre grandes aclamaciones. En ese momento, a la una meros nueve minutos, el Vicepresidente

primero de las Cortes, que había abierto la sesión, la declaró levantada.

HOMENAJE POPULAR

Y DESPEDIDA

A los acordes del Himno Nacional, y los vivas al Rey y unánimes aclamaciones, que don Juan Carlos y doña Sofía agradecieron saludando con la mano, los Reyes y sus hijos salieron a la calle por la puerta principal de las Cortes. Detrás de ellos marchaban los miembros del Gobierno con su Presidente a la cabeza. Presidente del Consejo del Reino y de las Cortes Consejo del Reino y Mesa de las Cortes Españolas.

Las fuerzas que rendían honores ante la fachada principal de las Cortes tras un toque de atención, presentaron armas al Soberano, ante el que después desfilaron las fuerzas que le rindieron honores y representaciones de los Ejércitos de Tierra, Mar y Aire, con uniforme de gala a los sones de la marcha "Los voluntarios".

Antecedentes históricos del juramento Real

TRADICION EN LA HISTORIA

El juramento del Rey tiene una larga tradición en la Historia de España, pues ya los reyes visigodos, especialmente por ser una monarquía electiva, estaban obligados a prestar juramento al ser coronados. Prometían en su juramento cumplir fielmente sus deberes, defender el reino y realizar siempre la justicia.

En la Edad Media, las partidas recogen diversas fórmulas de juramento de los súbditos y la que correspondía al Rey, costumbre que se remonta a los primeros Reyes de la Reconquista. El juramento consistía en declarar la fórmula establecida con la mano derecha sobre los Evangelios. En Castilla se juraba ante las Cortes y venía precedido por el juramento del pueblo, representado por los procuradores. Una de las fórmulas decía así: "Rey serás si fecieres derecho, e si non fecieres derecho, non seras Rey".

En Aragón, después de jurar el Rey ante las Cortes, el Justicia Mayor pronunciaba estas palabras, en nombre de los prelatos y de los "ricos-hombres": "Nos, que valemus tanto como Vos, y juntos, más que Vos, os hacemos nuestro Rey, con tal que guardéis nuestros fueros y libertades, y si no, no".

En la Edad Moderna se mantuvo la obligación de jurar el Rey ante las Cortes, pero no siempre fue observada.

En la Edad Contemporánea, la Constitución de Bayona de 1808 y la de Cádiz, de 1812, exigían el juramento ante las Cortes y altos dignatarios. También imponían la obligación de jurar las Constituciones de 1845 y 1869, y la de 1876, en su artículo 45, disponían que las Cortes habían de recibir el juramento del Rey, así como del sucesor inmediato de la corona y a la regencia o Regente del Reino. El monarca, de pie y con la mano derecha sobre los Evangelios, sostenido por el Presidente de las Cortes, había de pronunciar la siguiente fórmula: "Juro por Dios sobre los Santos Evangelios, guardar la Constitución y las Leyes. Si así lo hiciere, Dios me lo premie, y si no, me lo demande". El presidente de las Cortes declaraba entonces: Las Cortes acaban de recibir el juramento que Vuestra Majestad ha prestado de guardar la Constitución y las Leyes".

LA CORONACION

Aunque caída en desuso en la Edad Media, también en España ha existido la Ceremonia de Coronación, que se practicó por primera vez —juntamente con la unión— en la época visigoda, de donde pasó a la monarquía carolingia y, más tarde, al resto de las monarquías europeas.

Hasta Leovigildo y Recaredo, el acto simbólico de la exaltación de un nuevo rey consistía en su

elevación al Trono y Solio, precedida del juramento real y del juramento de los súbditos. Pero desde aquellos monarcas se introdujo la costumbre de ungir y coronar al elegido antes de la "elevación" al Trono. La ceremonia de la Unión procedía del antiguo testamento, según el cual, el Rey David fue ungido como Rey por el profeta Samuel.

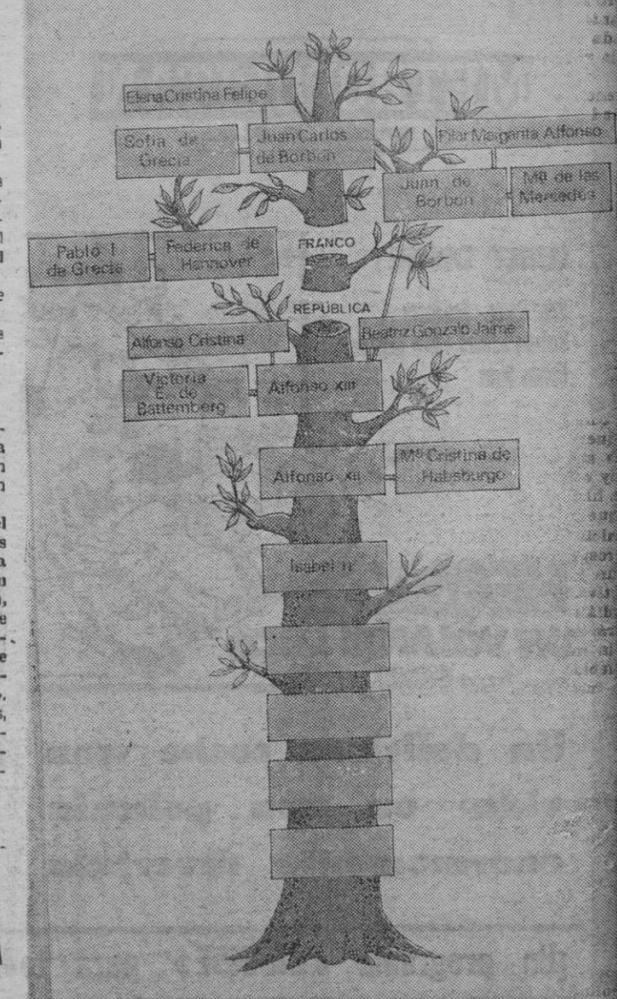
Durante la baja Edad Media, en todos los reinos hispanocristianos, el Rey era también armado caballero en el acto de la Coronación, para el que persistió el ceremonial visigodo. Los reyes asturleonese y, luego, los de Castilla y León, fueron ungidos y coronados, hasta que fue decayendo la costumbre. El último monarca castellano que fue coronado solemnemente fue, a lo que parece, Juan primero. La ceremonia se celebraba públicamente en alguna iglesia o catedral de una ciudad importante y el Rey era coronado y ungido por el obispo. Sin embargo, consta que Alfonso XI se coronó a sí mismo, tomando la corona del altar, y después coronó a su esposa. Desde el siglo XIV, la elevación a la dignidad real se hizo en Castilla y León por simple aclamación o proclamación de todas las villas y ciudades del reino, al grito de "Castilla, Castilla, por el Rey don...", al mismo tiempo que se alzaban los pendones reales.

En Aragón, los reyes fueron siempre coronados y ungidos. Como proclamación de su independencia contra las presiones pontificias —fundamentadas en la infundación de su Reino a la Santa Sede, hecha por Pedro II en 1204—, el Rey declaraba en el acto de la Coronación que no recibía la corona de la Iglesia, ni por la Iglesia, ni contra la Iglesia, y se coronaba a sí mismo. Después, tomaba por su propia mano el cetro y pomo de oro y coronaba a la Reina, a la que entregaba las insignias reales. La ceremonia se realizaba, generalmente, en la Seo de Zaragoza.

En Navarra no había verdadera coronación. El Rey, después de haber velado toda la noche, oído misa y comulgado, era elevado, revestido ya con las insignias reales, sobre el paves, al grito de "Real, Real, Real" de todos los magnates del Reino.

Ya en la Edad Moderna, el entronizamiento del nuevo monarca se hacía simplemente con su entrada solemne en la capital. En las ciudades del reino, la proclamación la hacía el corregidor, ante un retrato del Rey.

Hoy se conservan todavía algunos rituales o ceremoniales de la coronación de los reyes castellanos y leoneses, emblema del anticonario de la catedral de León —el llamado "ceremonial de Cerdeña"— y el de la biblioteca de El Escorial, del siglo XIV, y el de la biblioteca de El Escorial, del siglo XIV, que es, probablemente, la "ordinatio regnum" compuesta por un prelado portugués para la coronación de Alfonso XI. El ceremonial de la coronación en Aragón se regulaba por las "ordinaciones" de Pedro IV.



LOS REYES DE ESPAÑA

A partir del matrimonio de Isabel de Castilla con Fernando de Aragón, los monarcas que han gobernado nuestro país hasta llegar a don Juan Carlos de Borbón han sido los quince siguientes:

- Reyes Católicos (1479 - 1519) 40 años.
- Carlos I (1519 - 1556) 36 años.
- Felipe II (1558 - 1598) 40 años.
- Felipe III (1598 - 1621) 23 años.
- Felipe IV (1621 - 1665) 44 años.
- Carlos II (1665 - 1700) 35 años.

DINASTIA BORBON

- Felipe V (1700 - 1724 y 1724 - 1746) 46 años.
- Luis I (1724 - 1724) menos de un año.
- Fernando VI (1746 - 1759) 13 años.
- Carlos III (1759 - 1788) 29 años.
- Carlos IV (1788 - 1808) 20 años.
- Fernando VII (1813 - 1833) 20 años.
- Isabel II (1833 - 1868) 25 años.
- Amadeo I (de Saboya) (1870 - 1873) 3 años.
- Alfonso XII (1874 - 1885) 11 años.
- Alfonso XIII (1903 - 1931) 28 años.

«BALEARES»

Primer mensaje de la Corona a la nación

DESEO SER CAPAZ DE ACTUAR COMO MODERADOR, GUARDIAN DEL SISTEMA CONSTITUCIONAL Y PROMOTOR DE LA JUSTICIA

En esta hora cargada de emoción y esperanza, llena de dolor por los acontecimientos que acabamos de vivir, asumo la Corona del Reino con pleno sentido de mi responsabilidad ante el pueblo español y de la honrosa obligación que para mí implica el cumplimiento de las leyes y el respeto de una tradición centenaria que ahora coinciden en el Trono. Como Rey de España, título que me confieren la tradición histórica, las Leyes Fundamentales del Reino y el mandato legítimo de los españoles, me honro en dirigiros el primer mensaje de la Corona que brota de lo más profundo de mi corazón.

Una figura excepcional entra en la historia. El nombre de Francisco Franco, será ya un jalón del acontecer español y un hito al que será imposible dejar de referirse para entender la clave de nuestra vida política contemporánea. Con respeto y gratitud quiero recordar la figura de quien durante tantos años asumió la pesada responsabilidad de conducir la gobernación del Estado. Su recuerdo constituirá para mí una exigencia de comportamiento y de lealtad para con las funciones que asumo al servicio de la Patria. Es de pueblos grandes y nobles el saber recordar a quienes dedicaron su vida al servicio de un ideal. España nunca podrá olvidar a quien como soldado y estadista ha consagrado toda la existencia a su servicio.

Yo sé bien que los españoles comprenden mis sentimientos en estos momentos. Pero el cumplimiento del deber está por encima de cualquier otra circunstancia. Esta norma me la enseñó mi padre desde niño, y ha sido una constante de mi familia, que ha querido servir a España con todas sus fuerzas.

Hoy comienza una nueva etapa de la historia de España, esta etapa, que hemos de recorrer juntos, se inicia en la paz, el trabajo y la prosperidad fruto del esfuerzo común y de la decidida voluntad colectiva. La Monarquía será fiel guardián de esa herencia y procurará en todo momento mantener la más estrecha relación con el pueblo.

La institución que personifico integra a todos los españoles y hoy, en esta hora tan trascendental, os convoco porque a todos nos incumbe por igual el deber de servir a España. Que todos entiendan con generosidad y altura de miras que nuestro futuro se basará en un efectivo consenso de concordia nacional.

El Rey es el primer español obligado a cumplir con su deber y con estos propósitos. En este momento decisivo de mi vida afirmo solemnemente que todo mi tiempo y todas las acciones de mi voluntad estarán dirigidos a cumplir con mi deber.

Pido a Dios su ayuda para acertar siempre en las difíciles decisiones que, sin duda, el destino alzaré ante nosotros. Con su gracia y con el ejemplo de tantos predecesores que unificaron, pacificaron y engrandecieron a todos los pueblos de España, deseo ser capaz de actuar como moderador, como guardián del sistema constitucional y como promotor de la justicia. Que nadie tema que su causa sea olvidada; que nadie espere una ventaja o un privilegio. Juntos podremos hacerlo todo si a todos damos su justa oportunidad. Guardaré y haré guardar las leyes teniendo por norte la justicia y sabiendo que el servicio del pueblo es el fin que justifica toda mi función.

Soy plenamente consciente de que un gran pueblo como el nuestro, en pleno periodo de desarrollo cultural, de cambio generacional y de crecimiento material pide perfeccionamientos profundos. Escu-

EL RECUERDO DE FRANCO CONSTITUIRA PARA MI UNA EXIGENCIA DE COMPORTAMIENTO Y LEALTAD

SOY PLENAMENTE CONSCIENTE DE QUE NUESTRO PUEBLO PIDE PERFECCIONAMIENTOS PROFUNDOS

«NO QUEREMOS NI UN ESPAÑOL SIN TRABAJO, NI UN TRABAJO QUE NO PERMITA EL DIGNO MANTENIMIENTO DE LA VIDA PERSONAL Y FAMILIAR»

char, canalizar y estimular estas demandas es para mí un deber que acepto con decisión.

La Patria es una empresa colec-

tiva que a todos compete, su fortaleza y su grandeza deben de apoyarse por ello en la voluntad manifiesta de cuantos la integra-

mos. Pero las naciones más grandes y prósperas, donde el orden, la libertad y la justicia han resplandecido mejor, son aquellas que

más profundamente han sabido respetar su propia historia.

La justicia es el supuesto para la libertad con dignidad, con prosperidad y con grandeza. Insistamos en la construcción de un orden justo, un orden donde tanto la actividad pública como la privada se hallen bajo la salvaguardia jurisdiccional.

Un orden justo, igual para todos, permite reconocer dentro de la unidad del Reino y del Estado las peculiaridades regionales, como expresión de la diversidad de pueblos que constituyen la sagrada realidad de España. El Rey quiere serlo de todos a un tiempo y de cada uno en su cultura, en su historia y en su tradición.

Al servicio de esa gran comunidad que es España, debemos de

estar: la Corona, los Ejércitos de la Nación, los organismos del Estado, el mundo del trabajo, los empresarios, los profesionales, las instituciones privadas y todos los ciudadanos constituyendo su conjunto un firme entramado de deberes y derechos. Sólo así podremos sentirnos fuertes y libres al mismo tiempo.

Esta hora dinámica y cambiante, exige una capacidad creadora para integrar en objetivos comunes las distintas y deseables opiniones, que dan riqueza y variedad a este pueblo español, que lleno de cualidades, se entrega generoso cuando se le convoca a una tarea realista y ambiciosa.

La Corona entiende como un deber el reconocimiento y la tutela de los valores del espíritu.

Como primer soldado de la Nación me dedicaré con ahínco a que las Fuerzas Armadas de España, ejemplo de patriotismo y disciplina tengan la eficacia y la potencia que requiere nuestro pueblo.

El mundo del pensamiento, de las ciencias y de las letras, de las artes y de la técnica, tienen hoy, como siempre una gran responsabilidad de compromiso con la sociedad. Esta sociedad en desarrollo que busca nuevas soluciones. Está más necesitada que nunca de orientación. En tarea tan alta, mi apoyo y estímulo no han de faltar.

La Corona entiende, también, como deber fundamental el reconocimiento de los derechos sociales y económicos, cuyo fin es asegurar a todos los españoles las condiciones de carácter material que les permitan el efectivo ejercicio de todas sus libertades.

Por lo tanto, hoy, queremos proclamar, que no queremos ni un español sin trabajo, ni un trabajador que no permita a quien lo ejerce mantener con dignidad su vida personal y familiar, con acceso a los bienes de la cultura y de la economía para él y para sus hijos.

Una sociedad libre y moderna requiere la participación de todos en los foros de deci-

(Continúa en la pág. siguiente)



DON JUAN CARLOS EN UN MOMENTO DE SU PRIMER MENSAJE DE LA CORONA.

INTERRUPCIONES POR LOS APLAUSOS

El Rey Don Juan Carlos I leyó su mensaje a la nación con voz firme y clara, pero visiblemente emocionado. Al comenzar se pasó la mano por la cara, con los ojos velados por la emoción.

La primera de las interrupciones por los aplausos se produjo cuando Don Juan Carlos se refirió a la desaparecida figura de Francisco Franco. Los procuradores, puestos en pie, aplaudieron por espacio de treinta segundos.

Más tarde, el Rey fue interrumpido nuevamente por las ovaciones al hacerse referencia a que la norma del deber por encima de toda circunstancia le había sido enseñada por su padre. En esta ocasión los aplausos duraron unos diez segundos.

Otra interrupción se produjo cuando Don Juan Carlos I proclamó que no quiere un español sin trabajo ni un trabajo que no permita a quien lo ejerce mantener con dignidad su vida personal y familiar, con acceso a los bienes de la cultura y de la economía para él y para sus hijos. Los aplausos duraron en esta ocasión veinte segundos.

La siguiente interrupción fue cuando el Rey, de manera rotunda, afirmó que la Monarquía es-

pañola enviaba a todos los pueblos sus deseos de paz y entendimiento, con respeto siempre para las peculiaridades nacionales y los intereses políticos con los que todo pueblo tiene derecho a organizarse de acuerdo con su propia idiosincrasia. La ovación duró diecisiete segundos.

Una nueva interrupción se produjo de manera clamorosa en el momento en que Don Juan Carlos I se refirió a la lucha que generaciones de españoles han sostenido por restaurar la integridad territorial de nuestro solar patrio. Puestos en pie, los asistentes le ovacionaron durante treinta y cinco segundos.

Al finalizar el mensaje, tras elevar fuertemente el tono de voz para gritar "¡Viva España!", todos los concurrentes, puestos en pie, respondieron al "¡Viva España!" y tributaron una cerradísima ovación que duró un minuto y diez segundos.

Mientras tanto, correspondiendo a este homenaje final, el Rey saludó con inclinaciones sucesivas de cabeza, mientras la Reina saludaba con la mano y los Infantes sonreían abiertamente mirando hacia su padre el Rey.

Palabras de Franco sobre Don Juan Carlos

EL CAUDILLO EN NUMEROSAS OCASIONES SE DIRIGIO AL PAIS, PIDIENDO APOYO, AFECTO Y LEALTAD PARA EL REY

El 22 de julio de 1969, el Generalísimo Franco proponía a las Cortes Españolas el nombre de Juan Carlos de Borbón como sucesor a la Jefatura del Estado a título de Rey. El 23 de noviembre de 1975 horas después de su muerte, el Presidente del Gobierno, Carlos Arias Navarro, leía al pueblo español el último mensaje (póstumo) de Francisco Franco. En ambos se hacía alusión al Príncipe Juan Carlos de Borbón y entre ambos, varias veces más hablaría Franco de su sucesor. En una breve recapitulación, no exhaustiva, éstas han sido las palabras de Franco respecto al hasta hoy Príncipe de España:

«MI SUCESOR»

22 de julio de 1969 (ante el Pleno de las Cortes Españolas): «Así pues, consciente de mi responsabilidad ante Dios y ante la Historia y valorando con toda objetividad las condiciones que concurren en la persona del Príncipe don Juan Carlos de Borbón y Borbón, que perteneciendo a la dinastía que reinó en España durante varios siglos ha dado claras muestras de lealtad a los principios e instituciones del Régimen se halla estrechamente vinculado

a los Ejércitos de Tierra, Mar y Aire, en los cuales forjó su carácter y al correr de los últimos veinte años ha sido perfectamente preparado para la alta misión a que podía ser llamado y que, por otra parte, reúne las condiciones que determinan el artículo 11 de la Ley de Sucesión en la Jefatura del Estado, he decidido proponerle a la nación como mi sucesor».

«EL FUTURO ASEGURADO»

Navidad de 1970: (Mensaje de fin de año): «La adhesión que las Cortes Españolas prestaron a la designación del Príncipe de España representó ciertamente un hecho histórico cuyos beneficiosos efectos solo a lo largo de los años, en el transcurso del tiempo, se dejarán sentir. La visita del Príncipe de España a gran número de ciudades españolas ha confirmado aquella adhesión, que representa de manera clara lo que el poder ejecutivo acuerda y las Cortes refrendan dentro del marco constitucional. Todo ello significa que está asegurada hacia el futuro la continuidad del Régimen...»

CONFIANZA

1 de octubre de 1971: (al pueblo en la Plaza de Oriente): «Estad tranquilos, que conforme mi vida futura se reduzca, caminan las provisiones de la sucesión de nuestras leyes, encarnada en el Príncipe de España, entregado totalmente a nuestro Movimiento y a las Instituciones que continuarán funcionando».

«LEALTAD»

18 de noviembre de 1971: en las Cortes, inaugurando la X Legislatura: «Acto trascendental de dicha Legislatura (la novena) fue la sesión plenaria y extraordinaria celebrada los días 22 y 23 de julio de 1969, donde tras la aprobación de la Ley presentada en razón del artículo 6.º de la Ley de Sucesión, fue proclamado sucesor, a título de Rey, en la Jefatura del Estado, el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón. (...) De esta suerte al cumplirse las provisiones sucesorias, se instaurará en su día la Corona en la persona del Príncipe de España, entregado a nuestro Movimiento y que tantas pruebas de lealtad y servicio nos viene dando».

ADHESION POPULAR

(Mensaje de fin de año 1971): «El curso de 1971 ha visto la consolidación del proceso sucesorio. La designación del sucesor en la Jefatura de Estado, que recayó en la persona de Su Alteza Real el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, el 23 de julio de 1969, fue completado por la Ley de la Jefatura del Estado 33/15 de julio de 1971, por la que se determinan las funciones del Príncipe en caso de ausencia o enfermedad del Jefe del Estado con lo que queda perfectamente asegurado el futuro de nuestra Patria y esas provisiones, en el orden legal, han sido corroboradas por las clamorosas muestras de adhesión que el Príncipe viene recibiendo en sus contactos con el pueblo español, que con una prueba del amplio sentimiento popular que aquellas medidas han merecido».

«PROPUESTA ACERTADA»

(Mensaje de fin de año 1972): «Por otro lado, la asistencia que nuestro pueblo prodiga al Príncipe de España, la entrega que de su persona ha sabido hacer a los supremos intereses de la nación, la eficacia y dignidad con que ha desempeñado diversas misiones oficiales en el exterior, confirman plenamente el acierto de la propuesta que en su día hice a las Cortes, así como de la aprobación por la Cámara de la Ley que designó sucesor en la Jefatura del Estado a título de Rey».

«DISCRECION, PRUDENCIA Y VIRTUDES CASTRENSES»

(Mensaje de fin de año 1973): «En estas horas, el Príncipe de España ha vivido con honda emoción, compartiendo el sentir general de nación, con la discreción, prudencia y virtudes castrenses que le son familiares...» (refiriéndose a las jornadas posteriores al asesinato del Presidente del Gobierno, Luis Carrero Blanco).

«EXCELENTE CAPITAN»

8 de diciembre de 1974: homenaje de la Juventud a Franco en El Pardo: «...ya contamos, en el Príncipe de España, con un nuevo y excelente capitán».

«ALTO SENTIDO DEL DEBER»

Diciembre de 1974. Su último mensaje de Navidad: «Con este motivo (se refiere a su enfermedad del verano de 1974) he de hacer una mención especial del Príncipe de España, que, en ese juego simple y seguro de las Instituciones, asumió durante mi enfermedad la Jefatura del Estado. Sus cualidades personales, su prudencia política, su preparación, y sobre todo, su alto sentido del deber, confirmaron, una vez más, las esperanzas en él depositadas».

«APOYAD AL REY»

20 de noviembre de 1975: Arias Navarro leyendo el mensaje póstumo de Franco: «Quiero agradecer a cuantos han colaborado con entusiasmo, entrega y abnegación en la gran empresa de hacer una España unida, grande y libre. Por el amor que siento por nuestra Patria os pido que perseveréis en la unidad y en la paz. Y que rodeéis al futuro Rey de España, don Juan Carlos de Borbón, del mismo afecto y lealtad que a mí me habeis brindado y le prestéis en todo momento el mismo apoyo de colaboración que de vosotros he tenido».

EL PRINCIPE HEREDERO



Don Felipe de Borbón y Schleswig-Holstein pasa automáticamente a ser Príncipe heredero de la corona española al ser proclamado Rey su padre, Don Juan Carlos de Borbón y Borbón. Según dispone la Ley de Sucesión en su artículo once, en su primer párrafo:

Don Felipe Juan Pablo Alfonso y de Todos los Santos de Borbón Schleswig-Holstein de Grecia nació el día 30 de enero de 1968 en la clínica Nuestra Señora de Loreto, de Madrid, a las 12,45 de la mañana, dos días después era presentado por sus padres SS. AA. RR. los Príncipes de España, a los medios informativos españoles y extranjeros.

Fue bautizado en el palacio de La Zarzuela el día 8 de febrero del mismo año, en la pila bautismal de Santo Domingo, siéndole administrado el sacramento por el entonces obispo de Madrid-Alcalá, doctor Morcillo, que fue auxiliado

por el arzobispo de Sión y vicario general castrense, monseñor Munoyero. Actuaron como padrinos, su bisabuela, la Reina doña Victoria Eugenia y su abuelo, don Juan de Borbón, conde de Barcelona. Asistieron, el Jefe del Estado, don Francisco Franco Bahamonde y su esposa. Entre las altas personalidades del Gobierno que se hallaban presentes figuraron el almirante Carrero Blanco; el entonces presidente de las Cortes y Consejo del Reino, don Antonio de Iturmendi, y el ministro de Justicia, en su calidad de notario mayor del Reino, don Antonio María de Oriol y Urquijo. El 31 de mayo del presente año de 1975 recibió la primera comunión, siendo administrada en la capilla del mismo palacio de La Zarzuela durante una sencilla ceremonia a la que asistió su abuela, la condesa de Barcelona, así como las hermanas, tíos y primos de Don Felipe.

PRIMER MENSAJE DE LA CORONA A LA NACION

(Viene de la página anterior) sión, en los medios de información, en los diversos niveles educativos y en el control de la riqueza nacional. España es cada día más cierta y eficaz esa participación debe ser una empresa comunitaria y una tarea de gobierno.

El Rey, que es y se siente profundamente católico, expresa su más respetuosa consideración para la Iglesia. La doctrina católica, singularmente enraizada en nuestro pueblo, conforta a los católicos con la luz de su magisterio. El respeto a la dignidad de la persona que supone el principio de libertad religiosa es un elemento esencial para la armoniosa convivencia de nuestra sociedad.

Confío plenamente en las virtudes de la familia española, la primera educadora y que siempre ha sido la célula firme y renovadora de la sociedad. Estoy también seguro de que nuestro futuro es prometedor, porque tengo pruebas de las cualidades de las nuevas generaciones.

Me es muy grato en estos momentos expresar mi reconocimiento a cuantos enviados de otras naciones han asistido a esta ceremonia. La Monarquía española, depositaria de una tradición universalista centenaria, envía a todos los pueblos su deseo de paz entendimiento, con respeto siempre para las peculiaridades nacionales y los intereses

político; con los que todo pueblo tiene derecho a organizarse de acuerdo con su propia indiosincrasia.

España es el núcleo originario de una gran familia de pueblos hermanos. Cuanto su ponga potenciar la comunidad de intereses, el intercambio de ideales y la cooperación mutua es un interés común que debe ser estimulado.

La idea de Europa sería incompleta sin una referencia a la presencia del hombre español y sin una consideración del hacer de muchos de mis predecesores. Europa deberá contar con España y los españoles somos europeos. Que ambas partes así lo entiendan y que los extraigamos las consecuencias que se derivan, es una necesidad del momento.

No sería fiel a la tradición de mi augusto si ahora no recordase que durante generaciones los españoles hemos luchado por restaurar la integridad territorial de nuestro solar patrio. El Rey asume este objetivo con la más plena de las convicciones.

Señores Consejeros del Reino, señores Procuradores, al dirigirme como Rey, desde estas Cortes al pueblo español, pido a Dios ayuda para todos. Os prometo firmeza y prudencia. Confío en que todos sabremos cumplir la misión en la que estamos comprometidos.

Si todos permanecemos unidos, haremos ganado el futuro. «VIVA ESPAÑA!»

«BALEARES»

CRONOLOGIA DE UN DIA HISTORICO

Nuestra redacción ha elaborado esta cronología del día histórico, minuto a minuto hasta que esta edición especial entraba en máquinas.

- 12:15. Se inicia la Sesión.
- 12:30. Los Príncipes llegan ante la puerta principal de las Cortes, siendo cumplimentado por el ministro del Ejército y pasando revista a la Compañía formada que le rindió honores.
- 12:34. Los Príncipes penetran en la Cámara, tras ser cumplimentados por los miembros del Consejo de Regencia.
- 12:35. Tras recorrer el camino por el interior del palacio, los Príncipes aparecen ante el Salón de Sesiones, donde procuradores e invitados al acto le esperaban puestas en pie tributándole una prolongada ovación.
- A las 12:37. Don Juan Carlos es proclamado Rey de España por el presidente del Consejo de Regencia, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel. Una atronadora ovación recibe las últimas palabras del presidente del Consejo de Regencia, mientras la Banda de Infantería instalada en la salida del

Palacio, interpreta el himno nacional.

-12:39. El Rey de España, Juan Carlos I se dirige al pueblo español, siendo interrumpido en cinco ocasiones.

12:49. Finalizó el mensaje de la Corona y una nueva ovación surgió de entre los asistentes, que, en pie, habían coreado el «Viva España» con que finalizó el discurso.

12:49. El Vicepresidente primero de las Cortes levantó la sesión y los Reyes, los Infantes, los miembros del Consejo de Regencia y los componentes del Gobierno, abandonaron el hemiciclo.

En este momento, los procuradores y asistentes, vueltos hacia la tribuna situada frente a la presidencia, prorrumpieron en una prolongada ovación hacia la marquesa de Villaverde, como homenaje póstumo a Francisco Franco.

13:02. Mientras sonaba nuevamente el himno nacional, los Reyes de España salieron del palacio de las Cortes. A los «Viva el Rey», se unieron gritos de «Juan Carlos, Juan Carlos» repetidos una y otra vez por los millares de personas

concentradas en los alrededores de las Cortes.

Desde la misma puerta del palacio su Majestad el Rey contempló el desfile de las tropas del Batallón del Ministerio del Ejército que había rendido honores, así como representaciones de la Marina y ejército del Aire, finalizado el cual se despidieron del presidente del Gobierno, Carlos Arias Navarro, y del de las Cortes, Alejandro Rodríguez de Valcárcel.

13:07. Los Reyes subieron a un coche descubierto, en el abandonaron el palacio de las Cortes por la carrera de San Jerónimo, hacia la plaza de Neptuno. Seguía al coche una guardia de honor, a caballo, encabezada por corceles negros, a los que seguían otros blancos y, finalmente, castaños. El uniforme de los miembros de la guardia era azul, y capas blancas en unos casos y roja en otros.

Tras la guardia de honor figuraba el coche del Príncipe heredero, don Felipe de Borbón, y de las Infantas doña Elena y doña Cristina, así como del séquito real y de otras personalidades y escolta.

13:10. Abandonó el lugar el presidente del Gobierno, entre gritos de «Arias, Arias, Arias» de la multitud.

13:45: Sus Majestades los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, una vez terminado el acto de juramento en el palacio de las Cortes llegaron al palacio de Oriente, donde han llegado para rendir un homenaje póstumo ante los restos mortales del Caudillo de España, Francisco Franco.

Durante el trayecto Sus Majestades los Reyes fueron incesantemente aplaudidos.

A las 13:56 minutos de la tarde hicieron su entrada en la «sala de columnas» del palacio de Oriente Sus Majestades los Reyes don Juan Carlos I y doña Sofía. Tras detenerse unos momentos frente al féretro donde reposan los restos de Francisco Franco se arrodillaron en unos reclinatorios situados en un lateral, donde oraron durante unos minutos. La presencia de los Reyes de España no interrumpió el desfile constante de cuantos españoles quieren rendir un último homenaje a la memoria del Caudillo.

LA FAMILIA REAL

La Reina Sofía, el Príncipe Felipe, las Infantas Elena y Cristina forman la familia del Rey de España, Juan Carlos de Borbón y Borbón.

Sofía de Schleswig-Holstein Slesvig, hija mayor del Rey Pablo de Grecia y de la Reina Federica de Hannover, nació en Psijico el 2 de noviembre de 1938 y contraería matrimonio con Juan Carlos de Borbón en Atenas, el 14 de mayo de 1962. Juan Carlos y Sofía habían coincidido, por cuestiones de protocolo, en la boda del Duque de Kent, el 13 de junio de 1961, aunque ya se habían conocido durante un crucero realizado en el buque «Azamón», el 22 de agosto de 1954.

Del matrimonio del Príncipe Juan Carlos con la Princesa Sofía nacieron hasta el momento tres hijos: las Infantas Elena y Cristina y el Príncipe Felipe, el menor de los tres.

La Infanta Elena nació el 20 de diciembre de 1963. La Infanta

Cristina nacería el 13 de abril de 1965 y, finalmente, el Príncipe Felipe nació el 30 de enero de 1968.

Remontándonos en el Arbol Genealógico de ambas ramas familiares, Juan Carlos de Borbón es hijo de los Condes de Barcelona: Don Juan de Borbón y Battemberg y doña María de las Mercedes de Borbón-Dos Sicilias y Orleans, quienes habían contraído matrimonio el 2 de octubre de 1935. A su vez, Juan de Borbón es el quinto hijo del Rey Alfonso XIII y la Reina Victoria Eugenia de Battemberg.

Por su parte, la Reina Sofía, hija de Pablo I de Grecia y Federica de Hannover, es a la vez nieta, por la rama paterna, de la Duquesa Victoria Luisa de Prusia y de Ernesto Augusto de Brunswick-Hannover. La Duquesa Victoria Luisa es a su vez hija única del Kaiser Guillermo II, Rey de Prusia y Emperador de Alemania.

LOS PODERES DEL REY

Con arreglo a nuestras Leyes Fundamentales, el Rey no tiene los mismos poderes que éstas disposiciones legales concedían al anterior Jefe de Estado. La corona es un poder moderador, que hace que un titular sea el árbitro entre las fuerzas y grupos políticos en tensión. Vigilará el funcionamiento de las instituciones, y para ello posee la facultad de nombrar a determinadas personas para desempeñar cargos de importancia, que a su vez le serán propuestas en terna por el Consejo del Reino. Esto sucede con la designación de: presidente del Gobierno, presidente del Tribunal Supremo, presidente del Consejo de Estado, presidente del Tribunal de Cuentas y presidente del Consejo de Economía Nacional.

Respecto a las Fuerzas Armadas, el Rey es el jefe supremo de los tres Ejércitos, dentro de la división clásica de poderes, y en el área del legislativo, el Rey se limita a sancionar y promulgar las leyes aprobadas por las Cortes. Sólo de acuerdo con

el Gobierno y la comisión de competencia legislativa de las Cortes, podrá hacer uso de la fórmula de Decreto-Ley, a título excepcional.

En el campo del poder ejecutivo, es el Gobierno el que tiene toda la responsabilidad, si bien el Rey podrá asistir a las reuniones del Consejo de Ministros para poder seguir atentamente la política del Gobierno. En este supuesto, presidirá estas reuniones.

En la esfera del poder judicial, goza el Rey sólo del privilegio de gracia, y la Justicia se administrará en su nombre, pero con una total y absoluta independencia.

Es también prerrogativa regia el conceder, de acuerdo con lo que disponen las leyes, empleos, cargos públicos y honores.

Acreditará y recibirá a los representantes diplomáticos y realizará cuantos actos le correspondan con arreglo a las Leyes Fundamentales del Reino.

GRAN BRETAÑA

Elogios al Rey de España

DESTACAN LAS OPCIONES HACIA UN REGIMEN DEMOCRATICO

LONDRES, 22. (Del correspondiente de Pyresa, Antonio Parra). — Con titulares como «España ya tiene Rey», y «Juan Carlos I de España se dirige a su país en un discurso sobre el trono» los vespertinos y la Radio londinenses se hacen eco del magno acontecimiento habido en Madrid. Los

comentarios con referencia al discurso del nuevo Rey, en el que ha trazado las líneas maestras de su política, no pueden tampoco ser más favorables. Se ha dicho aquí que el Monarca en primer término garantizará la continuidad del Régimen instaurado por Franco, que ha significado elemento de evolución y de progreso económico, abriendo las posibilidades españolas hacia horizontes más democráticos. Se entiende aquí que el Rey ha puesto la primera piedra de una evolución gradual, cuyo remate será la inscripción de España en el concierto de Naciones europeas. Charles Wheeler, famoso comentarista de la BBC, y enviado especial a Madrid, ha pues hoy en antena, como pocas veces, elogios hacia el nuevo Rey. Ha dicho Wheeler que Juan Carlos I irrumpe sobre la realidad política española con un dinamismo nuevo.

figuran la realidad española. También se deduce de los comentarios que se formulan en esta fecha sobre la subida al trono de Don Juan Carlos que España no va a copiar otras realidades extranjeras. Y de cara a la instauración de un régimen de mayor participación democrática irá a su aire, y a tenor con su propia idiosincrasia.

Por otra parte, merece decirse que la figura de don Juan Carlos ya de antiguo había despertado grandes simpatías en este país. De un mes a esta parte, su foto y la de su esposa vienen apareciendo en los periódicos diarios y en las revistas. Se hace constatar su espíritu netamente castrense, su austeridad, y su afición a los deportes. Es el hombre mejor dotado para dar continuación, y ampliar incluso si cabe la gran obra, y la gran heredad de Franco. Las noticias de la ceremonia de la jura de su cargo abre los noticieros informativos de la noche en la televisión y la radio, en los que ha aparecido en pantalla rodeado de su esposa e hijos. Aparte de eso, la televisión de Londres haría programas especiales en torno a la figura del Rey. El «Evening News», por su parte, se hace eco de la parte del discurso del Rey en que se alude a la integridad territorial española, clara alusión al Peñón de Gibraltar, y a la necesidad de zanjar la cuestión con Gran Bretaña de una vez por todas. Es evidente que Gibraltar —Juan Carlos así lo ha proclamado— habrá de ser devuelto a España.

Este dinamismo, según el comentarista, abre las opciones hacia un régimen de participación mucho más democrática, aparte de imbuir tanto a la política exterior como a la interior españolas de un brío hasta ahora inusitado. El periodista de la BBC hace hincapié en su crónica sobre los párrafos del discurso del nuevo Rey en los que se ha hecho alusión a la justicia social. También será importante la conservación de la unidad de las tierras de España a pesar de que el Monarca aboga por la concesión de una mayor autonomía a las regiones que con-

EL ORDEN SUCESORIO

Una vez que hoy se ha instaurado la monarquía en España en la persona de Su Majestad Juan Carlos, el orden para la sucesión dinástica, salvo que una nueva ley —que tendría que ser refrendada por el pueblo español— estableciese lo contrario sería la siguiente:

—Don Felipe de Borbón, automáticamente, después de la jura de su padre Don Juan Carlos como Rey, Príncipe heredero.

—Doña Elena de Borbón, Infanta de España, hija de Sus Majestades Don Juan Carlos de Borbón y Doña Sofía de Grecia.

—Doña Cristina de Borbón, Infanta de España, quien tampoco podría reinar, pero sí establecer derechos sucesorios.

—Don Juan de Borbón, conde de Barcelona. Podría reinar, si muriesen antes que él su hijo, Don Juan Carlos y los tres hijos de éste último, sin dejar descendencia en situación de poder ceñir la corona. Como es sabido, las hermanas de Don Juan Carlos, doña Pilar y doña Margarita, han renunciado a sus eventuales derechos antes de contraer matrimonio.

—El príncipe don Carlos de Borbón-Dos Sicilias, quien heredaría la legitimidad a falta de los mencionados hasta ahora.

—Doña Isabel Alfonsa de Borbón-Dos Sicilias, tía carnal de Don Juan Carlos e hija de la Princesa de Asturias; pero que no puede reinar ni tiene descendencia apta para ceñir la corona.

—Don Luis Alfonso de Baviera y Borbón, hijo de doña María Teresa, hermana menor de don Alfonso XIII.

—El príncipe Jorge de Bragatión y de Baviera, hijo de doña Mercedes de Baviera y de Borbón y nieto de la anteriormente mencionada doña María Teresa.

TELEGRAMAS DE FELICITACION A LOS REYES DE ESPAÑA

Con motivo del juramento y proclamación de don Juan Carlos de Borbón como Rey de España, se han recibido numerosos telegramas de felicitación enviados por altas personalidades de todo el mundo. Entre los recibidos figuran los siguientes:

Presidente de la República Federal Alemana, Walter Scheel.

Presidente de Italia, Giovanni Leone.

Presidente de la República de Austria, Rudolf Kirschlager.

Reina de Dinamarca, Margarita II.

Rey de Bélgica, Balduino.

Emperador del Japón, Hiro Hito.

Sha de Irán, Roza Pahlevi.

Jefe del Estado nigeriano, Murtala Mohamed.

Príncipe de Andorra, Juan Martí.

LA PROCLAMACION DEL REY, RECIBIDA POR TELEVISION EN MUCHOS PAISES

250 MILLONES DE PERSONAS HAN PRESENCIADO EL ACTO EN EL EXTRANJERO

MADRID, 22. (Europa Press). — Doscientos cincuenta millones de personas, no españoles, han podido presenciar en directo, a través de las pantallas de la televisión, el acto de jura y proclamación del Rey de España, don Juan Carlos I.

Según datos facilitados a Eurap: Press por los servicios de Eurovisión y satélite de T.V.E., los países que han estado conectados en directo durante el acto han sido los siguientes: Francia (dos cadenas), Luxemburgo, Austria, Noruega, Suiza (dos cadenas), Alemania Federal (dos cadenas), Marruecos, Jordania, Italia y Dubay. En cuanto a los países sudamericanos, han sido los siguientes: Venezuela (dos cadenas), Brasil, Costa Rica, Chile (dos cadenas), El Salvador, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Panamá, Ecuador y Perú.

En cuanto a los países sudamericanos, por la diferencia horaria con nuestro continente, han emitido el programa completo a las once de la mañana las respectivas naciones, puesto que cuando el acto tenía lugar en España, allí eran las seis de la madrugada.

Además de los países ya citados, han pedido amplios resúmenes del acto los siguientes: Inglaterra, Irlanda, Bélgica, Alemania, Dinamarca, Suecia y Portugal.

SEIS HORAS DE TRANSMISION CON MOTIVO DEL FUNERAL

Por otro lado, para los conexiones internacionales con motivo de la misa de «cópore» inséputo y el traslado al Valle de los Caídos, Televisión Española tiene previstas seis horas de emisión. Han solicitado conexiones los siguientes países: Francia,

Suiza, Austria, Marruecos, Jordania y Dubay, además de todos los países de Centro y Sudamérica antes mencionados.

Para los actos del jueves, con motivo de la misa de Espíritu Santo que tendrá lugar en los Jerónimos, se espera que aumente el número de países que soliciten conexión en directo, teniendo en cuenta que ese día asistirán a la ceremonia altas representaciones de numerosos países, llegadas expresamente con ese motivo.

EMISORAS EXTRANJERAS CONECTARON EN DIRECTO PARA TRANSMITIR EL ACTO

MADRID, 22. (Europa Press). — Emisoras de París, Montecarlo, Baviera, Baden-Baden, Dublín, Panamá y Londres han estado conectadas en directo con el palacio de las Cortes Españolas, para retransmitir el acto de jura y proclamación de don Juan Carlos como Rey de España. La retransmisión ha tenido lugar a través de los circuitos de Radio Nacional de España.

un servicio de transporte y distribución en toda ESPAÑA

TRESA

Transportes rápidos españoles, S.A.
P.O. Box 100, CACICEO (junto Mercado Santander), TEL. 26 14 16
SANTANDER

Ahora también a precio sensacional CANARIAS



Salidas semanales **9.900 Ptas.**

incluyendo avión jet desde Palma y estancia en hotel de 3 estrellas

Una magnífica idea. Pasar unas vacaciones en las Islas Afortunadas. Eterna primavera, paisajes exóticos, paraíso de las compras, y un sinnfin de atractivos.

AK
Viajes KONTIKI S.A.
G.A.T. 304

Paseo Marítimo, 119 Tel. 28 27 50 - 28 48 08
Palma de Mallorca

ESTABLECIMIENTOS **Alvarez**

da más

CALIDAD seleccionada, en vajillas, cristalerías, lámparas...

NOVEDAD en formas y decorados del más moderno estilo, constantemente renovados.

VARIEDAD en un gran surtido de modelos y diseños para una acertada elección.

ECONOMIA con nuevos precios; bastante más ventajosos de lo que usted piensa. Venga a conocerlos.

en lo nuestro... ¡somos especialistas!

Jaime III, 106
PALMA DE MALLORCA

PALACIOS-VIGO

LA CAPILLA ARDIENTE TRASLADADA A LA PLAZA DE LA ARMERIA DEL PALACIO

PARA QUE EL MAYOR NUMERO DE PERSONAS PUDIERAN RENDIR SU ULTIMO ADIOS AL JEFE DEL ESTADO TRAS SU PROCLAMACION, LOS REYES DE ESPAÑA ACUDIERON A REZAR UN RESPONSO Y LUEGO VISITARON A DOÑA CARMEN POLO DE FRANCO

Media hora después de haber abandonado el Palacio de las Cortes, SS.MM. los Reyes de España llegaron al Palacio Real para rendir homenaje a los restos mortales del Generalísimo Franco.

Don Juan Carlos y doña Sofía —que vestía un traje negro— ocuparon sendos reclinatorios a la derecha del féretro y rezaron un responso. Anteriormente el Rey se había acercado a los pies del túmulo, donde hizo un respetuoso saludo.

Poco antes había llegado la familia del Generalísimo Franco, a excepción de doña Carmen, los cuales permanecieron en pie, a la derecha del féretro, tras el turno de vela.

Habiéndose interrumpido el desfile de visitantes con motivo de la llegada de Sus Majestades los Reyes, y percatado de ello don Juan Carlos dispuso que siguiera la afluencia, coincidiendo durante unos minutos la presencia del público con los soberanos.

Al mismo se encontraba en la sala del túmulo el Presidente del Gobierno y varios ministros.

Tras el responso, los Reyes de España expresaron su sentimiento de pésame a los familiares del Generalísimo y abandonaron el salón, seguidos por los Marqueses de Villaverde y sus hijos.

Don Juan Carlos y doña Sofía partieron en coche cubierto entre las ovaciones de la multitud congregada en la Plaza de Oriente y calles adyacentes.

Desde el Palacio de Oriente se

dirigieron a El Pardo para visitar a Doña Carmen Polo de Franco y reiterarle su pesar por el fallecimiento de su esposo, el Generalísimo, así como a sus hijos y nietos llegados también al Palacio.

DOÑA CARMEN Y SU

FAMILIA EN LA

CAPILLA ARDIENTE

Minutos antes de las seis de la tarde entraron en la capilla ardiente Doña Carmen Polo de Franco acompañada de sus hijos y nietos y de su hermana doña Isabel.

Doña Carmen ocupó un reclinatorio en el que se arrodilló y permaneció por espacio de cuatro minutos, inclinada la cabeza y el rostro oculto por las manos. Al incorporarse, las lágrimas resbaban por sus mejillas. El momento fue de intensa emoción.

TRASLADO DE LA

CAPILLA ARDIENTE

Por expreso deseo de la familia del Caudillo y con objeto de que el mayor número posible de personas —que aguardaban aún a última hora de la tarde en las largas colas— pudieran rendir su último adiós al Jefe del Estado fallecido, la capilla ardiente fue trasladada desde el «salón de columnas» del palacio Real, a la puerta principal de la plaza de

la Armería. Esta decisión coincidió con la presencia en la capilla ardiente del presidente del Gobierno y del ministro de la Presidencia, señores Arias y Carro, que celebraron una reunión informal con los jefes de las Casas Civil y Militar del Generalísimo, y acordaron la adecuada ubicación de la capilla según el deseo de la familia del Caudillo.

IMPRESIONANTE

AFLUENCIA

A las cinco de la madrugada, muchos miles de españoles formaban en las gruesas filas que conducen a la plaza de Oriente, para rendir su homenaje de adhesión y gratitud al que durante treinta y nueve años ha dirigido los destinos de la Patria. Tres son ya las colas que recorren las calles más próximas al kilómetro cero.

Muchas personas acusan el frío de la madrugada. Se sientan a ratos en el suelo o en las entradas de los comercios; aprovechan momentáneamente las sillas de las terrazas de las cafeterías; aprovechan cuando pueden las rejillas de ventilación del Metro, buscando el aire caliente que sale a través de las mismas. Todas dentro de un gran recogimiento; la mayoría llevan prendas de luto y brazaletes negros. Se reparten adhesivos con los colores nacionales con la inscripción «Juan Carlos I, Rey de España». Fuentes competentes de la Po-

licía Municipal han manifestado a «Europa Press» que —hacia las nueve de la mañana— eran ya unas 140.000 personas las que habían desfilado ante el féretro. Entre 150.000 y 200.000 personas aguardaban para hacerlo. A las diez y diez de la mañana, entraban en el Palacio las personas que habían permanecido en la cola desde las 9,30 de la noche de ayer.

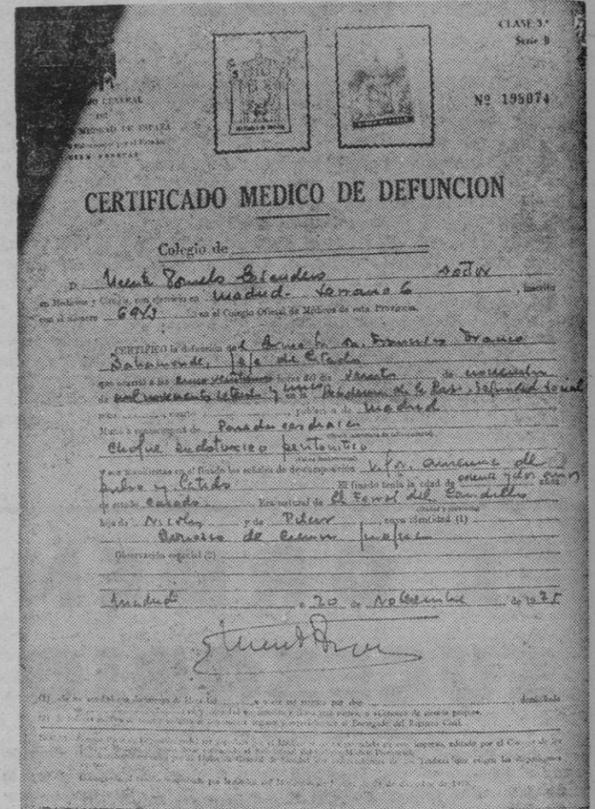
La pareja formada por Juan Andrés y Loli —prefirieron callar sus apellidos— se han casado esta mañana y, nada más terminar la ceremonia, vestidos de boda, se dirigieron a rendir tributo de adhesión y homenaje al Generalísimo. El matrimonio entró en el salón hacia las dos menos veinte, momentos antes que los Reyes de España. Tras pasar ante el féretro, a donde por amabilidad de los congregados habían llegado sin guardar cola, Juan Andrés y Loli marcharon en silencio y con expresión triste.

DOS DE LA TARDE:

MAS DE DOSCIENTAS

MIL PERSONAS

A las dos de la tarde, el número de personas que ha pasado por la capilla ardiente se estima superior a las 205 mil personas. El ritmo sigue siendo bastante acelerado, a un promedio entre cien y



UN DOCUMENTO PARA LA HISTORIA: EL CERTIFICADO DE DEFUNCION

ciento cincuenta personas por minuto. Continúan, innumerables, las escenas de dolor. Las coronas de flores siguen llegando de distintos lugares de España y de todo el mundo. «Hemos perdido lo más grande que hemos tenido los españoles en todos los siglos», valoraba un hombre de mediana edad, que permanecía en su turno desde las doce de la noche de ayer. Una anciana de 7 años declaró que «estoy muy agradecida a Franco porque me arregló los papeles para el dinero que nos dan a los viejos». Un estudiante de Ingenieros —Antonio— prestaba su silla plegable a quienes a su alrededor mostraban cansancio.

A las cinco cuarenta y cinco de la tarde, Imelda Marcos, esposa del presidente de Filipinas, acompañada del embajador su país y del alcalde de Madrid, presidió brevemente el turno de vela en la capilla ardiente. La señora de Marcos tras permanecer cinco minutos en la presidencia del duelo, se dirigió al túmulo y oró ante él breves instantes.

Entre otras personalidades —mezclados entre el público— pasaron esta tarde el ministro de Industria y señora y el consejero nacional don Blas Piñar, acompañado de un grupo de amigos. También acudió la misión canadiense, así como el cabildo catedralicio de Madrid, que rezó un responso; también representantes del Requeté, soldados, etc... Unos saludan brazo en alto; otros inclinan la cabeza. Se producen gritos de «¡Viva España!», llantos y otras expresiones procedentes, sobre todo, de gentes de condición modesta. Un

señor, controlando sus sollozos, gritó: «Franco: envidia del mundo». En la «zona de silencio», unos tres mil policías municipales hacen servicio. Los efectivos de la Policía Municipal —casi cuatro mil— no han tenido hoy descanso y realizaron turnos de más de doce horas.

Durante la tarde llegó al palacio de Oriente el general Augusto Pinochet, acompañado de su esposa e hija. Venían a visitar a S. E. doña Carmen Polo para expresar su condolencia.

Entre el público, de mano en mano, pasaban copias manuscritas de unos versos, compuestos por un anónimo poeta, en la espera: «Somos las ramas nuevas del tronco que se nos va / y unida por el cordón España tiene que estar / Somos el tronco vivo y la fuerza del cordón ata fuerte el corazón / de todos los españoles que viene a decirte adiós».

SIN ENTRADA

DESDE 200pts. SEMANALES

ESTRENE

TV

CAMBIE SU TV USADO

Llame al Teléfono

23 72 23



LAS COLAS QUE CONFLUIAN EN LA PUERTA DEL SOL. OTRAS IBAN EN DIRECCION AL CAMPO DEL MORO. ALGUNAS TENIAN MAS DE DOCE KILOMETROS DE LONGITUD.

Laboratorio Farmacéutico Español

PRECISA:

VISITADOR MEDICO

EN BALEARES

El profesional elegido se responsabilizará de la promoción de nuestras especialidades en Baleares. El puesto es interesante para un hombre de nivel cultural de Bachillerato o similar, con experiencia en la profesión.

Las condiciones económicas serán a convenir de acuerdo con la cualificación y experiencia del candidato. No se rehusará ninguna solicitud por motivos económicos.

Los empleados de la Empresa conocen el anuncio. Se garantiza absoluta reserva en la selección. Los candidatos serán citados para una entrevista. Se devolverá la correspondencia no seleccionada.

ESCRIBIR AL núm. 9729 ROLDOS — ANUNCIOS, Vergara, 10, BARCELONA — 2.

El Cardenal Primado oficiará hoy la misa de «corpore insepulto» en la plaza de Oriente

EL CORTEJO FUNEBRE HACIA EL VALLE DE LOS CAIDOS ESTARA PRESIDIDO POR EL REY JUAN CARLOS I

A las diez horas, en la Plaza de Oriente, se celebrará hoy domingo el funeral de cuerpo presente por el alma del fallecido Jefe del Estado, Generalísimo Francisco Franco Bahamonde. La misa estará oficiada por el Cardenal Primado de España y arzobispo de Toledo, Monseñor González Martín, LOS REYES EN EL LADO

el féretro con los restos mortales del Generalísimo Franco.

En un nivel inferior y frontalmente al altar, se situarán arzobispos y obispos. A la derecha de estos —en el lado del Evangelio— irán el Gobierno, el Consejo del Reino y las autoridades. A la izquierda, los jefes de misiones especiales, cuerpo diplomático y acompañamiento de misiones especiales.

SEISCIENTAS PLAZAS PARA

PERSONALIDADES

Un total de 632 plazas sentadas se han instalado en las diferentes plataformas levantadas en la Plaza de Oriente, aparte de las 14 situadas en el estado principal en el que se levanta el altar.

CORTEJO FUNEBRE

Tras la celebración de la misa, en la que no se repartirá la comunión a los asistentes, se organizará el cortejo fúnebre, desde la plaza de Oriente hasta el arco de triunfo de La Moncloa, que presidirá el Rey don Juan Carlos.

El féretro, con los restos del Generalísimo Franco, irá sobre un armón de Artillería, y escoltado por el escuadrón de lanceros del Regimiento de la Guardia, en número de tres escuadras de lanceros a cada lado. Seguirá el caballo de S. E. y un almohadón con las condecoraciones.

Tras del armón de Artillería, en la comitiva hacia el Valle de los Caídos no podrán figurar más

que coches oficiales del Gobierno y los ocupados por representaciones extranjeras y altas personalidades.

EN LA BASILICA DEL

VALLE DE LOS CAIDOS

En la basílica del Valle de los Caídos el féretro será colocado ante el altar mayor. A la izquierda del altar se situarán los Reyes de España, junto con las Casas de Sus Majestades; a la derecha, la viuda y familia de Franco, con las Casas Civil y Militar del Generalísimo.

El Gobierno se sentará en el crucero de la nave, a la izquierda, y tendrá detrás al Consejo del Reino y demás autoridades de la nación. A la derecha del crucero, los jefes de misiones especiales extranjeras, cuerpo diplomático y acompañamiento de las misiones. En la zona central, arzobispos, obispos y representaciones eclesíásticas.

LA TUMBA DE FRANCO

La tumba de Franco estará situada tras el altar mayor, en el lado opuesto a la de José Antonio, que se encuentra delante del altar. Tendrá iguales características que esta última y estará cubierta con una lápida de mármol. En la lápida irán grabados el nombre y primer apellido del Generalísimo: Francisco Franco.

En un hueco rectangular existente junto a la lápida se han colocado cuatro escudos: el guión del Generalísimo, el escudo de España, el yugo y las flechas, y el de capitán general.

LLEGARON A MADRID NUEVAS MISIONES EXTRAORDINARIAS EXTRANJERAS

Desde primeras horas de la mañana de ayer continuaron llegando al aeropuerto de Madrid-Barajas los miembros de las delegaciones y misiones extraordinarias extranjeras para asistir a la ceremonia de juramento de don Juan Carlos de Borbón como Rey de España y a las exequias del Generalísimo Franco.

Los ilustres huéspedes fueron recibidos a su llegada en el aeropuerto de Madrid-Barajas por ministros del Gobierno, el Primer Segundo Introdutor de Embajadores y otras personalidades. Todos ellos pasaban por el salón de autoridades firmando en el libro necrológico habilitado al efecto. Embajadas, hoteles y residencias privadas de los Embajadores acreditados en Madrid han servido para albergar a los miembros de los Gobiernos extranjeros. Para su traslado por las calles de Madrid en algunos casos se utilizaron coches del Parque Móvil de Ministerios.

Las delegaciones llegadas fueron las siguientes.

PANAMA. — Presidida por el Ministro de Relaciones Exteriores y Presidente de la Asamblea Nacional, Juan Antonio Tack, acompañado del Presidente de la Asamblea, Ernesto Dorcocha.

FILIPINAS. — Señora Ymelda Romualdez de Marcos, esposa del Presidente filipino.

MAURITANIA. — Presidida por el Ministro de Asuntos Exteriores, Hamdi Mouknass.

BOLIVIA. —

HONDURAS. — Presidida por el ministro sin cartera, César A. Batre acompañado del Viceministro de Defensa, Omar A. Calvo.

NICARAGUA. — Presidida por el Ministro de Relaciones Exteriores,

Alejandro Montiel Argueto, acompañado del Presidente del Congreso, Cornelio Hueck.

EL SALVADOR. — Presidida por el Ministro de Relaciones Exteriores, Jean Keutcha.

COSTA DE MARFIL. — Presidida por el Embajador en París Appa Fny Tanoe.

ZAIRE. — Presidida por el Comisario Político Zarunk Arenog Ha Casongo.

ARGELIA. — Presidida por el Consejero del Presidente Bumedian, Hadj Yala acompañado del Director General de Política Exterior Aberkane Mohamed.

FRANCIA. — Presidida por el Ministro de Defensa Ivon Bour Gens.

LIBIA. — Presidida por J. Colotlar.

BANCO INTERAMERICANO DE DESARROLLO. — Presidida por Enrique Pérez Cisneros.

RUANDA. — Presidida por A. M. Kagenza.

ALTO VOLTA. — Presidida por Victor Koborot.

BOLIVIA. — Presidida por el Embajador ante el Mercado Común, Gustavo Medeiros.

COREA DEL SUR. — Presidida por el Ministro del Interior Heung Sun Shin, acompañado del primer secretario del Ministro de Exteriores, Kao Dong Cho.

AFGANISTAN. — Presidida por el embajador en París, Mohamed Akram.

INGLATERRA. — Presidida por el líder de la Cámara Alta de los Lores y Lord Privado del Sello Real, Lord Sheppard.

IRAK. — Presidida por el Ministro de Comunicaciones Saadun Ghaidan.

KUWAIT. — Presidida por el Ministro de Asuntos Sociales y de trabajo Salem al Sabah.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Don PEDRO RIPOLL VIVES

Que falleció el día 21, a las edad de 78 años, en Inca, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: esposa Margarita Figuerola Rosselló; hijos Pedro Francisca, Gabriel y Francisco; hijos políticos Ana María Perelló, Sebastián Rubert, María Bonnin y Antonia Domenech; hermana Francisca; hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan a asistir al funeral día 24, a las 8 de la noche, en la iglesia parroquial de Santa Maria La Mayor, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: C/ La Salle, 96. - Inca.

No se invita particularmente.

Dispede de Mallorca - la signac conceder indulgencias en la forma acostumbrada



EXCELENTISIMO SR. DON

FRANCISCO FRANCO BAHAMONDE

JEFE NACIONAL DEL MOVIMIENTO

E. P. D.

La Lugartenencia Provincial de la Guardia de Franco de Baleares, al rogar una oración por el eterno descanso de su alma, invita a todos sus miembros y al público en general a la celebración eucarística que en su sufragio se celebrará en la iglesia de San Juan de Malta, calle San Juan, esquina Valseca, mañana lunes, día 24, a las 20 horas.

GINEBRA

HOMENAJE A FRANCO EN LA SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS

Un homenaje a la memoria del Jefe del Estado español fallecido, se rindió en la mañana de ayer en el Palacio de las Naciones Unidas de Ginebra, guardándose un minuto de silencio en las deliberaciones de varias instituciones internacionales.

Asimismo en señal de duelo por la desaparición de Franco la bandera de las Naciones Unidas permanece a media asta.

El próximo miércoles se entona-

rá una misa de requiem en la Iglesia de San Nicolás de Floue, a la que asistirán las autoridades diplomáticas españolas y representantes de diversas instituciones hispánicas en Ginebra, así como la colonia española residente en el cantón.

Gran número de personas concurren en la sede de la misión española a expresar su testimonio de pésame por la muerte del Jefe del Estado español.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



D. ENRIQUE JUNCOSA IGLESIAS

(ARQUITECTO)

Fallecido el día 17 de noviembre de 1975

E. P. D.

EL COLEGIO OFICIAL DE ARQUITECTOS DE CATALUÑA Y BALEARES, solicita una oración por el alma del finado y la asistencia de sus familiares, amigos y conocidos al funeral que pasado mañana martes, día 25, a las siete de la tarde, se celebrará en la iglesia parroquial de San Jaime, por lo cual les quedarán sumamente agradecidos



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Margarita Ramón Mestre

Ha fallecido cristianamente en Palma, a los 69 años de edad

E. P. D.

Sus afligidos: esposa Antonio Servera Mir; hijos Juana, Francisca, Antonia (ausente) Rosa, Antonio, Micaela y Enrique; hijos políticos Bartolomé Camps, Jaime Orellana, Antonio Casellas (ausente), Pablo Font, Pedro Riera, Francisca Ribas y Aurea Valero Gigante; nietos, hermanos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida les ruegan la tengan presente en sus oraciones y su asistencia a las exequias que se celebrarán hoy domingo, a las 18 horas en la iglesia parroquial de la Santísima Trinidad, por lo que les quedarán muy agradecidos.

El duelo se despide en la iglesia

Casa mortuoria: Tomás Forteza 33 - 4.º - A.

Dispede de Mallorca - la signac conceder indulgencias en la forma acostumbrada

COMENTARIO INTERNACIONAL

DIVISION DE LOS VENCIDOS

Fue una táctica preconcebida tras la segunda guerra mundial. Cuando las dos grandes potencias, la Unión Soviética y los Estados Unidos, se disputan una zona libre de la hegemonía de cualquiera de los dos, provocan una guerra local. El campo de batalla, una tierra de nadie: las víctimas, su población. La lucha por la hegemonía en ciertas zonas del mundo es hoy la gran sombra sobre la paz del mundo. El Sureste asiático, el Oriente Medio, África...

El origen de esta táctica estuvo en la Alemania del III Reich. Vencido Hitler, Europa quedaba a merced de los cuatro aliados. Pronto fueron solamente dos por la incapacidad británica y francesa de mantener su "tipo" como gran potencia. La solución para evitar el renacimiento nacionalista, fue la división de Alemania en dos partes. Luego, la lucha por el predominio mundial, originó sendos conflictos que se arreglaron con la división del país. Palestina, las dos Coreas, dos Vietnam, dos Alemanias y dos Estados del Yemen. El uso de las armas engendraban un riesgo, un peligro. Los pueblos que accedían a la independencia, cada día miraban con mayor recelo las intervenciones armadas a las que era fácil acusarlas de "imperialismo" y "colonialismo". Era el recurso de los débiles, de los pocos sagaces. Los listos inventaron la partición. Y así, todos contentos. Se lavaban los cerebros de cada uno de los "países", se compraban dirigentes, se pagaban sumas inmensas para provocar golpes de estado y descontentos y se aseguraba cada potencia su peón en el inmenso ajedrez de la política internacional.

La caída del régimen de Van Thieu en Saigón y la marcha de los soldados norteamericanos, derrotados por primera vez en la historia de esa gran nación, ha permitido ahora el comienzo de la reunificación. Victorioso el Vietcong, tantos años apoyado por Hanoi, nada se opone a la reunificación de todo el Vietnam. Delegaciones de Vietnam del Norte y Vietnam del Sur han firmado un documento en Saigón en el que, por lo menos, se muestran partidarios y decididos a llegar en un futuro inmediato a la fusión de los dos países. Pero ¿podrá hacerse fácilmente esa reunificación?

Durante una generación, los pueblos, siendo el mismo, han aprendido a vivir de una manera distinta. La economía, las estructuras de la administración, el consumo, el comercio, las necesidades, incluso, son completamente distintos. Los habitantes del Vietnam del Norte han vivido bajo la perla del régimen de Ho Chi-Min en el sacrificio, en la abstención de todo bienestar. Los habitantes de Vietnam del Sur, en la opulencia, en la sociedad de consumo, en la corrupción. Es difícil que de golpe puedan volver a sentir en común. Es difícil que la reunificación pueda llevarse a cabo sin traumas. Porque la retirada de los norteamericanos no presupone su inhibición en la zona. Desde lejos, tratarán de intervenir. Como lo harían los soviéticos si algún día se tratase de unir las dos Alemanias. Al imperialismo territorial de la Unión Soviética, se opone ahora el imperialismo económico inventado por Kissinger. Los americanos saben que cualquier régimen que se instale en Saigón deberá, en primer lugar asegurar la supervivencia de una burguesía que ellos crearon. Mantener las aspiraciones de bienestar será la línea maestra de la política USA. Como mantener una ideología extremista, será la quinta columna de la Unión Soviética en el caso de que tratan y permitieran la unión de las dos Alemanias. Cada uno utiliza sus armas como mejor le conviene. Los Estados Unidos, la sociedad de consumo. La Unión Soviética, el descontento popular, las huelgas, las protestas masivas. Es una lucha tan vieja como el tiempo: la del capitalismo y el comunismo.

FERNANDO LATORRE

SAHARA EN LA ONU

PARA RACHID, MAURITANIA Y MARRUECOS SON UN SOLO PAIS

NEUVA YORK, 22. (Por el corresponsal de Pyresa, Félix Ortega). — La Cuarta Comisión escuchó anoche a los peticionarios promarroques y pro mauritanos en la cuestión del Sahara. Nombres conocidos. Jatri Said Uld Yamani presidente de la Yema'a sahariana nuido a Marruecos que se presentó como procurador en Cortes Españolas durante varios años en representación de dicho órgano. Y el también huido Hallihean Rachid, secretario general del PUNS, también fugado a Marruecos, que sorprendió a la Comisión afirmando que "ya en 1957 las tropas españolas en el Sahara izaban y rendían honores a la bandera marroquí" en todos los centros importantes de población del territorio.

En tercer lugar, Abdarraban Jld Abdelaziz, antiguo juez en Villa Cisneros, en representación del grupo promauritano.

Tomó la palabra Rachid, en español, explicando que el PUNS era el único partido originado en el territorio que "en dos meses ha obtenido la representación de la mayoría y cuyo objetivo es la integración con la madre patria, Marruecos". Después, Jatri que agradeció al Todopoderoso que el colonialismo que separó al Sahara de la madre patria haya tocado a su fin" insistiendo, en medio de grandes loas al fin de dicho colonialismo, en que siempre ha rendido vasallaje a Hassan II, aunque durante los últimos años, por impedirse a las autoridades españolas, lo hacía por escrito.

El promauritanismo, representante del recién formado frente de liberación pro integración a Nuakchott declaró que empezó siendo proindependista pero que ahora nuestro derecho a la autodeterminación debe concentrarse en la adhesión a Mauritania.

Abdelaziz dijo que de las cinco organizaciones políticas saharauis sólo una, el Frente Polisario, es partidario de la autodeterminación.

Y comenzó el debate. El delegado argelino leyó documen-

Sierra Leona exige la celebración de un referéndum ENFRENTAMIENTOS ENTRE EL POLISARIO Y SOLDADOS MARROQUIES

Los marroquíes denunciando la creación del PUNS y la Yema'a como "atentados españoles contra el proceso de descolonización y protestando enérgicamente porque al fundar tales entidades "España tenía como fin poner a la ONU ante un hecho consumado" Leyó luego párrafos del informe de la misión visitadora indicando que consideraban "un error táctico que el PUNS no se manifestara físicamente durante su visita. Y, en fin, el delegado argelino presentó documentos marroquíes de los últimos años atacando violentamente a las mismas entidades que hoy apoyaban el principio de la adhesión a Marruecos concluyendo una breve intervención.

El delegado de Dahomey preguntó al presidente de la Yema'a como era posible que Marruecos reconociera hoy su autoridad si antes no lo había hecho y, en segundo término, como pudo rendir homenaje en las Cortes recientemente al Frente Polisario calificándolo de "grupo auténticamente nacionalista tres días antes de ir a Rabat a prestar vasallaje al Rey".

Para contestar, Hallihean Rachid intervino decididamente, ofreciéndose como intérprete de El Jetri. Evadiendo la primera contestación dijo que siempre juró fidelidad al Rey de Marruecos pero que desde 1956 no tuvo ocasión de ello. Dahomey intervino: "No estoy satisfecho con la primera respuesta pero quiero la segunda". Nuevamente Rachid trajo durante largo tiempo al oído de El Jatri y dijo: "El nunca ha declarado que el Frente Polisario sea nacionalista en las Cortes Españolas sino todo lo contrario".

Llegó, Rachid quiso replicar al delegado argelino. Dijo que su movimiento "no participó en manifestaciones durante la visita de la misión porque estaban organizadas, orquestadas y preparadas, aunque acto seguido manifestó que "el PUNS se había organizado al amparo de los españoles para estar dentro del territorio legalmente cuando llegara la misión".

"La Yema'a ha sido un elemento creado y formado por los elementos más representativos del Sahara para tener a la población callada, pero todos eran marroquíes. Respecto al PUNS cuando fuimos creados, Marruecos no sabía que trabajamos para él".

Nueva pregunta de Dahomey: "Por curiosidad, ¿cuál es la madre patria, Mauritania o Marruecos? ¿Dónde están en el Sahara los límites de la madre patria?".

Rachid contesta: "El delegado de Dahomey no se aclara (textual, en español). "Hay la posibilidad de que un trozo sea de uno y otro trozo de otro, pero no podría fijarle a usted donde quedan las fronteras. Eso concierne a Marruecos y Mauritania".

Y, agregó: "Marruecos y Mauritania son la misma cosa, un solo país al que han separado, mediante el Sahara, el colonialismo. El que pertenecemos mañana a Marruecos o Mauritania es secundario".

Los escafios españoles estaban vacíos en protesta, pero los delegados escuchaban desde la sección de público y prensa. El delegado mauritano se tapaba el rostro con la mano y los marroquíes hablaban animadamente. Elementos del Frente Polisario tomaban nota y se reían ostensiblemente y entonces la presidencia ordenó a los peticiones que una vez concluida su misión volvieran a su sitio.

Mauritania continuó hablando repitiendo su posición ya conocida de la autodeterminación es inaplicable en el Sahara, irreal, y traería consecuencias incalculables. El Tribunal Internacional de Justicia y el informe apoyan la reivindicación.

El viceministro de Asuntos Exteriores de Sierra Leona continuó el debate bien entrada la noche. En un cuarto de hora insistió: autodeterminación. «Es peramos que la potencia administradora cumpla su misión, tal como ha

dicho en repetidas ocasiones, las últimas ante el Consejo de Seguridad».

«Estamos sorprendidos e insatisfechos de los informes que hablan de vagos acuerdos sobre el Sahara y consultas previas con el pueblo saharauí. No estamos aquí para discutir reparticiones territoriales ni reivindicaciones. Hay un territorio. Hay un pueblo. Hay una potencia administradora. Y el Sahara no puede ser distinto en la aplicación del proceso de descolonización. Hemos oído a varios grupos contentos que afirman representar al pueblo saharauí. Sólo hay una forma de probar sus aspiraciones, el referéndum».

ENFRENTAMIENTO ENTRE

LAS FARM Y EL POLISARIO

AAIUN, 22. (Pyresa). — Dieciocho soldados de las Fuerzas Armadas Reales marroquíes resultaron muertos en un enfrentamiento con el Frente para la Liberación del Saguia El Hamra y Río de Oro, registrado en las proximidades de Mahbes, cuartel general guerrillero. Los saharauis no tuvieron bajas.

La unidad marroquí interceptada por el Polisario intentaba una penetración al este de El Farsia, localidad que ocupan las FARM, así como Echdeirra y Hausa. En estas zonas las líneas marroquíes y saharauis se han estabilizado, de manera que sólo esporádicamente se recrudece el tiroteo.

PRISIONEROS MARROQUIES

LIBERADOS

MADRID, 22. (Pyresa). — La segunda sección del Estado Mayor, sector del Sahara de la Capitanía General de Canarias, ha hecho pública la siguiente nota: "Hoy han sido devueltos los componentes de la unidad marroquí cercada y capturada el día 8 de junio del presente año, cuando intentaba la ocupación del puesto de Mahbes.

La entrega de los 45 prisioneros, a quienes se han aplicado estrictamente las estipulaciones del Convenio de Ginebra, ha tenido lugar a las 16 horas en el puesto fronterizo de Daora, El Aaiun, 22 de noviembre de 1975".

TRES EXILIADOS VASCOS CONDENADOS EN FRANCIA

Bayona (Francia), 21. (Efe). — El Tribunal de Bayona condenó el jueves a tres exiliados vascos españoles a tres meses de cárcel cada uno, con libertad condicional, por usurpación de funciones.

Se trata de Lucio Ochoantana, Angel Iturbe y Miguel Echverría, que en la noche del

12 de noviembre trataron de controlar la identidad del conductor de un coche matriculado en España, por considerarlo sospechoso.

El hermano de Angel Iturbe, domingo Iturbe, fue objeto de un atentado el pasado 15 de noviembre en Bayona, al que unos desconocidos colocaron un paquete explosivo bajo su coche.

Adquiera **Baleares** en Palma

ZONA PASEO MALLORCA

Kiosco Benita. -- Paseo Mallorca.
Papelería Ona. -- C./ Barón Sta. María del Sepulcro, 22

«BALEARES»

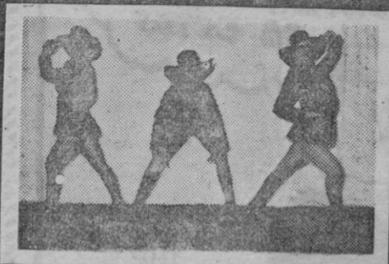
kalkuta Club

Edificio PULLMAN
Son Matet
Calamayo
Reservas 28 3116

"PALACIO DEL SEXI"

PRESENTA

JIMMY RAY
PRODUCCION
FANTASY DANCERS SHOW



El show
de
JANE & GAYE

LA INOCENTE
PENELOPE



MISS
LARANIE
BARBY

VALERIE & FRANKY



LOS SEXI ACROBATAS

LA COMICIDAD Y HUMOR DE **JUAN ROMERO TITIS**

Después baile en nuestra discoteca
con el fabuloso sonido **UNIVERSITY COBREFLEX**

ARIAS, OVACIONADO POR EL PUEBLO

COMO HOMENAJE A SU LABOR Y ENTEREZA

MADRID, 22. (Pyresa). — El mayor homenaje que España ha podido rendir a la figura del presidente Arias Navarro le ha sido rendido esta mañana, en el palacio de las Cortes, cuando momentos antes de que se iniciara la sesión en la que ha jurado los Leyes Fundamentales y la lealtad a los Principios del Movimiento Su Alteza Real, el Príncipe Juan Carlos, todos los procuradores, representantes de los distintos estamentos españoles, han ovacionado cariñosamente al presidente del Gobierno, Arias Navarro, por unos momentos, quien apareció profundamente emocionado al recibir este homenaje sincero y espontáneo de

la Cámara, homenaje al que se sumaron todos los miembros de su Gabinete.

Pero, además, cuando ya el Príncipe convertido en Rey de España se despidió del presidente Arias Navarro a la puerta del palacio de las Cortes, apretándole efusivamente la mano la multitud que se agolpaba ante las puertas del palacio y a lo largo de la carrera de San Jerónimo prorrumpió en gritos de «¡Arias! ¡Arias! ¡Arias!» en reconocimiento a una labor llena de abnegación, de sacrificio y de prudencia con las que Arias Navarro ha vivido uno de los momentos más decisivos en la historia moderna de España.

ENCUESTA SOBRE LOS IMPORTANTES ACONTECIMIENTOS NACIONALES, PUBLICADA EN «NUEVO DIARIO»

El 60 por ciento de los españoles ven muy tranquilo o tranquilo el futuro

Y EL 86 POR CIENTO SON FAVORABLES AL REY DON JUAN CARLOS

El 86 por ciento de los españoles son favorables a la designación del Príncipe Juan Carlos como Rey de España, según una encuesta realizada en el país por Icsa-Gallup y que ha publicado «Nuevo Diario». La encuesta ha sido realizada en una muestra de 1.182 personas en 80 localidades. A la pregunta de qué sentimiento ha producido la noticia de la muerte de Franco, el 53 por ciento responde que ha significado dolor y tristeza.

Por otra parte, ante el futuro político, sólo un 7 por ciento se siente muy preocupado, y el 26, preocupado. El resto se sienten tranquilos ante el futuro. En general están más preocupados los jóvenes y las mujeres.

Por regiones, la máxima preocupación se registra en el norte, y la mínima en el centro, mientras que la media baja, y la baja, expresan su mayor preocupación ante la evolución futura de la política española.

LA SEMANA EN LA BOLSA DE MADRID

SOLO DOS SESIONES

Por JOSE LUIS GRANADOS

Los acontecimientos nacionales ocurridos en la madrugada del jueves y el anuncio de que el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, había fallecido, produjeron el lógico cierre de la Bolsa de Madrid, en las sesiones de jueves y viernes, al igual que en las de Bilbao y Barcelona. Este hecho deja reducido nuestro comentario semanal a la mitad, pues solamente martes y miércoles se registró actividad bursátil.

Dichas sesiones han sido como dos astillas de ramas tan distintas como pueden dar un árbol del desierto australiano y otro de un bosque canadiense. Si la primera (el martes) siguió siendo compradora, la segunda (el miércoles) fue netamente vendedora; si tras la primera se insistía en que el mercado era firme, tras la segunda vieron algunos los más negros augurios (que no compartimos; si en la primera se alzaba el índice a 106,79 (con avance de 1,74 puntos), en la segunda se recortaba hasta un 105,26 (retroceso de 1,53 puntos) que dejaba para próximas sesiones la puerta abierta a todo tipo de cabalías.

Sin embargo, la bolsa no ha perdido en tres horas la tendencia compradora de pasadas semanas, sino que más bien sufre el mal endémico de los que jugando a corto plazo han visto en la sesión última el día propicio para obtener beneficios a las últimas alzas. De esta forma, apareció el papel y se asustó más de uno pero el alza volverá.

Volverá porque los indicios económicos son favorables a ello y las matemáticas no suelen fallar a la hora de sumar dos más dos. Precisamente porque el mercado ha estado barato en demasía era de esperar que al menor indicio se llegase a compras masivas y también precisamente por estas compras masivas, que elevaron el índice general en casi un 14 por cien, se esperaban reacciones técnicas con realización de beneficios. Estos cambios de rumbo seguirán apareciendo en sucesivos periodos intermitentes, provocando, tras la masiva aparición de dinero comprador, otra masiva salida de papel, aunque siempre procurando no limar al máximo las alzas que se hayan alcanzado.

Así pues, la semana bursátil en Madrid, la mitad solamente ha dejado los corros prácticamente como los tomó, con ligeras variaciones que quedan reflejadas en el cuadro de evolución sectorial adjunto:

Bancos Com	117,06	117,89	116,54	-0,52
Bancos Indus	108,90	108,79	107,55	-1,35
Eléctricas	94,85	99,59	96,77	+1,92
Alimentación	92,17	91,25	89,45	-2,72
Construcción	111,58	112,01	111,33	-0,19
Inversión	100,80	101,22	100,18	-0,62
Monopolios	89,12	90,69	90,19	+1,07
Siderometalúrg.	89,21	89,91	89,23	+0,02
Químicas	124,50	128,16	124,40	-0,10
Varios	99,33	99,19	99,44	+0,11
General	105,05	106,79	105,26	+0,21

Como se observa, ascensos y descensos sin notable variación, cayendo la atención, si acaso, sobre el avance de 1,92 puntos en eléctricas y el retroceso de 2,72 puntos en alimentación.

RECHAZADA LA PROPUESTA DE JUICIO POLITICO A LA PRESIDENTE ARGENTINA

Buenos Aires, 22. (Efe). — La mayoría de los integrantes de la Comisión de Juicio Político de la Cámara de Diputados suscribió ayer un despacho rechazando "por impropio" el proyecto opositor (bloquismo-centro), auspiciando juicio político de la jefa del Estado.

Sobre un total de once miembros, nueve votaron contra el juicio a María Estela Martínez de Perón, propiciado por tres diputados

del partido bloquista de San Juan (centrista).

Por su parte, una agrupación interna del principal partido opositor (Unión Cívica Radical, UCR), propuso ayer aquí someter a juicio político a la presidente "por mal desempeño en el ejercicio de sus funciones".

La iniciativa, propiciada por el "Movimiento independiente" de la "UCR" propone que el Partido debe iniciar una política opositora "activa y combatiente".

el tiempo

BUENO EN ESPAÑA

Salvo escasas precipitaciones en el norte

MADRID, 22. (Pyresa). — Durante las últimas 24 horas se han registrado precipitaciones débiles o inapreciables en el norte de Galicia, Cantábrico occidental y nordeste del Duero, totalizando dos litros de precipitación Oviedo, 1 Burgos y cantidades inferiores Lugo y Avilés. En el resto de España el tiempo ha sido bueno, con escasas nubes y temperaturas bajas. La más alta de las máximas fue de 23 grados, que registraron Huelva y las dos capitales Canarias siguiéndolas Sevilla con 21 y Tarragona, Córdoba, Málaga y Almería con 20. Ha helado en algunas comarcas del interior, registrando cuatro grados bajo cero de temperatura mínima Teruel; 2 bajo cero Albacete; uno bajo cero Girona y cero grados Burgos, Soría y Huesca.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempo previstos para mañana por el servicio meteorológico nacional sitúan un área de altas presiones sobre la Península Ibérica, donde soplarán vientos flojos del nordeste. Con esta situación mañana estará el cielo nuboso con precipitaciones débiles en Galicia, extendiéndose por la noche la nubosidad a la mitad occidental del Cantábrico. En el resto de España continuará el buen tiempo, despejado o poco nuboso, con nieblas en el interior de la Península. Las temperaturas continuarán bajas.

PRONOSTICO MARITIMO

Gran Sol y Vizcaya temporal del suroeste, con mar gruesa; Cantábrico o Finisterre, rufoeste bonancible, con marejada; Cádiz, San Vicente, Canarias, Alborán, Palos, Baleares y León, flojos del primer cuadrante, con marejadilla.

TEMPERATURAS EXTREMAS EUROPEAS

	mínima	máxima		mínima	máxima
Oslo	-6	0	Copenhague	0	1
Londres	-2	8	París	0	9
Amsterdan	6	8	Hamburgo	0	4
Berna	-2	2	Bonn	-2	6
Bruselas	3	8	Roma	6	12

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Poco nuboso con vientos bonancibles o moderados del nordeste. Marejada a fuerte marejada con áreas de mar gruesa al norte de Menorca.

OBSERVACIONES

Máxima: 14,4 a las 15,05 horas.
Mínima: 8,6 a las 4,30.
Humedad: 66 por ciento.
Insolación: 9 horas.

Adquiera Baleares en Palma

ZONA VIA ROMA

- * KIOSCO RAMBLAS - Vía Roma.
- * KIOSCO PRINCIPAL - C/ Navarra.
- * KIOSCO HUERTOS. - Vía Roma.
- * KIOSCO GRANADINA. - Vía Roma.
- * PAPELERIA VIDAL. - C/ Carmen, 16.
- * KIOSCO FILAPRENS. - C/ Maestro Torrandell
- * PAPELERIA ALEMANY. - Almirante Carrero Blanco, 2.

Mientras los muertos y los secuestros se suceden ininterrumpidamente

COUVE DE MURVILLE Y ARAFAT, BUSCAN LA PAZ PARA EL LIBANO

Beirut, 22. (Efe). — El enviado de paz francés Maurice Couve de Murville se entrevistó esta noche en Beirut, en un hotel, con el jefe palestino Yasser Arafat, mientras se conocía el trágico balance hoy por la lucha civil: 18 personas muertas y 30 heridas.

Un portavoz de Arafat, dando cuenta de la citada entrevista no dio detalles sobre la conversación celebrada.

Couve de Murville, ex-primer ministro francés, había conferenciado anteriormente con dirigentes religiosos de todas las comunidades, en el marco de su misión para lograr la paz entre las facciones que combaten entre sí en el Líbano.

Según fuentes policiales, entre los muertos de hoy figura un miembro de las fuerzas de seguridad, hubo más de cien personas secuestradas por elementos de la izquierda o de la derecha.

La casa que hace las fotos de carnet en color y en el acto es

CENTRAL COPISTERIA

OLMOS, 146



OFERTA DE INAUGURACION 20% dto.

gran surtido de prendas combinadas de punto y piel, exclusivamente para caballeros.

artipell

ALTA CALIDAD EN VESTIMENTA DE PIEL

Plza. Sta. Eulalia, Edificio n.º 5 Tienda n.º 1 Tel. 21.43.70 - Palma

EX-EMBAJADOR NORTEAMERICANO DEFIENDE A ESPAÑA

ESPAÑA DEBE SER RESPETADA

Peligra el futuro de la «OTAN» sin la disponibilidad de las bases españolas

Nueva York (Efe). — El ex-embajador de Estados Unidos en España desde 1955 a 1961 publicó el siguiente artículo en el diario "The New York Times" que por su interés reproducimos íntegramente: "Mirando a España" por John Davis Lodge.

Hay una tendencia entre algunos comentaristas de considerar a la guerra civil española como una lucha entre el fascismo y la democracia. De hecho, el así llamado gobierno republicano fue eventualmente controlado desde Moscú. Moscú, entonces como ahora, no estaba aparentemente interesada ni en la democracia ni en la libertad. "República" es una palabra bonita que cubre una multitud de pecados, ya que los izquierdistas en España poco a poco menospreciaron a la opinión pública y a los resultados de las elecciones, como los comunistas están haciendo en Portugal.

La España de 1975 es muy diferente de la de 1936.

Es verdad que los fascistas italianos y los nazis dieron ayuda a las fuerzas nacionalistas durante el conflicto. También es verdad que la Rusia comunista estuvo después aliada con la Alemania nazi por medio del pacto Molotov-Ribbentrop y que nosotros los norteamericanos recibimos ayuda de Stalin durante la segunda guerra mundial. Sería muy difícil de probar que Stalin fue un mal menor que Hitler o Mussolini.

Algunos se refieren a los miembros de las brigadas de Abraham Lincoln como idealistas. Bien, aquellos que lucharon en la otra parte también fueron idealistas. Despreciaban la dominación comunista extranjera como también desprecia la mayoría de los norteamericanos. También nosotros los norteamericanos luchamos con éxito contra los nazis y los fascistas y sus carnicerías durante la segunda guerra mundial.

Se ha dicho que en España hay una lucha entre el terror y la represión. Ciertamente hay terror en España como lo hay en Portugal. También hay terrorismo en

el resto del mundo incluidos los Estados Unidos.

¿Es represión el ejecutar a cinco terroristas que asesinaron a 18 policías por la espalda dejando a jóvenes viudas y a niños pequeños? ¿No fue considerado represión cuando en los Estados Unidos un asesino de policías fue condenado a la silla eléctrica? ¿O es que es solamente represión cuando son comunistas los ejecutados y sucede en España?

Se ha repetido y establecido incontestablemente que la guerra civil española fue debida en gran parte a la subversión del proceso parlamentario debido a la muerte de José Calvo Sotelo, un líder de las fuerzas de la democracia y por la infiltración de los comunistas en la zona republicana.

Es tendencioso y erróneo el sugerir que la guerra civil en España se debió a una guerra entre el fascismo y la democracia. Hoy, tal opinión resulta simplista y absurda.

Los españoles son nuestros amigos ahora como lo fueron hace doscientos años cuando nos dieron generosamente hombres y dinero para la lucha de las colonias americanas.

En los últimos años, España ha sido un buen amigo de Estados Unidos. El generalísimo Francisco Franco ofreció una ayuda enorme a los aliados al rehusar las insistentes demandas de Hitler de pasar por España en 1940 cuando Hitler tenía doce divisiones panzer en los Pirineos. Fue particularmente valeroso porque la reunión del general Franco con Hitler se produjo un año después de la guerra civil. Una tercera parte de las ciudades españolas estaban en ruinas y había habido un millón de muertos.

El general Franco ha recibido el reconocimiento agradecido de los judíos de todo el mundo por la ayuda que les dio al proveer con pasaportes españoles y visados a más de 200.000 judíos cuando estaban teniendo lugar las matanzas de judíos en Alemania nazi.

Aunque España no ha sido admitida como miembro de la Organización del Atlántico Norte (OTAN) las bases españolas forman parte de la estructura vital de la "OTAN". Si encima de la defeción de Grecia y Francia de la organización, el dilema turco y el caos portugués no estuviesen disponibles las bases españolas, el futuro de la "OTAN" sería sin duda muy sombrío.

Nosotros los norteamericanos deberíamos de terminar con nuestros consejos sacrosantos a otras naciones sobre su forma de gobierno. No predicamos a los rusos, a los chinos continentales y a las naciones comunistas de Europa Oriental. Tampoco decimos a los socialistas suecos que el socialismo no es para nosotros y que nosotros pensamos que deben tener una economía de libre empresa como en España. ¿Por qué algunos piensan que pueden predicar a España?

Porque no han puesto al día sus opiniones. Más de 36 años han pasado desde el final de la guerra civil. El hecho es que hay menos adictos a las drogas y menos matrimonios rotos en España que en Estados Unidos, pero esto no significa que los españoles no han entrado de otra manera "en el siglo veinte" como asegura un cliché popular.

Los españoles han producido bajo Franco el "milagro de España" en el campo económico y han evitado durante todos estos años las sangrientas sacudidas que han afligido a otros muchos países y que han significado no más libertad, democracia y prosperidad, sino más sufrimiento, más pobreza, más regimentación y más miseria en sus consecuencias.

Volvamos a examinar a la España de hoy sin supersticiones, mitos y leyendas. Encontraremos a un pueblo noble, bravo y leal, un pueblo con el que compartimos muchos intereses comunes y tradiciones. Un pueblo con el que también compartimos una causa común, enemigos comunes y, creo firmemente, un destino común.

PORTUGAL

EL PARTIDO COMUNISTA PREPARA LA CONQUISTA DEL PODER

ES POSIBLE UNA GUERRA CIVIL

DECLARACIONES DE MELO ANTUNES A UN SEMANARIO FRANCÉS

PARIS, 22. (Efe). — "El Partido comunista prepara la conquista del poder en Portugal" — ha dicho el ministro portugués de Asuntos Exteriores, Melo Antunes, en declaraciones a "Le Nouvel Observateur" que este semanario publicará en el número que se pondrá en venta el lunes. "Estamos seguros —añade el ministro— de que existe un plan comunista de desorganización sistemática de las estructuras del Ejército, a la vez que pequeños grupos se instalan en puestos clave y en los sitios operativos... la misma táctica se observa, por otra parte, aplicada a la sociedad civil".

Sin embargo, no cree el ministro que los comunistas quieran derribar al Gobierno en un futuro inmediato. "Lo más eficaz para ellos, de momento, es dosificar la agitación aterrorizar al país, crear un clima de tensión, paralizar el Estado... un día, "cuando el país sea ingobernable, se llegará a la segunda fase, que será la de la conquista del poder".

Como única esperanza, Melo Antunes piensa en que el Gobierno debe, "con urgencia, recuperar la iniciativa política", y restablecer su control sobre las fuerzas armadas. "Lo lograremos —dice— modificando las estructuras y desplazando a las personas". Hay que entablar, además, la batalla de la información, porque actualmente "los medios de información hacen campaña contra el Gobierno".

Si todo esto no se consiguiera y cayese el actual Gobierno, "la guerra civil que acecha, estallaría sin duda. Una guerra civil que desembocaría en un nuevo fascismo".

Melo Antunes piensa que "desde hace dos o tres meses, el país resbala claramente hacia la derecha", y añade: "Para nosotros, es una postura inabordable la de encontrarnos entre dos extremis-

mos totalitarios. Pero es la única manera de salvar lo que aún pueda salvarse de la revolución portuguesa".

DIMITE COMANDANTE

REGION MILITAR LISBOA

LISBOA, 22. (Pyresa). — El compromiso que supuso el último Consejo de la Revolución no ha durado ni veinticuatro horas. El capitán Vasco Lourenço ha tenido que declinar el cargo de comandante de la región militar de Lisboa. Al parecer sólo dos unidades —el regimiento de Comandos de Amadora y el Centro de Instrucción de Artillería antiaérea de Caçais— estaban dispuestos a aceptar este nombramiento; el resto se manifestó en contra; aunque sin confirmación oficial, las guarniciones contrarias al nombramiento de Vasco Lourenço, han entrado en "prevención rigurosa".

La decisión por la que quedaba anulada la propuesta del Consejo de la Revolución sobre la renovación de comandante en la región militar de Lisboa fue anunciada ayer a las dos y media de la madrugada.

Desde las nueve de la noche, en Beirén, el Presidente Costa Gomes intentó mantener frente a los oficiales que le contestaban, al Capitán Vasco Lourenço. Según fuentes generalmente bien informadas, comparecieron en la residencia presidencial, el General Otelo Saraiva de Carvalho, el Primer Ministro, el Almirante Rosa Coutinho, los Comandantes Martins Guerreiro y Almada Coutreiras, y los capitanes Sousa e Castro y Marques Julor; todos ellos, miembros del Consejo de la Revolución hay que destacar también la presencia del General Pinheiro Soares, oficial integrado en la en la corriente "gonsalvista". El Presidente Costa Gomes ha convocado con carácter extraordinario, al Consejo de la Revolución para el próximo lunes.

Cañonera islandesa corta las redes de un pesquero británico

LOS PESQUEROS INGLESES PIDEN PROTECCION A LA ARMADA

LONDRES, 22. (Efe). — Las redes del pesquero británico "Real Madrid" fueron cortadas ayer por una cañonera islandesa cuando faenaba dentro del límite de 200 millas decretado por el Gobierno de Reikjavik el 15 de octubre.

Este episodio, el quinto de similares características ocurrido desde el sábado pasado, han incrementado el malestar entre los patronos de pesca británicos, que han amenazado con interrumpir sus faenas si no son protegidos por la Armada.

Pero el Gobierno británico sigue sin mostrar indicios de que efectivamente piense adoptar una medida de fuerza en un futuro inmediato, a pesar de haber advertido que "si fuese necesario" enviaría la flota a las costas de Islandia.

El ministro de Agricultura, Fred Peart, aseguró ayer una vez más que los pesqueros recibirán la protección debida, al tiempo que señaló que to-

avía continúan las gestiones para intentar una solución pacífica del problema.

Peart, después de reunirse con los patronos de medio centenar de pesqueros, solicitó que continuasen las faenas normalmente dentro de las 200 millas para que no se debilitase la posición británica en la disputa.

Sin embargo los pesqueros advirtieron que abandonarían la zona hoy si antes no se decide el envío de unidades de la armada que se unan a los buques de protección sin armas que en la actualidad se encuentran en dichas aguas.

CHILE

en NAVIDAD
La alegría de reunirse con los suyos en estas Fiestas
19 DICIEMBRE 1975
Le ofrecemos un viaje muy ECONOMICO
Organización técnica:
CETCAR, S. A.
GAT 275
Agencias de Viajes en
Barcelona: Ramblas, 100
T. 302 05 26 y 218 88 36

Nuevos choques entre facciones rivales en Beirut

EL VIERNES SE REGISTRARON 20 MUERTOS Y MAS DE 100 HERIDOS

BEIRUT, 22. (Efe). — Elementos izquierdistas y derechistas volvieron a enfrentarse esta madrugada con ametralladoras, cohetes y morteros en los sectores meridionales de la capital.

"Radio Beirut" informa que dichos sectores tuvieron una "noche caliente" y que son muchas las calles que no ofrecen seguridad debido a los tiroteos y secuestros.

El viernes se registraron como mínimo 20 muertos y más de cien secuestrados. De momento, se desconoce el balance de las luchas de esta madrugada.

Hoy se cumple el trigésimo segundo aniversario de la indepen-

dencia del Líbano de Francia, ocurrida en 1943, pero se ha suspendido todo acto conmemorativo debido a los actos de violencia.

ESTADO DE ALERTA AEREA
BEIRUT, 22. (Efe). — Por tercer día consecutivo, se han escuchado las sirenas de alerta en todo el territorio libanés como consecuencia de la violación por aviones israelíes del espacio aéreo libanés.

La alerta tuvo una duración de cinco minutos al atravesar dos aviones israelíes el territorio libanés de norte a sur a una altura de unos 1.200 metros.

LA O.N.U. QUIERE QUE ESTADOS UNIDOS ABANDONE GUAM

Sede de las Naciones Unidas, 22. (Efe). — El Comité de Descolonización de las Naciones Unidas anunció anoche una resolución en la que se condena a Estados Unidos por el mantenimiento de sus bases militares en la isla de Guam, en el Pacífico.

En la resolución, patrocinada por Fiji, Ghana, Malasia, Malí,

Sierra Leona, Tanzania y Alto Volta, se obtuvo una votación de 103 votos a favor, 1 en contra y 16 abstenciones en oposición a las bases de Estados Unidos.

El delegado norteamericano en la ONU manifestó que había votado en contra de la resolución por su "lenguaje condenatorio".

BELFAST: ATAQUE DEL I.R.A. TRES SOLDADOS MUERTOS Y CATORCE HERIDOS

Belfast (Irlanda del Norte), 22. (Efe). — Tres soldados resultaron muertos y otros catorce heridos durante el ataque perpetrado hoy por un comando extremista a un puesto militar del condado de South Armagh, fronterizo con la República del Eire.

Informes no confirmados indicaron que una docena de hombres armados, al parecer miembros del

IRA provisional, rodearon el destacamento e iniciaron un tiroteo al negarse los soldados a entregar sus armas.

El fuego se prolongó durante 35 minutos, según las mismas versiones. Los terroristas sólo abandonaron el lugar cuando vieron que desde el puesto militar no se respondía a sus disparos.

DOS PERSONAS MUERTAS EN ACCIDENTE DE GLOBO

WAGGA WAGGA (Australia), 22. (Efe-Reuter). — Dos hombres perecieron hoy al penetrar el globo en el que volaban en un fuerte torbellino de aire a la altura de 60 metros informa la policía.

Una de las víctimas cuya esposa estaba presenciando el vuelo, se arrojó del globo y se estrelló contra el suelo debido a que no se le abrió el paracaídas.

Su compañero saltó también del globo a la altura de 24 metros pero el globo cayó encima de él y se incendió.

AJUSTES DE CUENTAS EN SICILIA

PALERMO (Italia), 22. (Efe). —

Dos hombres fueron asesinados hoy, en el centro de Palermo (en la isla de Sicilia), en lugares diferentes, a lo que parece por las mismas personas que viajaban en un automóvil, desde el que dispararon. Los asesinatos fueron presenciados por gran número de transeúntes.

El primero de ellos fue Francesco Paolo Pizzimenti, de 38 años, soltero y empleado de carpintero. Cuando transitaba por una céntrica calle de la ciudad, un automóvil que desembocó en la calle, se dirigió hacia él. Desde el interior, dos de los hombres que viajaban en el vehículo — el tercero conducía — dispararon con una Pizzimenti, dándose a la fuga a toda velocidad. Cuando la víctima fue conducida al hospital falle-

cia apenas traspuestas las puertas del establecimiento.

El segundo asesinato fue el de Vincenzo Angélica, de 40 años, casado y padre de siete hijos ya mozos. El automóvil persiguió a la víctima, que intentó, corriendo en zig-zag, esquivarlo, procurando esconderse tras otros automóviles estacionados o en movimiento. Finalmente fue alcanzado y los dos hombres dispararon contra él, matándolo en el acto.

BOMBERO INCENDIARIO

HELSINKI, 22. (Efe). — Un bombero que se dedicaba a provocar incendios en cuya extinción tenía luego que colaborar ha sido detenido hoy por la policía.

Se trata de Reino Aulis Seppänen de 27 años, miembros voluntario de la Brigada de Bomberos de Forssa, localidad situada a 96 kilómetros al oeste de Helsinki que se ha confesado autor de catorce incendios desde julio de 1973.

Ninguno de estos incendios causó víctimas humanas, pero por lo que se refiere a daños materiales uno de ellos los causó por valor de cinco millones y medio de pesetas.

CHOQUE AVIONETAS

GLASGOW (Escocia), 22.

(Efe). — Un piloto resultó muerto y otro gravemente herido al chocar hoy dos avionetas cuando volaban al norte de la ciudad escocesa de Perth.

Los aparatos realizaban un vuelo de entrenamiento y estaban pilotados por dos estudiantes extranjeros que habían despegado de una escuela de aviación.

Los restos de las avionetas que cayeron cerca de una carretera, serán examinados por los expertos para determinar las causas del accidente, por el momento ignoradas.

MUEREN CUATRILLIZOS

TARANTO (Italia), 22. (Efe). — Los cuatrillizos nacidos en la ciudad de Taranto (sur de Italia), hace dos días, de la señora Rosa Cinquepalmi, murieron ayer por insuficiencia respiratoria, sin que los médicos del hospital «Santissima Annunziata» pudieran reanimarlos.

Rosa Cinquepalmi, que tiene 34 años de edad, y otros dos hijos varones, de su esposo Lorenzo Ciavarella, de 43 años, dio a luz a los cuatrillizos (todos varones), con toda normalidad, aunque tras ocho meses de embarazo tan sólo. Los niños fueron metidos en incubadora, y ayer murieron sucesivamente. La madre se encuentra en perfecto estado.

GUARDA JURADO MUERTO POR CAZADORES FURTIVOS 268 CERDOS SACRIFICADOS POR PESTE AFRICANA

CIUDAD REAL, 22. (Pyresa). — En la finca "El Valle" apareció el cadáver del guarda jurado de la misma, Angel Canal Ramírez, que desapareció el pasado día 18, a las tres de la tarde.

El cadáver presentaba heridas en diversas partes del cuerpo, producidas al parecer con la propia carabina y se supone que fue obra de cazadores furtivos. El infortunado deja esposa y dos hijos.

268 CERDOS SACRIFICADOS

ORENSE, 22. (Pyresa). — Doscientos sesenta y ocho cerdos han sido sacrificados en una granja de Solveira de esta provincia, por haberse declarado la peste por-

cina africana en todo el municipio.

El Ministerio de Agricultura ha indemnizado al propietario con 962.000 pesetas, según precio mercado.

19 AÑOS DE RECLUSION

POR PARRICIDIO

MALAGA 22. (Cifra). — A 18 años de reclusión mayor ha condenado la Sala primera de la Audiencia Provincial de Málaga a Antonio Fuentes Corea, de 47 años como autor de un delito de parricidio en la persona de su madre, Remedios Fuentes Corea, a la que dió muerte golpeándola con el palo de una fregona.

EN PAMPLONA Y SANTANDER LIBERTAD Y CONDONACION DE MULTAS A SACERDOTES SANCIONADOS En atención al fallecimiento de Franco

Pamplona, 22. (Europa Press). — La Oficina de Información del Gobierno Civil de Navarra facilitó la siguiente nota oficial:

«En atención al lamentado fallecimiento de Su Excelencia el Jefe del Estado, don Francisco Franco Bahamonde, y teniendo en cuenta su amor a la Iglesia Católica demostrado en tantas ocasiones a lo largo de su dilatado mandato en la más Alta Magistratura de España, este Gobierno Civil ha tenido a bien disponer la inmediata puesta en libertad de un sacerdote que cumplía arresto sustitutorio por impago de multa impuesta de acuerdo con los preceptos de la Ley de Orden Público, así como la condonación de las multas pendientes por pago de impuestos a sacerdotes por conceptos vertidos en homilias y conferencias también con aplicación de la Ley de Orden Público.»

SANTANDER

Una multa de cien mil pesetas que el Gobierno Civil de Santander había impuesto a finales de octubre a siete sacerdotes de la diócesis, les acaba de ser condonada.

Se trata de don Santiago del Río Santiago, ecónomo de Soarzo; don Jesús Ruiz Ruiz, miembro del equipo parroquial de Cascajales; don José Luis Sáenz

Fernández, ecónomo de Meleño; don Alberto Picó Bolland, ecónomo de la Iglesia de Nuestra Señora del Carmen, del poblado pesquero; don Avelino Seco Muñoz; del equipo parroquial de Pío X, en Santander; don Ernesto Bustio Crespón, ecónomo de la Iglesia de San Andrés, también de la capital, y don José María Noriega Sánchez, ecónomo de Villapresente.

En su día, dichos sacerdotes fueron acusados de haber difundido un documento firmado por más de ochocientos sacerdotes y en el que se hacían ciertas reflexiones sobre los acontecimientos del país en aquellas fechas.

DETENIDO EN LIBERTAD

La Coruña, 22. (Cifra). — El biólogo Carlos Reverte Estévez, ha sido puesto en libertad, una vez cumplido el arresto sustitutorio de treinta días por impago de una multa de ciento cincuenta mil pesetas que le había sido impuesta por el Gobernador Civil de La Coruña.

Carlos Reverte había sido detenido en Oviedo el pasado 17 de octubre, como supuesto participante de un comando que el día 29 del pasado mes de abril protagonizó una alteración de orden público en Santiago, a consecuencia de la cual resultó herido un policía.

CONSEJO SINDICAL PROVINCIAL BALEARES CALENDARIO ELECTORAL

ELECCIONES CAMARA OFICIAL DE COMERCIO, INDUSTRIA Y NAVEGACION

Noviembre 1975

- 24 al 26: Exposición planes electorales, calendario y censos.
- 27 : Reclamaciones.
- 28 : Resolución reclamaciones.

Diciembre 1975

- 1 y 2 : Solicitudes candidatos.
- 3 : Proclamación candidatos.
- 4 y 5 : Reclamaciones contra proclamación.
- 9 : Resolución reclamaciones contra proclamación.
- 10 y 11 : Constitución de las mesas.
- 12 : Elecciones (escrutinios parciales y remisión urgente a respectiva Unión de Empresarios o Delegación Sindical).
- 15 : Escrutinios definitivos.
- 16 : Reclamaciones contra escrutinios definitivos.
- 17 : Resolución reclamaciones.
- 18 : Proclamación electos.
- 19 y 20 : Comunicación electos Cámara de Comercio y, en su caso, reclamaciones y recursos pendientes.

NOMBRAMIENTOS

De conformidad con la propuesta formulada por los Comités Ejecutivos de los Sindicatos Provinciales de Combustible y Metal recabado el informe del presidente del Sindicato Nacional respectivo, de acuerdo con el decreto de 29 de marzo de 1973, han sido nombrados presidente del Sindicato Provincial de Información D. ANTONIO VIDAL SOLANAS y D. FELIPE MORENO RODRIGUEZ como presidente del Sindicato Provincial de Enseñanza.

En la elección para la designación de los cargos de presidente de los mencionados Sindicatos, ninguno de los candidatos obtuvo el «quorum» necesario, por ello, el Comité Ejecutivo de cada entidad sindical propuso los nombres de los designados, que a su juicio reunían las condiciones necesarias para desempeñar dicho cargo.

CONFIRMADO POR EL T. O. P. LA CONDENA DE PRISION A TRES ANARQUISTAS

Madrid, 22. (Cifra). — La segunda del Supremo ha confirmado la sentencia del Tribunal de Orden Público que condenara como autores de un delito de asociación ilícita a Francisco Javier Garriga Paltuvi, a cinco años de prisión; a Emilio Pardiñas Viladich, a tres años, y a Santiago Soler Amigo, a dos años.

Según la sentencia confirmada, Soler, Garriga y Pardiñas residen en Barcelona, se integraron

en la organización llamada "Movimiento Ibérico de Liberación" (MIL), de tendencia anarquista.

Realizaron los tres diversas actividades en favor de la organización y asistieron a reuniones, congresos y asambleas, éstas últimas celebradas en Francia y en Italia, de donde se traían conclusiones, para ponerlas en práctica en España, congresos y asambleas presididos por Luigi, Meire y Sebas, conocidos anarquistas.

SUCESOS en las islas

NIÑO DE AÑO Y MEDIO, AHOGADO EN UNA BANERA

Trágico suceso el acaecido a primeras horas de la tarde de ayer en un domicilio palmeño.

El niño de año y medio de edad, Javier Colomar Vicens, pereció ahogado al caer en la banera de su casa que se estaba llenando de agua.

Al parecer y mientras la madre abandonaba por un momento el cuarto de baño para atender otros quehaceres domésticos, la infortunada criatura se acercó a la banera y

apoyándose alcanzó el borde sobre el que se abocó y al bascular el cuerpo se precipitó al agua dándose un fuerte golpe en el pómulo izquierdo. Volvió la madre al cuarto de baño y recogió a su hijo trasladándole de inmediato a Son Dureta con la esperanza de que pudiera ser reanimado. Desgraciadamente el esfuerzo sería inútil pues dejó de existir instantes después.

SE SUICIDO ARROJANDOSE DESDE LA HABITACION DEL HOTEL, EN EL SEXTO PISO

Un turista finlandés. Llegado a Palma en compañía de su esposa

A las seis de la mañana de ayer puso fin a su vida arrojándose al vacío desde la habitación que ocupaba con su esposa, en la sexta planta de un hotel enclavado en San Agustín, el subdito finlandés Toiro Arvo Johannes Ojala, de 29 años de edad, llegado a Palma en calidad de turista.

Fue a caer sobre un patio interior del establecimiento hotelero y el cuerpo, desde tan elevada altura, golpeó primero contra un arbusto sufriendo tan gravísimas heridas que le causaron la muerte en el acto.

La esposa del infortunado manifestó que poco antes de producirse la caída se despertó por un ruido producido por rotura de cristales. Vio que la cama que ocupaba su marido estaba vacía y que la ventana estaba hecha añicos.

Suspechando lo que había sucedido bajó a la recepción a dar cuenta al personal de servicio y al acudir al patio descubrieron el cuerpo sin vida del infortunado hombre.

Puesto el hecho en conocimiento de la autoridad, acudieron funcionarios del Departamento de Orden Público del Cuerpo General de Policía y se constituyó el Juzgado de Guardia, correspondía al número

rol de los de Instrucción de nuestra ciudad, procediendo a realizar las gestiones correspondientes.

DESAPARECIDA



Una niña de trece años llamada Ramona Rodríguez López, falta de su domicilio en Costa de n Blandes, donde servía en casa de unos extranjeros, desde el pasado jueves a las nueve y media de la mañana. (La señora de la casa la acompañó en persona a Jaime II, donde la dejó).

En la fotografía tenía diez años pero no ha cambiado de aspecto, según su madre.

Avisad a Comisaría de Policía o al teléfono 25 14 14.

MUERTO EN LA CASA DE SOCORRO

Minutos después de las siete de la tarde de ayer y recién ingresado en la Casa de Socorro, dejó de existir un hombre que por ir indocumentado no se pudo establecer su identidad. Posteriormente pudo saberse que se trataba de don Antonio Juan Alemany, de 67 años.

Uno de sus acompañantes manifestó que habían estado

durante la tarde tomando unas copas en distintos bares, enclavados en la calle Aragón inmediaciones de "Es Rafal". Que a la salida de uno de ellos el amigo se sintió repentinamente indispuerto y cayó al suelo. Que en vista de que no se incorporaba y notarle sin sentido había requerido los auxilios de un automóvil y así le llevó a la Casa de Socorro.

CURSILLOS DE CRISTIANDAD

Hoy, domingo, a las nueve de la noche, tendrá lugar el acto de clausura del Cursillo de Cristiandad, para mujeres, que se ha estado celebrando estos días en la Casa de Cursillos de Son Fé.

Aquellas personas que deseen asistir a dicha clausura, y no dis-

pongan de medios de locomoción para su desplazamiento, pueden pasar entre ocho y ocho y media de la noche por la Plaza Obispo Bartrómeo de Palou, donde encontrarán coches con plazas disponibles.

SANTA MARGARITA

Gran manifestación de duelo

EL TEMPLO PARROQUIAL INSUFICIENTE EN LA MISA FUNERAL POR EL JEFE DEL ESTADO

Ayer tarde se celebró en el templo parroquial de Santa Margarita, una solemne Misa funeral por el eterno descanso del alma del que fue, durante muchos años Jefe del Estado español, Francisco Franco.

Asistieron al santo sacrificio las primeras autoridades de Santa Margarita presididas por el alcalde don Juan Fornés Fullana, y demás jerarquías y autoridades civiles y militares.

El templo parroquial resultó insuficiente para acoger a los fieles que en un acto público y de devoción, manifestaron su cariño hacia el Jefe del Estado español.

Santa Margarita, un pueblo

más de nuestra España, ha vivido unos días de intensa emoción. Desde el pasado jueves en que se supo la noticia el pueblo aparecía triste dando a entender lo mucho que la muerte había afectado a todos los hijos de Santa Margarita.

La culminación de esa postura íntima de dolor se plasmó ayer tarde cuando se celebraron solemnes funerales por el eterno descanso del Jefe del Estado.

Santa Margarita, se une al dolor y demuestra una vez más su tristeza por la sensible pérdida y su fidelidad al que desde ayer es, Rey de España, Juan Carlos I.

M. C.

FELANITX

AYER, FUNERAL POR FRANCO

El templo, abarrotado de fieles

FELANITX. (De nuestro corresponsal, por teléfono). — Ayer por la tarde, a las 17 horas, se celebró en la iglesia parroquial de San Miguel, el funeral en sufragio del Generalísimo Franco, Jefe del Estado. El acto, que se vio concurridísimo de fieles que abarrotaron totalmente el templo, estuvo presidido por la primera autoridad municipal, don Andrés Manresa. Y con él, el

Consistorio en pleno y las restantes autoridades. Según ha podido averiguarse después este corresponsal, a la hora anunciada para la celebración del funeral, se cerraron todos los bares de la localidad, y quedó prácticamente paralizado el tráfico rodado. Nunca, en Felanitx, se había visto una manifestación de duelo tan impresionante.

FRONTÓN BALEAR

HOY domingo: desde las 3'— tarde hasta las 11'— noche

FUNCION ESPECIAL

QUINIELAS, TRIOS Y PARTIDOS CADA HORA A LA DISTANCIA DE 10 TANTOS.

SERVICIO DE BAR.

ENTRADA GRATIS.

CAMPOS

SE CELEBRO EL FUNERAL POR EL CAUDILLO

Gran asistencia de público

CAMPOS. (De nuestro corresponsal, por teléfono).

A las 17 horas de ayer, se celebró en Campos el funeral por el alma del Jefe del Estado. Al templo, con el alcalde de la ciudad y el Consistorio en pleno y otras autoridades, acudieron centenares de personas que quisieron rendir un último homenaje al que por espacio de casi cuarenta años ha sido Jefe del Estado.

El templo se vio concurridísimo. Tanto, que muchos fieles, ante la imposibilidad de entrar, tuvieron que seguir la ceremonia desde el exterior.

MANACOR

Funeral por el alma del Jefe del Estado

(Por teléfono de nuestro corresponsal informativo). — Ayer, a las cinco de la tarde y en la parroquia Nuestra Señora de los Dolores de Manacor, tuvieron lugar los funerales por la muerte del Jefe del Estado, Generalísimo Franco. Cinco párrocos celebraron la misa. Actuó la Capella de Manacor en un templo

totalmente abarrotado de fieles. Manacor también vivió expectante la ceremonia de la coronación de S. A. R. el Príncipe como Rey de España. A la hora de la coronación las calles se encontraban vacías mientras la población se congregaba ante los televisores,

Listas de Boda con sello de distinción



Cristalería, cubertería y vajillas con las marcas de más prestigio.

Rosenthal studio-line

Thomas

Christoffle

SEVRES

Baccarat

DAUM

LALIQUE

Aber's

Pza. Santa Catalina Thomás, 25

ABIERTO SABADOS TARDES Parking en Plaza Mayor

Venga a vivir Madrid con las 15 estrellitas del nuevo cuatro estrellas HOTEL R. AROSA

- ✱ En el centro de la Gran Vía
- ✱ 121 habitaciones diferentes
- ✱ 44 habitaciones individuales
- ✱ Aire acondicionado con control individual
- ✱ Teléfono automático individual
- ✱ Música ambiental, radio, T. V. opcional
- ✱ Hidromezclador en lavabo y bañera
- ✱ Mini bar frigorífico individual
- ✱ «No molestar» eléctrico y manual
- ✱ Sistema electrónico de llamada al servicio
- ✱ Snack-bar
- ✱ Salones sociales
- ✱ Parada permitida a la puerta del Hotel
- ✱ Parking a dos pasos del Hotel
- ✱ Todos profesionales



HOTEL R. AROSA

Nueva entrada:
c/ Salud, 21 (Avda. José Antonio, 29)
Teléfono 232.16.00 (10 líneas)
MADRID

Reservas: HOTEL R. AROSA o en su Agencia de Viajes



un diario para...

la juventud deportiva

MARCA

EL GENERAL JEFE DE TROPAS DE MALLORCA
VISITA EL GRUPO DE CABALLERIA



PASANDO REVISTA A LAS TROPAS
(Foto Rosselló)

El pasado martes el general de división, don Luis Cuervo Pita, que recientemente tomó posesión de su cargo de general jefe de Tropas de Mallorca y segundo jefe de la Capitanía General de Baleares, efectuó su primera visita al Grupo Ligerero de Caballería X de nuestra ciudad.

Ha sido un honor para el Grupo Ligerero de Caballería X, así como para la ciudad de Inca el haber recibido tal visita de tan insigne militar de brillante historial castrense y le deseamos que su paso por nuestra región signifique un éxito más en su carrera profesional.

A las 1 de la mañana llegó al cuartel donde fue cumplimentado por el comandante jefe del Grupo don José Aranda Sánchez, con el que pasó revista a las fuerzas que le rindieron honores de ordenanza. A continuación pasó a revisar las dependencias del acuartelamiento y también inspeccionó vehículos y armamento.

Hay que destacar el gran interés mostrado por el general en conocer el estado en que se encuentra el Grupo, tanto en lo que se refiere a material y armamento como a las condiciones de la tropa y de los mandos.



INCA

DOLOR EN LA CIUDAD ANTE LA MUERTE DE FRANCO

INCA SE SUMA AL DOLOR NACIONAL ANTE LA DESAPARICION DEL GENERALISIMO

El pasado jueves muy de mañana corrió la noticia del fallecimiento del Generalísimo Francisco Franco por las plazas y calles de la ciudad coincidiendo con la apertura del mercado semanal. El ambiente estuvo todo el día saturado de tristeza y pesadumbres, transcurrió sin el bullicio ordinario ni la alegría de cada semana.

La prensa llegada desde Palma se agotó y las diversas revistas semanales tuvieron gran demanda, se podía contemplar en las calles y en los cafés a la gente leyendo atentamente las noticias, incluso el semanario "Dijous" dedicó toda la primera página a la figura del Caudillo.

En lugares públicos y en los propios domicilios se siguió a través de la televisión todas las incidencias del día. Grupos de personas

se agolpaban frente a los escaparates donde las tiendas de electrodomésticos tenían en funcionamiento aparatos de televisión en blanco y negro, así como de color simultáneamente.

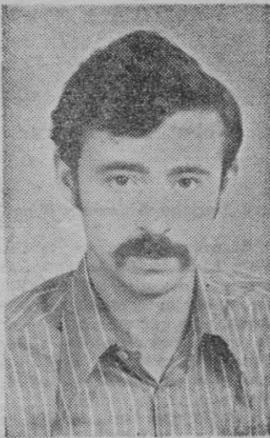
La puerta del Ayuntamiento permaneció semicerrada y del balcón colgaba un repostero negro, mientras que las banderas de centros oficiales y entidades privadas ondean a media asta.

Los ciudadanos de Inca han vivido las jornadas sumidos en el dolor y tristeza por la pérdida del Caudillo de España.

El viernes por la tarde las autoridades locales, el Ayuntamiento y el pleno local se trasladaron a Palma para asistir al funeral celebrado en la catedral basílica en sufragio del alma de Francisco Franco.

ponemos que también, en la naturalidad misma de Juan Rosselló al pintar, reflejada perfectamente en sus olivos y sus montes, sus casas pequeñas y rústicas, su mar, azul desde siempre en bahías que nos aparecen inundadas de una luz, diríamos, de amanecer mallorquín...

Notamos perfectamente un predominio de estos temas: marino y rústico, campesino, montañoso. ¿Será que el pintor adivina comunicación íntima con el mar y con



JUAN ROSSELLO

el árbol...? En uno, se lanza al vacío el tronco y la copa verde, nace la espuma entre las rocas destrozadas. En otro, se retuercen los olivos viejos y las montañas se deslizan, bajan lentas hacia el primer plano.

Los colores, cálidos y suaves, claros por lo general. En cuanto al mar, nadie puede cambiarle su faz ni su color.

Las formas, naturales, ya lo hemos dicho. Viven en una tranquilidad apacible que hace que nos acerquemos a ellos, nosotros, al cuadro, con una cierta predisposición de ánimo: paz y sosiego aliador, en fin.

El que contempla el dibujo, el deshacerse vago de los contornos, o la casa altanera y humilde a un tiempo, debe preocuparse tan sólo de admirar "en paz", de sentirse identificados con la tranquilidad (repetámoslo una vez más...) que emana desde los marcos.

Todos los cuadros han sido pintados este año: Juan Rosselló, pintor, ha trabajado realmente. Nos lo demuestra. Ha evolucionado, aceptando técnicas nuevas. Ha ido encontrándose en lo que él quiere.

Es vital, desde dentro mismo. De un vitalismo, diríamos, apacible y manso, poético...

MISA POR LOS CAIDOS

MISA POR JOSE ANTONIO Y POR LOS CAIDOS DE LA CRUZADA

El jueves por la noche se celebró en la parroquia de Santa María la Mayor una misa por el alma de José Antonio Primo de Rivera y también por todos los caídos de la Cruzada española.

Ocuparon la presidencia del acto religioso el alcalde y jefe local del Movimiento, el comandante

militar, autoridades civiles y militares, asistiendo el Ayuntamiento y el Consejo Local del Movimiento, representaciones de entidades y centros oficiales y privados.

Ofició la misa el cura economo titular de Santa María la Mayor, después de haber sido rezado el rosario.

JORNADAS DE REFLEXION CRISTIANA

En la iglesia de San Francisco de Inca se van a celebrar a partir del miércoles día 26 unas jornadas de reflexión cristiana que se prolongarán a través de los días 27 y 28 de este mes de noviembre.

Los temas serán expuestos y explicados por el reverendo padre Gregorio Mateu, T.O.R., conocido en Inca por varias actuaciones anteriores en el campo apostólico.

Los tres títulos de cada conferencia son:

1. Una fé para nuestro tiempo.
2. Santidad para el hombre moderno.
3. Cristo nos llama a edificar un mundo nuevo.

Dado el interés de los temas es de esperar que sean muchos los fieles de Inca que acudan a estas conferencias para recibir luz en medio de la confusión y desorientación por las que está pasando actualmente nuestro catolicismo.

Cada sesión religiosa dará comienzo a las 8'20 horas de la noche y a continuación se celebrará la misa.

Los alumnos que obtengan el título de bachiller elemental en la convocatoria de diciembre podrán matricularse de primero de B.U.P. por enseñanza libre o a distancia a la primera quincena del próximo mes de enero.

CARTELERIA

TEATRO PRINCIPAL.—"De profesión polígamo" y "La indecente Mary y Harry el loco".

NUEVO NOVEDADES. — "Exorcismo" y "¿Quién soy yo?".
MERCANTIL CINEMA. — "Asesinato en el Oriente Express" y "Adán y Eva".

EXPOSICION DEL PINTOR JUAN ROSSELLO BAUZA

Una vez más, el joven pintor inqueñense Juan Rosselló Bauzá, expone sus cuadros en Inca. Esta vez, en el Círculo de Arte y Cultura, que tendrá abiertas sus puertas hasta el próximo domingo día 30 de noviembre.

Componen la exposición 23 cuadros, repartidos entre óleos, acuarelas y acrílicos, lo que demuestra evolución del pintor y constante trabajo por la búsqueda de nuevos métodos de expresión pictórica.

Si tuviéramos que definir la exposición, o intentar sacar un denominador común, "sencillez" sería la palabra clave. Sencillez en el estilo y en las formas, sencillez en la, a veces, simetría interior de los conjuntos y las líneas, sencillez en el color y su

INSTITUTO NACIONAL DE BACHILLERATO

CONVOCATORIA DICIEMBRE

Los alumnos a quienes falten por aprobar una o dos asignaturas de cuarto o sexto de Bachillerato y deseen realizar los exámenes de la convocatoria de diciembre, no tienen que formalizar matrícula específica para dicha convocatoria. La matrícula normal del curso, realizada en el plazo reglamentario del presente mes de noviembre, es válida para las convocatorias de diciembre, junio o septiembre.

Dentro de la primera decena de diciembre se realizará la matrícula de la prueba de conjunto.

¡HA TRIUNFADO ROTUNDAMENTE!

CON **JAJIME III** VEALA DESDE **HOY**
A DIARIO! EN **Cinema** A PARTIR DE LAS 3 TARDE

SEGUNDA SEMANA TRIUNFAL

CARLO PONTI PRESENTA: **RICHARD BURTON** / **MARCELLO MASTROIANNI**
ES EL CORONEL KAPPLER / ES EL PADRE ANTONELLI

MUERTE EN ROMA (RAPPRESAGLIA)

TECHNICOLOR
BASADA EN LA CELEBRE NOVELA DE ROBERT KATZ

CON LEO McKERN, RENZO MONTAGNANI, GIANCARLO PRETE, DIRECTOR: GEORGE PAN COSMATOS
JOHN STEINER, ANTHONY STEEL Y CON DELIA BOCCARDO

¡AHORA SI QUE PODRA DECIR QUE HA VISTO LA MEJOR PELICULA DE MUCHOS AÑOS!

HORARIO DEL FILM: 4'20 - 7'25 - 10'30 (May. 18 años)
ES UNA EXCLUSIVA DE ESTE LOCAL QUE NO PODRA VER EN NINGUN CINE DE MALLORCA

MALLORCA-ENDESA



Partido en casa, que no ganó el Mallorca. Ahora necesita sumar 4 puntos en dos jornadas, para su «escalada». — Foto VIVES.

DIA DEL AFICIONADO

No se anuncia formación

Sería absurdo decir que la primera visita del Endesa al Estadio Luis Sitjar, ha despertado una gran expectación, porque se trata de un conjunto prácticamente desconocido. Sin embargo, lo que sin duda ha supuesto un revulsivo para los aficionados, ha sido el rotundo triunfo, en la última jornada de Liga, en la Nova Creu Alta, donde el 0-3 fue un resultado más que rotundo.

Ello, ha permitido que el Mallorca se sitúe en un puesto privilegiado y, al darse la coincidencia de tener que disputar dos partidos consecutivos en campo propio, estar en lo posible de sumar cuatro puntos, lo que le colocaría en segundo o tercer lugar, teniendo en cuenta que el próximo domingo, el visitante será el Gandía, de la zona alta. ¿Quiénes van a jugar?

El entrenador mallorquinista tiene dudas, debido a que alguno no se encuentra totalmente recuperado de golpes.

Los convocados para reunirse hoy, como de costumbre, para almorzar, son 15. Nombres:

Bartoli, Solano, Carri, Macario, Leflet, Mansilla, Nebot, Platas, Sahuquillo, Torilo, Alfonso, Arre-



Nebot, muy marcado siempre, pese a las dificultades que encuentra, es un delantero peligroso. — Foto PASCUAL.

gui, Mariano, Alarcón y Bonet.

Recordamos que, en la entrevista hecha a De la Torre, esta semana, nos dijo que el Endesa es un conjunto recién ascendido, joven, pero que en sus filas cuenta con varios elementos valiosos. Prueba de ello, el empate que consiguió en Sabadell y antes en Valencia.

Añadió que tenía mucha confianza en sus jugadores, que confía ganar para sumar esos cuatro puntos vitales.

Terminaba con un ruego:

—Que la afición apoye, para que el jugador se sienta estimulado desde las gradas.

La jornada, por el Club ha sido declarada DIA DEL AFICIONADO. La general, cuesta cien pesetas. Después del encuentro de categoría nacional, se enfrentarán los equipos del Mallorca y del Constancia, en partido correspondiente al campeonato de Aficionados.

EL MUNDIAL 82 ESTABA ADJUDICADO A ESPAÑA

Madrid. — «Naturalmente que nos ha sorprendido mucho esa información de Guatemala, publicada en algunos periódicos españoles según la cual España había solicitado el Campeonato del Mundo de Fútbol de 1982, y mucho más, que la cuestión se resolverá en Montreal», ha manifestado a Pyresa un portavoz de la Real Federación Española de Fútbol, quien ha concretado, que la adjudicación a España del citado Campeonato se efectuó en firme por la F.I.F.A., hace ya varios años, y que precisamente desde hace tiempo se trabaja en el organismo federativo español en las tareas previas, habiéndose constituido ya las diversas comisiones.

Los jugadores de fútbol del Real Madrid Junquera y Heredia han sido traspasados al Zaragoza.

El Zaragoza que se había interesado por los dos jugadores, ha llegado a un acuerdo con la directiva madridista y sólo falta el reconocimiento médico que se le realizará a los jugadores el próximo lunes y la firma de los contratos por ambos jugadores, ya que al parecer el acuerdo económico de Junquera y Heredia es total con la directiva maña.

— * —

El jugador de fútbol del Real Madrid Morgado, ha sido cedido al Real Murcia.

El jugador actuó en la pasada temporada en misiones defensivas. La cesión del jugador es hasta el 30 de junio de 1976.

— * —

MUY RESUMIDO

La Coruña. — Con motivo de la visita del Real Madrid a La Coruña, parece que sus técnicos han quedado satisfechos de la actuación de cuatro jugadores del equipo coruñés, hasta el punto de que determinadas personas quedaron encargadas de facilitar un historial y datos concretos en edades y otras cuestiones al club madridista, por si le interesa establecer gestiones con el Deportivo de La Coruña para la adquisición de estos jugadores.

En concreto, se trata del lateral Bello, que ya en su momento estuvo a punto de figurar en las filas del Real Madrid; el extremo izquierdo Rabadeira, jugador que

empieza a cotizarse en el equipo coruñés, y los centrocampistas García y Albino, ambos procedentes del Ferrol y Pontevedra, y que esta temporada han debutado en el equipo coruñés con sumo acierto.

Orantes venció al estadounidense Tom Gorman, 6-1 y 6-2 y se ha clasificado para las semifinales del torneo internacional de tenis que se celebra en Calcuta, valedero para el Grand Prix.

En otro partido de cuartos de final, el hindú Vijay Amritraj derrotó al español Juan Gisbert, por 6-4, 5-7 y 6-3.

La casa que hace fotos carnet en color y en el acto para D.N. de Identidad, Carnet de conducir, pasaporte, etc. es **CENTRAL COPISTERIA** OLMOS, 146

CLAVES DEL MARCADOR SIMULTANEO "DARDO"

FINISTERRE SEGUROS GENERALES Santander Sevilla	Ferrys calcetines • slips • camisetas Oviedo At. Madrid	RENÉ BARBIER Hércules Granada
RELOJ RADIANT Betis Barcelona	muebles palau Las Palmas Ath. Bilbao	auto-radio SKREIBSON R. Sociedad Salamanca
IKE 3 largos de manga por talla Español Elche	MUR. EL-E VISTE SUS PAREDES DE ETIQUETA Valencia Gijón	—Y DESPUES DEL CAFE— PONCHE "SOTO" Real Madrid Zaragoza
2.ª DIVISION Al producirse los medios tiempos y finales, se facilitarán los resultados en las casillas centrales.		
B Tarrasa Tarragona	H Murcia Castellón	J Alavés Córdoba
N Rayo Vallecano Burgos	S Coruña Celta	T Málaga Huelva

SIGNOS CONVENCIONALES El color de las flechas indica: AMARILLO, primer tiempo; VERDE, descanso; ROJO, segundo tiempo; NEGRO, fin de partido; BLANCO, partido suspendido; FRANJAS BLANCAS Y NEGRAS, avería telefónica; CUADRO NEGRO, jugador expulsado; DISCO ROJO, penalty en contra.

HUMORADAS por ARPO



—Nosotros los árbitros deberíamos tener nuestro himno como los grandes clubs.
—Pero... Si ya lo tenemos.
—A sí... ¿Cuál es?
—Este: Hala Madrid, hala Madrid, hala Madrid...

FEDERACION BALEAR DE FUTBOL PRE - SELECCION JUVENIL

Campo: Miguel Nadal (Federación Balear de Fútbol).
Fecha: 26 de noviembre del cte.
Hora: 18,30.
Equipaje: Equipaje deportivo.
CONVOCADOS:
La Salle: A. Pou, J. Morey, V. Tauler.
Santa Eulalia: J. Obrador, A. Manzanares, P. Barceló y J. Alberti.
Juventud Sallista: J. Bauzá, P. Quetglas, J. L. Simonet.
Real Mallorca: F. Bujo, J. M. Bonet.
Poblense: G. Crespi, P. Amer, G. Moranta, C. Ayerra, D. Amer, A. Cladera.
Atlético Baleares: J. P. Martínez.
Olimpico OJE A.: J. V. Acufias, M. Santandreu, P. Timoner, M. Munar, F. Riera, J. Barceló.
Santanyi: A. Burguera, A. Llambias.
Porto-Cristo: S. Nadal.

EL COMITE JUVENIL

PESCA SUBMARINA

En accidente, falleció José Benítez QUE FUE CAMPEON DE ESPAÑA

Santa Cruz de Tenerife, 22. (Ci-fra. — El que fue campeón de España de actividades acuáticas, José Benítez Castilla, de 25 años de edad y natural de esta capital, ha perdido la vida, junto con el subido francés, Francios Roubaiz, al engancharse en una cueva a 25 metros de profundidad. Las dos víctimas realizaban en compañía de otros submarinistas

unas filmaciones submarinas al sur de esta isla.

Al observar que ambos jóvenes no retornaban a la superficie cundió la alarma, y sus cadáveres pudieron ser rescatados gracias a los trabajos de salvamento realizados por personal de la Comandancia de Marina, Guardia Civil y gran número de vecinos.

INCA

RESULTADOS DEL III TROFEO DE TIRO NEUMATICO «DIJOUS BO» 1975

Se celebró en el Campo Municipal de Deportes de Inca la competición de Tiro Neumático en el que participaron los muchachos de Inca, divididos en dos categorías según la edad de los concursantes. La prueba estuvo dirigida por la Delegación de la Juventud y patrocinada por el Ayuntamiento de Inca. A los cinco primeros clasificados de cada categoría les será entregada una medalla deportiva próximamente. La clasificación final quedó establecida así:

Primera Categoría:		Ptos.
1. Juan Riego Sintet		83
2. José Bertos Donaire		73
3. F. Homar Ramirez		68
4. F. Bausstista Perelló		57
5. Jacinto Heras Ruano		56
Segunda Categoría		Ptos.
1. B. Ballester Oliver		83
2. Fco. González Valverde		82
3. Antonio Serra Llompert		70
4. M. Bennasar Frontera		66
5. Juan Serra Llompert		64

PRUEBA DE FUEGO PARA EL SINEU

LA VISITA DE ESTA TARDE, DEL C. D. SES SALINES

Auténtica prueba de fuego representará para los colores futbolísticos del Sineu la disputa de los puntos que habrá en litigio, esta tarde en su recinto deportivo frente a uno de los contrincantes más difíciles de la categoría, como será Ses Salines, conjunto azeado a las dificultades en méritos a su larga permanencia en Categoría Preferente, como igualmente a su cuadro de jugadores, veteranos en estas lides, que todo conjugado representarán serio escollo para las ilusiones del equipo titular de la villa.

fue sustituir a quien hasta entonces había contado con la confianza absoluta, que no tener que tomar medidas drásticas contra bastantes elementos que no respondían a lo mucho que de ellos se esperaba. Si tal medida fue acertada o no, el tiempo no tardará en confirmarlo, por ello, cobra inusitada expectación y al mismo tiempo interés, la confrontación que esta tarde a partir de las 3,15, realizará la plantilla bajo las órdenes directas del flamante preparador señor Coll.

Por sabido no hace falta repetirlo, a principios de temporada con la "euforia" lógica del ascenso, en la villa sineuense, se soñaba que el paso por la categoría que tan brillantemente acababan de conquistar, fuera simplemente un hito de su desenfrenada carrera, ya que las miras apuntaban mucho más alto, como era conseguir a poder ser en un solo ejercicio, el ansiado ascenso donde

IX TORNEO INTERBANCOS DE FUTBOL TROFEO EDUCACION Y DESCANSO

RESULTADOS DE LA JORNADA B. Santander 2 0 1 1 0 1 1
Banco Central 2 0 0 2 0 6 0

Caja Ahorros, 0 - B. Exterior, 1
Banco Vizcaya, 0 - Créd. Balear, 3
Banca March, 2 - C. Pensiones, 5
Banco Central, 0 - Banco Bilbao, 1

PROXIMA JORNADA

La Salle:
(25-11-75)
Banco Exterior - Banco Vizcaya (26-11-75)
Banco Atlántico - Banco Bilbao (27-11-75)
Caja Pensiones - Banesto
José Sempere (Virgen Lluc):
(25-11-75)
Banca March - Banco Central (26-11-75)
Banco Santander - Caja Ahorros

CLASIFICACION GENERAL

Créd. Balear	3	3	0	0	5	0	6
Banco Bilbao	3	3	0	0	5	1	6
B. Ex. España	3	1	2	0	3	2	4
B. Vizcaya	3	1	1	1	6	4	3
Banca March	3	1	1	1	9	8	3
C. Pensiones	2	1	0	1	6	4	2
Caja Ahorros	3	1	0	2	3	3	2
B. Atlántico	2	0	1	1	2	4	1
B. E. de Créd.	2	0	1	1	0	1	1

PREOCUPA LA VISITA DEL LIDER AL RECINTO DEL COLL

EL COLLERENSE CONFIA EN BATIR AL VIRGEN DE LLUCH



Con el encuentro que esta tarde a partir de las 3, tendrá lugar en el recinto futbolístico de la populosa barriada del Coll d'En Rebassa, se reanuda tras paréntesis obligado, el campeonato de Primera Regional, cuyo encuentro enfrentará al equipo local y al líder de la clasificación Virgen de Lluc.

Ocho son las jornadas disputadas. Catorce puntos son los que cuenta el imbatido conjunto de las Viviendas, mientras que el equipo «merengue» preparado por Antonio Ferrer, ocupa en la actualidad el cuarto puesto de la tabla, con nueve puntos en su haber y solo aventajado por tres, por quienes ocupan plaza de promoción como son Andraitx y Arenas.

Todo ello no hace más que rodear a la confrontación de esta tarde de un interés extraordinario, ya que valor incalculable representarán los puntos, para el equipo que al final de los noventa minutos reglamentarios, logre inclinar el veredicto en sentido favorable.

No que decir tiene que la situación de privilegio del Virgen de Lluc es real y que el interés del equipo ha de estar dirigido a mantenerla por todos los medios empezando por derrotar al Colliense, para proseguir sin agobios y con tranquilidad, el futuro que le pueda deparar la marcha del campeonato.

Frente al Virgen de Lluc, el Colliense podrá disponer de la totalidad de sus efectivos, lo que quiere decir que el responsable técnico del mismo, podrá alinear a los efectivos idóneos para dar cumplida réplica al poderoso rival que les visita.

GENOVART

TRANQUILIDAD EN CONSOLACION DE SAN JUAN

Lito Sansó, a la espera de sumar dos puntos más en la tabla

Las tres y media de la tarde, es el horario previsto para iniciarse en las instalaciones de Consolación de la Villa sanjuanera, la confrontación oficial entre el F. C. Pollensa y el equipo local, encuentro que dada la diferencia que media en la actualidad en cuanto a ocupar puesto según reza la tabla clasificatoria, parece existir pocas dudas, a la hora de pronosticar claro favorito del partido.



mostrando estar en buenas condiciones físicas, por lo cual, pocas serán las dificultades que a la hora de perfilar el equipo, tenga el excelente y ya popular entrenador.

A pesar de tantas facilidades, el cuadro de Lito Sansó, en el transcurso de la semana, ha proseguido sus sesiones de preparación como si de la visita del líder se tratara, y de esta guisa, se apresta el equipo a recibir sin alegrías y menos facilidades, al teórico rival inferior, ya que está suficientemente demostrado, que en fútbol, donde menos se espera, salta la sorpresa que luego cuesta penas y fatigas poder rectificar.

Lito Sansó, se mostraba satisfecho del trabajo realizado, cuando le solicitamos breve impresión sobre la confrontación a dirimir en esta jornada dominical. No tuvo reparos en contestarnos que frente al Pollensa, se verá a un equipo plétórico de moral y con ganas suficientes de encarrilar desde los primeros instantes, el veredicto del mismo. Algunos jugadores que se habían estrenado con ligeras precauciones han respondido satisfactoriamente de-

G. G.

ARTICULOS CAMPING Y DEPORTIVOS
DESDE 1915 AL SERVICIO DEL DEPORTISTA
CASA CODINA
Gral. Mola, 22. Galerías Avda. 14 Plaza de Pedro Garau, nº 9

Colegio Oficial Arquitectos de Cataluña y Baleares

DELEGACION EN BALEARES

6ª CONFERENCIA DEL CICLO DEL AÑO EUROPEO DEL PATRIMONIO ARQUITECTONICO

«RESTAURACION EN COPENHAGUE»

A CARGO DE

JENS FREDSLUND - ARQUITECTO

Próximo lunes día 24 de noviembre de 1975 a las 20 horas en los locales de la Delegación, calle Portella núm. 14.



ESTADIO LUIS SITJAR

«DIA DEL AFICIONADO» HOY DOMINGO DIA 23

A las 16'30 horas:

CAMPEONATO LIGA III DIVISION

R. Mallorca - C. Endesa

Y a las 18'15 horas - Partido aficionados:

REAL MALLORCA - C. D. CONSTANCIA

CONTROL DE TAQUILLAJE N.º 6.

PRECIOS POPULARES:

General de Pie	100'—	Ptas.
Media General de Pie Bras. y Militares	50'—	"
General Lateral Preferente	150'—	"
Asiento Tribuna General	260'—	"
Tribuna Descubierta	275'—	"
Tribuna cubierta	325'—	"
Tribuna Superior	150'—	"

GABRIEL GENOVART

ANUNCIOS

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77



ECONOMICOS

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA

MIÉRCOLES A SABADOS: 4 PTAS PALABRA (MÍNIMO 10 PALABRAS)

GUIA DE SECCIONES

BOLSA INMOBILIARIA

1

6

2

7

3

8

4

9

5

BOLSA DEL MOTOR

10

12

11

BOLSA DEL TRABAJO

13

14

OTRAS SECCIONES

15

20

16

21

17

22

18

23

19

24

25

INMOBILIARIA BAUZA

General Primo de Rivera, 11 — Teléfono: 46-45-34

PISOS EN VENTA

Situación	M2.	Dormitorios	Baños	Entrada	Precio	Situación	M2.	Dormitorios	Baños	Entrada	Precio
Son Oliva	70	3	1	100.000	725.000	Soledad (S.ático)	70	2	1	275.000	575.000
Z. Pl. Toros	90	3	1	150.000	845.000	Forti	70	2	1	150.000	650.000
Nicolás de Pax	115	4	2	300.000	1.250.000	Son Oliva	100	3	1	100.000	975.000
Santa Catalina	100	3	2	450.000	1.300.000	Av. S. Fernando (ático)	77	3	1	250.000	1.000.000
Avda. San Fernando	160	4	2	400.000	1.300.000	(aparca. incluido)	77	3	1	250.000	1.000.000
Av. S. Fernando (át.)	130	4	2	350.000	1.300.000	Son Oliva	112	4	2	200.000	1.100.000
Pl. Gomila (apto para negocio)	140	5	2	800.000	1.500.000	Calvo Sotelo	90	3	2	250.000	1.100.000
Pl. Dr. Fleming	160	4	2	700.000	2.300.000	Z. Pl. Pedro Garau	100	3	2	200.000	1.250.000
Son Armadans	185	5	2	800.000	2.300.000	Ramón Muntaner	135	4	2	600.000	1.200.000
Z. Pl. España	140	4	2	350.000	2.100.000	Z. Avda. Argentina	85	3	2	500.000	1.400.000
Vía Alemania	245	4	2	2.000.000	6.900.000	Calle Murillo	135	4	2	300.000	1.450.000
						Paseo Mallorca	248	5	4	3.500.000	7.000.000

Vendemos estupendos pisos de 160 m2. con 4 dormitorios, 3 baños completos, calefacción, buenos materiales, en Torre de Mallorca. Precio: 2.350.000 ptas. y 3 millones pesetas, a pagar en 10 años.

Bonito chalet, vendemos en San Agustín, con 4 dormitorios, salón y comedor, baño, aseo, biblioteca, muchos armarios empotrados, calefacción eléctrica, aire acondicionado, garaje. Precio 3.500.000'— ptas.

Ofrecemos derecho de edificación en Vía Alemania y Z. Plaza París., 450 m2. cada uno

Traspasamos Bar-Pizzeria en Plaza Gomila (274 m2.)

En la carretera de Esporlas cruce con la de Valldemosa, vendemos 8.500 m2.

Vendemos chalets en Son Vida, con calefacción y piscina, en construcción, precio y condiciones muy interesantes, Vea planos.

Vendemos solar 3.000 m2. en Son Roca, con agua y muy buena vista. Precio a 500'— ptas. el m2.

Vendemos Zona Pl. Teniente Coronel Franco, local 312 m2. más sótano 312, más ático 180 m2., todo: 5.000.000 pesetas.

Bolsa Inmobiliaria

Sección exclusiva para Agentes de la Propiedad Inmobiliaria

INMOBILIARIA SANSO

PLAZA ESPAÑA 42. ENTLO.
TELEFONO: 21 79 48.

SON SARDINA casita dos plantas, 90 mts. construidos, pequeño patio. 340.000'—

SON FERRIOL, chalet 3 habitaciones, salón comedor, cocina, baño, terraza, jardín, garaje muy grande. 900.000'—

CASA campo 4 Km. Palma, sala, cocina, 3 dormitorios, baño, cochera, terraza agua y luz, 4.000 m2. frutales. 1.500.000'—

GENOVA, casa 3 habitaciones, sala comedor, cocina baño, terraza, vistas bahía. 800.000'—

FINCA 3 cuarteradas montaña, cultivo frutales, 2 pozos de poco caudal, 16 Km. Palma. 1.300.000. Facilidades

BUNOLA, finquita 7.000 m2. casita aperos, cisterna, cercada pared. 700.000. Facilidades.

FINQUITA 1.500 m2. 5 Km. Palma, agua, electricidad. 500.000. Facilidades.

INDIOTERIA, solar 2.000 m2. agua, electricidad. 700.000. Facilidades.

...Y ADEMAS TENEMOS MUCHAS OTRAS OFERTAS.

VENTA DE APARCAMIENTOS

A 50 MTS. DEL MERCADO DE CAMP REDO.
Desde 110.000 ptas.
GRANDES FACILIDADES.
Horas de oficina, de lunes a viernes de 9 a 2 y 4 a 8
Informes: AGAL. S. A.
Colliure 139 — bajos.

UNA INVERSION DE FUTURO

COMPRE UN APARCAMIENTO EN EL CENTRO DE LA CIUDAD.
Informes:
calle Cecilio Metelo, 28 bajos.
Telf.: 22 63 47 - 8 9.



ANTONIO MARQUES

AGENTE INMOBILIARIO

c/ Santiago Rusiñol, 20 tel. 21 14 85

ZONA FORTI, local 260 m2., 2 aseos. Posibilidad subdivisión. Precio: 2.500.000'— ptas. Facilidades. Rf. 56 Gr. 1.

ZONA MATADERO, los 117 m2., 2 portales, aseo, embaldosado, enlucido. Precio: 1.750.000'— ptas. Facilidades 3 años. Posibilidad alquiler. Rf. 51 Gr. 1.

CALA MAYOR, locales en calle Calvo Sotelo, 559 A, primera línea, 42 m2. A estrenar; Venta 2.500.000'— ptas. Alquiler 15.000'— ptas. mensuales. Rf. 2 Gr. 1.

ZONA ESTADIO BALEAR, solar 21.000 m2., 150 m. fachada Nueva Autovía. Agua propia. Naves edificadas. Facilidades. Rf. 2 Gr. 1.

EL ARENAL, locales en carretera militar con ó sin sótano. Precios desde 750.000'— ptas. Facilidades 3 años. Rf. 6 Gr. 1.

ELDORADO, chalet en solar 600 m2., 2 dormitorios dobles con armarios empotrados, salón-comedor, cocina, 1 baño, 1 aseo, magnífica panorámica. Rf. 2 Gr. 2.

ZONA HORNABEQUE, ático 3 dormitorios, 2 baños, salón-comedor, cocina, lavandería propia, gran terraza, muchos extras. Precio: 1.400.000'— ptas. Gr. 2.

BANYALBUFAR, solar 2.000 m2., orientación sur, buena vista, con permisos y planos aprobados. Precio: 500.000'— ptas. 110.000'— ptas. firma, resto 10 años. Rf. 1 Gr. 3.

CAIMARI, finca 4 cuarteradas con casita aperos, pozo agua. Precio: 1.600.000'— ptas. Facilidades. Rf. 2 Gr. 3.

SON FERRIOL, en solar 2.500 m2., chalet 4 dormitorios, cocina equipada, gran salón, comedor, 2 baños, garaje doble, lavandería. Construcción primera calidad. Precio: 5.500.000'— ptas. Gr. 3.

VENTA de aparcamientos: 50 mts del Mercado de Camp Redó y en calle "Elemental" Desde 110.000 ptas. Grandes facilidades. Horas de oficina de lunes a viernes de 9 a 2 y de 4 a 8. Informes: AGAL. S. A. Colliure 139 bajos. (43)

1.ª LINEA PLAYA DE PALMA

Vendo locales comerciales, viviendas, 3 dormitorios, 2 baños, grandes terrazas y demás.

Viviendas 4 dormitorios, 2 baños, 60 m. terraza y demás. Desde 1.800.000 ptas.

EN PALMA

Pisos 3 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, terraza, llave en mano. 300.000 contrato. Resto mensualidades a convenir

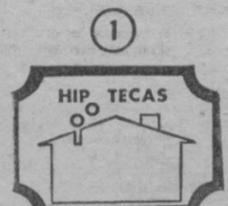
BOVER. Pza. Mayor, 45 — pra.

GANGA vendo despacho con vivienda en Palma. Piso en Sta. Ponsa, primera línea. Apartamento Cala Blava. Todo amueblado o sin muebles. Muchas facilidades. 243951 (23)

ESPACIOS a: garaje en bajos de la calle Calvo Sotelo. 331. Diversas superficies desde 9 a 15 m2. Precio muy ajustado tratando directamente con el constructor. Informes: teléfono 223625 y 211197. (31)

RESOLVEMO: sus dificultades bancarias, descontando letras sobre plazo. Telf. 227367. (10)

VENDO PISCINA bar y locala. propio para instalar discoteca en Paseo Marítimo. Informes: Teléfono: 231309 (16)



EL MEJOR solar de primera línea Urbanización El Toro, sin intermediarios. NASA, Paseo Mallorca, 23 Telf. 231149 (17)

DESCUENTO de extras con cesión de créditos, máxima reserva y rapidez. Teléfono 227367 (12)

PRECISO capital para colocar en primeras hipotecas, Sr. Moreno Teléfono 221877 (11)

TENGO capital para colocar en primera hipotecas Sr. Moreno. Telf. 221877 (11)

DISPONGO de las siguientes partidas de capital, 5.000.000 a 20.000.000 ptas. para colocar sobre fincas rústicas o urbanas, desde Palma a Paguera. Informes: Sr. PALMER calle José Anselmo Clave, 42, primero, de 10 a 1. Teléfono 216941. (37)



MAGNIFICO SOLAR en zona rústica - residencial de Marina de Son Oieza, Valldemosa 2.000 m2. calles asfaltadas, electricidad, vistas al mar. Precio: 375 ptas. m2 OLIVER MA TEU 210640 (28)

SON BAUZA, solar de 15.200 m2. carretera asfaltada, agua, electricidad. Cuatro millones, facilidades MINTEGUI 210267-217869 (15)

SE ROTJETES: Esporlas, solar de 2.500 m2 para construcción de chalet, carretera, electricidad. Un millón 375.000 MINTEGUI 210267 (16)

FINCA entre Puigpuñent y Galilea, 130 cuarteradas, muchos árboles y caza, montaña y valle. 15.000.000 MINTEGUI 210267-217869 (18)

8 KMS. PALMA, solar de 2.300 m2., con 250 frutales, casita aperos, electricidad, agua, posibilidad construir casa. 1.300.000. MINTEGUI. 210267-217869. (21)

ZONA de Servicios, disponemos de solares desde 2.000 m2. hasta 75.000 m2. precio interesante MINTEGUI 210267 (16)

ANUNCIOS

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77



ECONOMICOS

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA

MIÉRCOLES A SABADOS: 4 PTAS PALABRA (MÍNIMO 10 PALABRAS)

Bolsa Inmobiliaria

Sección exclusiva para Agentes de la Propiedad Inmobiliaria



Av. Jaime III, 137 Palma. Tel. 21 06 40

PISO 5º en Plaza Hornabeque, 150 m², 5 dormitorios, baño y aseo, cocina amueblada, galería, sala comedor amplia y terraza corrida en fachada.
PRECIO: 1.750.000 ptas. Facilidades. (OM-124)

SOLAR sobre Via Roma, de 300 m², muy apto para oficinas o vivienda. También interesa permutar.
PRECIO: 6.000.000 ptas. Facilidades. (OM-124)

PISO 1º en calle Colubí, 4 dormitorios, baño y 2 aseos, 2 terrazas, amplia cocina, ascensor y portero automático.
PRECIO: 1.150.000 ptas. Facilidades. (OM-124)

PISO EN PORIO PL, 4 dormitorios, 2 baños y aseo sala comedor espaciosa, terraza de 16 m², parking, buenas vistas sobre bahía.
PRECIO: 2.100.000 ptas. Facilidades 8 años

APARTAMENTO en los altos de San Agustín, 3 dormitorios, 2 baños completos, cocina amplia con terraza y bien equipada, sala comedor grande, terraza espaciosa, orientación Sur, vistas al mar, ascensor, portería, piscina, parking privado, completamente amueblado.
PRECIO: 2.000.000 pesetas.

PARCELAS en Son Font, a 2 Kms. de Calviá, de 4.000 m², vistas panorámicas, arbolado, calles asfaltadas electricidad y posibilidades de teléfono
PRECIOS DESDE: 400.000 pesetas.

2

SOLARES Y TERRENOS

SOLARES para construir viviendas en el Toro, baratas, cómodas, vistas, NASA. Paseo Mallorca, núm. 23
Tel. 231149 (16)

COSTA DE FEYA se vende solar lado mar 2.000 m² agua fuente, electricidad, carretera 900 ptas. m² 639045, noches. (18)

DENTRO Establimentos a 250 m. iglesia, vendo terreno (3.600 m²) vista Palma. Teléfono 613148. Trato directo. (3)

VENDO solar Polígono La Paz, ubicación inmejorable. 1.100 metros. Informes: Telf. 241892 de mañana. (13)

EL TORO, 500 m², Avenida Sol Tel. 280233 (10)

COMPRO SOLAR

POLIGONO INDUSTRIAL LA VICTORIA, de 1.000 a 3.000 m².
OFERTAS: Telf. 21 24 06.

3

LOCALES Y DESPACHOS

NAVE en Polígono Victoria 340 m², alquiler. Buena situación. Aseo y pequeño despacho. Tel. 236843. Horas oficina. (17)

VENDO cerca calle San Miguel un despacho 750.000 ptas. Un local 2.000.000. Un apartamento 200.000. Facilidades. Telf. 223633. (18)

S'INDIOTERIA, zona Son Buch, vendo solar 400 m², vallado, agua, 385 mil, facilidades. Teléfono 256181. (15)

GENOVA solar 1.150 m², 1.800.000 ptas. Teléfono: 278983 llame después de 8 noche. (13)

GENOVA, Sa Coma, 800 m² netos rectangular, excelente situación. Telf. 280568 (10)

COSTA DEN BLANES, Particular vende inmejorable solar, segunda fase, 1.520 m², Precio convenir. Telf. 225286. (15)

VENDO planta baja libre, 235 m², principio Aragón 2.600.000 ptas. Teléfono: 463401. (12)

Urbanización SA FONT SECA: Solares con maravillosa vista desde 500 ptas. m², a 9 kms. de Palma, ROSSELLO, 224222. (19)

SOLAR zona Via Roma, 380 m², aproximadamente, magnífica situación, gran fachada, 10.000.000 (Posibilidad de permutar parcialmente). ROSSELLO, 224222. (18)

OFREZCO (provisionalmente) local muy céntrico, unos 200 m². Ideal para guardar muebles, alfombras, exposiciones. Alquiler a convenir. Tel. 284818 (permanente). (20)

SE VENDEN locales comerciales totalmente terminados (terrazo, enlucido de yeso, servicios y cierras metálicos), desde 55 m². e: adelante aptos para comercios simacenes, pequeños talleres, etc. en zona superpoblada y de fácil aparcamiento. Precio desde 1.500 ptas. m². Grandes facilidades de pago. Informes: AGAL, S. A. calle Colliure, 139, bajos. (49)

LOCA con atillo junto Héroes de Manacor, losado de terrazo, aseos. Precio: 1.550.000 ptas. Facilidades. Informes: OLIVER MATEU. Telf. 210640. (20)

CA. PASTILLA, Nuevo paseo Marítimo. Vendo semi sótano 500 m² con dos entradas y ac.ada a tres calles. Precio cinco metros de altura. Precio interesante. Telf. 464400. (26)

VENDO aparcamientos zona «Pedro Arrau» y calle Capitán Castell 46. Teléfono 276325. (12)

VENDO 100 mts. bajos calle Capitán Castell. Teléfono 276325. (10)

EL MEJOR local de Palma: se vende en calle Santiago Ramón y Cajal, al lado de Firestone, 800 m², en planta y 800 m², en sótano, completamente terminado. Solo falta decoración. Llame al Teléfono: 231149. NASA. (35)

VENDO carpintería mecánica equipada, Telf. 226762 de 2 a 3. (10)

CEDO local moquetado en zona turística Arenal, con venta vitrinas, mostrador escaparate, instalación eléctrica, todo. Ptas. 150 mil. Alquiler módico. Apto para joyería o relojería. Informes: Telf. 264322. (28)

CARRETERA de Algaida a Pina: Una cuarterada higueras y almendros, 175 mil ptas. BESTARD. Teléfono 461940. (15)

RUSTICA de 100 cuarteradas, a 25 kms. Palma, mitad regadío y resto monte bajo, mucha agua, riego por aspersión, cercada de pared, fachada en carretera asfaltada, casas nuevas muy grandes, electricidad, mucha caza. Precio: 45.000.000 ptas. Informes: OLIVER MATEU, Teléfono 210640. (41)

RUSTICA 26 cuarteradas de buena tierra, bien poblada almendros, casas antiguas y buen acceso, zona «Bella Vista». Precio: 9.000.000. Informes: OLIVER MATEU. Teléfono 210640. (24)

BINISALEM: 2 cuarteradas de huerto. Muchos frutales. Agua. Electricidad. Chalet de dos plantas y muchas dependencias para animales pequeños. Tierra de primera. Solo 200 mts. del pueblo. Precio muy interesante. Ref. RB-22. DARSER. Telf. 231849. (36)

INCA: 5 cuarteradas y media con casa más otra caseta. 2 cisternas y un pozo. Muy buen situado, al lado carretera, tierra buena, muchos árboles. Precio muy interesante. Referencia: RI-8. DARSER. Telf. 234944. (34)

MINS. DE COSTA DE LOS PINOS Y LA PLAYA: Finca 11 cuarteradas, con gran casa para familia numerosa o convertirse en residencia. 12 dormitorios con baños. Agua corriente por todo, y caliente gas. Transformador propio de gran potencia. Teléfono, 2 pozos agua en abundancia con motores eléctricos, 2 estanques. Arboles frutales, muchos ranjos, buena tierra. Vistas al mar. Precio: Cinco millones o a convenir. Referencia: RS-3. DARSER. Telf. 231849. (74)

ZONA ESTE. Rústica de 130 cuarteradas. Mucha caza. Bellas vistas panorámicas, carretera asfaltada hasta la finca. Precio interesante. Ref. RS-30. DARSER. Telf. 234944. (24)

S'INDIOTERIA: 10.000 m² con cuatro casas algo viejas con agua y electricidad 5.000.000 ptas. Ref. RI-4. DARSER. Telf. 231849. (20)

SANCILLAS: media cuarterada higueras y almendros, 125.000 ptas. BESTARD. Telf. 461940. (11)

SANCILLAS: Cinco cuarteradas dos casetas, dos cisternas, higueras, almendros, varias cercas pared, cerca del pueblo, 1.250.000 ptas. BESTARD. Teléfono 461940. (19)

SANCILLAS: Una cuarterada almendros, 250.000 pesetas. BESTARD. Teléfono 461940. (10)

SANCILLAS: Dos cuarteradas almendros, albaricqueros y un trozo pinar, 350.000 ptas. BESTARD. Teléfono 461940. (13)

SANCILLAS: Caseta reformada, cisterna, dos cuarteradas, tierra buena. 475 mil ptas. BESTARD. Telf. 461940. (13)

SANCILLAS: Caseta, cisterna y tres cuarteradas terreno aproximadamente, 250.000 ptas. BESTARD. Telf. 461940. (13)

ALGAIDA: Lindante carretera asfaltada, doce cuarteradas, caseta y cisterna, varias higueras y almendros, 2.750.000 ptas. BESTARD. Telf. 461940. (12)

ALGAIDA cerca Ses Mayolas: Una cuarterada y media higueras y almendros, varios pinos. 350.000 ptas. BESTARD. Telf. 461940. (17)

ALGAIDA Son Redó: Lindante carretera, media cuarterada, 135.000 ptas. BESTARD. Telf. 461940. (12)

CARRETERA vieja de Sineu 3 cuarterones cultivo con almendros, dando a carretera 250.000 ptas. Ref. RB-3. DARSER. Telf. 231849. (15)

BANYALBUFAR, carretera Estalenchs, parcelas de 3 a 4.000 m², con agua y posibilidad luz, permiso de construir. Facilidades. Referencia: RB-11. DARSER. Telf. 234944. (24)

PARCELAS RUSTICAS 2.000 m², 6 kms. Palma agua, electricidad, calles asfaltadas, 350 ptas. m². grandes facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. 226687. (19)

VENDO finca rústica, después de Porreras, junto tendido eléctrico y agua potable, 2.000 m², 50.000 pesetas. Telf. 255466. (17)

PARTICULAR. Vendo 14.000 m², caseta, cisterna. Término Campanet 320.000 pesetas. Telf. 215010 7 a 9 noche. (16)

PARTICULAR entre Sta. María y Consell vendo 1 cuarterón de almendros y media cuarterada, Teléfono 254176. (16)

VENDO casa Esporlas, amueblada Telf. 241081. (10)

LLUCMAJOR, 5 cuarteradas, casas, cisterna, aljibe, almendros, frutales, carretera asfaltada, 3.500.000. ALOMAR. 217220. (13)

INCA, 9 cuarteradas huerto, casas, bomba, riego aspersión, frutales, etc. Siete millones. ALOMAR. 217220. (13)

10 KMS. PALMA, 200 cuarteradas, casas payés y señor, cultivo secano, almendros, algarrobos, pinar, monte bajo. Precio interesante. ALOMAR. 217220. (20)

STA. MARIA, Casa rústica moderna, dos dormitorios, sala-comedor, garaje 20 m², aseo, ducha, cisterna, bomba, frutales 1 año, cerda rejilla y seto, 700.000 ALOMAR. 217220. (26)

PARTICULAR vende finca rústica, 5 y media cuarteradas a un km. de Inca, carretera de Sancellas, con casa 2 cisternas y pozo. Teléfono 500286. (23)

RUSTICA en Deyá: 7 cuarteradas, 2 fuentes naturales, casa estilo mallorquín muy buen estado, maravillosa vista, naranjos, olivos pinos. 6.500.000. ROSSELLO. 224222. (22)

Necesitamos

Toda clase de fincas rústicas, huertos y casas de campo. DARSER Inmobiliaria
Tels: 234944 - 234945

ALQUILERES

ALQUILER T.V. Máx. garantía. LA BOLSA DEL T.V. Plaza Arz Miralles 2. Telf. 216551

ALQUILER T.V

Máx. garantía. LA BOLSA DEL T.V. Plaza Arz Miralles 2. Telf. 216551

INTERESAN pisos para alquilar con muebles. Agencia FERNANDEZ. Teléfono 215251. (12)

ALQUILER de Televisores TELE-HOGAR. Nicolás de Paz 25. (11)

BELI INMOBILIARIA. Alquiler de todas clases. Avenida Alejandro Rossello 49, segundo (Edificio M. naco) Tels. 222211-227215-22567. (17)

OFRECEMOS pisos amueblados para alquilar todas las zonas. Agencia FERNANDEZ. Telf. 216688. (12)

CALA MAYOR - San Agustín, modernos apartamentos, alquiler total 5.000 pesetas mensuales incluyendo: servicio agua caliente centralizada, calefacción, luz, poseen teléfono, antena televisión, muzak, piscina, servicio peluquería supermercado. Teléfono: 223000-238647. (32)

ALQUILO apartamento para guerra-saón C/ Fou Maroto, 1. Informes: 211359 o portería. (10)

ALQUILERES ofrecemos necesitamos pisos locales. Informes: Agencia GARCIA Telf. 216473. (10)

AGENCIA JAUME Admón. de fincas Alejandro Rossello 80. Propietarios. Necesitamos pisos para alquilar con o sin muebles. Máx. rentabilidad. (21)

ALQUILAMOS apartamentos para 2-3 personas, mucho sol, calefacción central, 5.600 ptas. mensuales, con sumos incluidos, calle Alférez Cerda, 17, Son Armadans. Telf. 250245. (23)

NECESITAMOS para alquilar pisos con y sin muebles en todas las zonas. Informes: Agencia MALLORCA, call. Sindicato, 31. Teléfono 224580. (20)

AGENCIA MALLORCA, alquilera pisos y apartamentos con y sin muebles en todas las zonas. Informes calle Sindicato, 31. Teléfono 224580. (20)

EN GENOVA. Se alquila chalet, sin muebles, 3 habitaciones dobles, gran terraza, garaje para dos coches, teléfono, mil metros cuadrados de pinar y jardín, vista al mar. Informes: Telf. 545309. (30)

SE ALQUILA piso grande sin muebles, junto Plaza España. Telf. 225820. (11)

ALQUILO despachos plaza Olivar, desde 3.500. Inmobiliaria OLIVAR. 226687. (10)

APARTAMENTO amueblado alquiler Terreno, 2 dormitorios dobles, buena vista sobre la bahía, 8.500. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (17)

BUNGALOWS en Palma calle Son Matet, 3, desde 6.000. Electricidad zona ropa incluidos. (13)

ALQUILO local 180 m². travesía Avda. Argentina. Informes: 222459. (10)

LOCALES COMERCIALES Y DESPACHOS

Calle Cecilio Metelo, 13 - 15.

- JUNTO HACIENDA.
- Precio interesante.
- Totalmente terminados.
- Información en el propio edificio.

CO-INVERSION BALEAR, S. A.

PLAZAS APARCAMIENTOS

Calle Cecilio Metelo, 13 - 15.

- JUNTO HACIENDA
- Con cierre metálico individual.
- Precio desde 180.000 ptas.
- Facilidades 3 años
- Información en edificio.

CO-INVERSION BALEAR, S. A.

SE VENDEN LOCALES COMERCIALES

totalmente terminados, (terrazo, enlucido de yeso servicios y cierras metálicos), desde 55 m² en adelante, aptos para comercios, almacenes, pequeños talleres, etc., en zona superpoblada y de fácil aparcamiento. Precio desde 7.500 ptas m². Grandes facilidades de pago. Horas de oficina de lunes a viernes, de 9 a 13. Informes: AGAL, S. A. Colliure, 139. - bajos.

DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR

Vendo o alquiler locales en zonas:

Avda Jaime III - Paseo Mallorca
Calle San Miguel
Plaza de Toros

Informes: 25 05 23

FINCAS

PARCELAS en Son Font, a 2 kms. de Calviá, de 4.000 m², vistas panorámicas arbolado calles asfaltadas electricidad y posibilidad de teléfono. Precios desde 400.000 ptas. Informes: OLIVER MATEU Teléfono 210640. (31)

CASA DE CAMPI en el valle de Sóller, construida en piedra, completamente reformada 3.000 m², aproximadamente de terreno con derecho a riego, más de cien árboles frutales, buenas vistas, 4 dormitorios, muebles antiguos, marroquines. Precio: Tres millones 500.000 ptas. Informes: OLIVER MATEU. Teléfono 210640. (42)

FINCA de 8.000 m², con casa antigua de piedra, preciosa. Con agua y luz, a 4 kms. de Cort, Carretera Puigpuent, km. 4. Junto factoría NASA. ¡No lo dude que es su gran sueño de poder vivir dentro de Palma, con 8.000 m² de jardín. Precio y facilidades a convenir (800 ptas. m²). NASA. Paseo MALLORCA, 23, tel. 231149. (60)

ANUNCIOS

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29
CONSULTAS: TEL. 23 11 77



ECONOMICOS

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA

MIERCOLES A SABADOS: 4 PTAS PALABRA (MINIMO 10 PALABRAS)

5



ALQUILERES
ALQUILLO céntrico despacho o almacén, zona San Miguel. Telf. 225536 (10)

ALQUILLO apartamento Can Pastilla, 6 meses. Teléfono 277965. (10)

PARTICULAR Alquila piso amueblado con teléfono, habitaciones, comedor, salón con chimenea, terraza, galería, baño y aseo, mucho sol, zona 31 de Diciembre, 8.500. Telf. 254126 (26)

EN CAN PASTILLA se alquila ático amueblado. Informes: Sr. Muntaner. Telf. 224041 y 256337 (14)

CALEF. ILETAS, se alquila amueblado, teléfono, calefacción. Informes: Sr. Muntaner. Tels. 224041 y 256337 (14)

PARTICULAR Alquila amueblado, piso zona Jaime III, 7.500 y en 31 Diciembre, 7.000. Teléfono 222806-252106. (17)

ZONA TENIS Alquila piso sin muebles, ascensor, agua caliente, calefacción central. Todo incluido: 6.000 pta. mes. Telf. 290247. Horas comercio (20)

PARTICULAR Alquila apartamento amueblado muy céntrico. Telf. 230705 (10)

ALQUILLO apartamento amueblado en Terreno para marítimo, largo temporada con teléfono y calefacción incluida. 13.000 pta. telef. 211285 (17)

SE ALQUILA apartamento zona Terreno, dos habitaciones. Informes: Teléfono 237899 De 12 a 16 h (15)

AL TERRENO alquila piso amueblado, 2 dormitorios, baño, salón comedor, calefacción. Terraza espléndida, Parking Dos de Mayo, 9. (18)

PARTICULAR alquilaría segundo piso, amueblado con teléfono, tres habitaciones, baño y aseo, en calle Luis Mar. Informes: Telf. 272692 (19)

SE ALQUILA piso sin muebles, tres habitaciones, pesetas 5.500. Telf. 214483. (11)

SE ALQUILA piso nuevo, amueblado, teléfono TV. Telf. 293950 (10)

ALQUILLO piso amueblado zona Blanquerna, tres habitaciones. Admito dos familias. 5.000. Informes: Caro, 7, 1ª. (16)

SON ARMADANS alquila apartamento amueblado finca nueva, ascensor, calefacción. Siete mil pta. 23050. (13)

APARTAMENTO, calle Bonanova, 68, un dormitorio doble. Informes: Telf. 217679 y 224342. (12)

FINCAS RIERA JAUME, Conde Sallent, 47. Teléfono 224542. Alquila pisos amueblados en zonas Aragón, Forti, Avenidas y Paseo Mallorca, desde 4.500 pta. (22)

FINCAS RIERA JAUME, con de Sallent, 47. Telf. 224542 Alquila pisos sin muebles, zona Rafal, Gral. Riera, San Agustín, desde 4.000 pesetas. (21)

GENERAL RIERA, amueblado, 4 dormitorios, 2 baños, muy amplio, 7.500 pesetas. Telf. 256664. (13)

APARTAMENTO ESTUDIO, un dormitorio doble, comedor, gran terraza, baño, 5.000 pta. 256664 (12)

METROPOLITAN, amueblado, 3 dormitorios, 7.000 pta. 256664. (10)

SIN MUEBLES, General Riera, 4 dormitorios, 2 baños, terraza, 9.000 pta. 256664. (12)

PISO sin muebles, Forti, 3 dormitorios, baño, aseo. A estrenar. Gran terraza, pesetas 6.500. DE LA MATA. Telf. 212406. (19)

PISO amueblado zona Blanquerna, 3 dormitorios, baño, aseo, teléfono, 8.000 pesetas. DE LA MATA. Teléfono 212406. (16)

ATICO amueblado zona Avenidas, 4 dormitorios, 2 baños, grandes terrazas, soledad, vista al mar, 10.000 pta. DE LA MATA. Teléfono 212406. (21)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

APARTAMENTO amueblado Plaza Gomila, 2 dormitorios, enmoquetado, Bonita terraza. 7.000 pta. DE LA MATA. Telf. 212406. (16)

APARTAMENTO amueblado, Son Dameto, 2 dormitorios Buenos muebles. 7.500 pta. DE LA MATA. Telf. 212406. (16)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

PARTICULAR alquila piso amueblado, dos dormitorios, ascensor, Plaza Barcelona, Telf. 463401. (14)

ALQUILLO ático amueblado 3 habitaciones. Terraza vista mar y mucho sol. Teléfono. Zona Avenidas. Informes: Telf. 460773. (16)

APARTAMENTO sobre Paseo Marítimo, 2 dormitorios, terraza, buenas vistas, 950 mil pta. Ref. PT-214. DARSER. Telf. 231849. (17)

VENDO apartamento Can Pastilla, dos dormitorios, sala comedor, baño, cocina equipada, etc. gran terraza. Empapelado y amueblado todo nuevo de calidad, aparcamiento propio sin ascensor ni portería. Precio: 1.350.000 pesetas. Facilidades. Teléfono 254122. (32)

APARTAMENTO en los altos de San Agustín, 3 dormitorios, 2 baños completos, cocina amplia con terraza y bien equipada, sala comedor grande, terraza espaciosa, orientación Sur, vistas al mar, ascensor, portería, piscina, parking privado, completamente amueblado. Precio: 2.000.000, pesetas. OLIVER MATEU. 210640. (42)

VENDO apartamentos, de uno y dos dormitorios con vistas a la bahía 50.000 pta. entrada y resto 7.000 pta. mensuales. Llaves en mano. Informes: Avda. Jaime III, 135 4º 2. Teléfono 213108. (32)

VENDEMOS Apartamentos sobre la playa — únicos en Mallorca — calefacción y mármol. ¡Regalados! Desde 1.200.000 y 500.000 pta. ¡Llave en mano! Le sirven para verano e invierno. ¡Píenselo y visítelos! Le damos las facilidades que Vd. necesite, ni más ni menos! 15 años avalan nuestras ventas. Apartamentos en plan de pinar de la Urbanización El Toro, desde 400 mil pta. ¡Le damos las facilidades que Vd. necesite, ni más ni menos! Confíe en nuestras garantías. Llave en mano. NASA Paseo Mallorca, 23. Telf. 231149. Oficina en El Toro I, junto apartamentos. (88)

UN NUEVO bloque de apartamentos en El Toro, con nuevas modalidades de vida, con nuevos sistemas de pensar y con nuevas maneras de comprar. ¡Visítelos y pregúntele «Enséñeme un Nelson» Le sorprenderemos y seguro que el año que viene pasa sus vacaciones en El Toro. Con su barco en el Puerto deportivo. En la superplaya única en Mallorca totalmente artificial, o en su piscina de agua salada, para deleite de pequeños y mayores. Tres restaurantes donde podrá elegir precio y calidad. Gran supermercado con tiendas y todos los servicios que Vd. necesite. NASA. Paseo Mallorca, 23. Teléfono 23 11 49. Oficina en El Toro, junto Apartamentos Toro I (108)

PORIALS zona, apartamentos en zona tranquila, vistas panorámicas, piscina, 1º dormitorio con armario empotrado, baño completo cocina, amplia terraza 80.000 pta. el día. Desde 80.000 pta. Facilidades tres años. SIN INTERES. BENICANT. Teléfono 675862 (34)

APARTAMENTOS en venta amueblados, magníficas terrazas en playa de Alcudia, con derecho a piscina. Precio 850 mil pta. Forma de pago: a convenir. Jaguar Internacional S. A. Avda. Juan March Ordinas, 3, ent.º. Teléfonos: 214601 - 227367 (34)

VENDO, En Arenal, apartamento de 2 y 3 dor., con facilidades, Informes: 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en La Bonanova, buena vista, terminado, con facilidades, desde Un millón 150.000 pta. 221689. (19)

VENDO: Apartamento de 2 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

VENDO: Apartamento de 2 y 3 dor., en Calvo Sotelo, terminado, 950.000 pta., facilidades. 223825-221689. (14)

APARTAMENTOS San Agustín, 2 dormitorios dobles gran sala comedor, cocina equipada, gran terraza, garaje, sin ascensor ni portería, acabados 1ª calidad, 1.250.000, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687. (28)

APARTAMENTO Cala Mayor, Marivent, 1 dormitorio, salón-comedor, cocina equipada, amueblado, magnífica vista, 850.000, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. 226687. (18)

ILLETAS, alquila apartamentos de una habitación, cuatro plazas Vista mar. (10)

CAN PASTILLA: Apartamentos tipo chalet, 3 dormitorios, baño, aseo, jardín, garaje, lavandería. 1.750.000. ROSSELLO. 224222. (15)

LA BONANOVA
SE VENDE APARTAMENTO EN EDIFICIO CON GRANDES JARDINES Y PISCINA C/ Juan de Saridakis, 88.
— 1 dormitorio doble con armarios empotrados.
— 1 baño completo (exterior)
— Cocina amueblada (exterior)
— Sala comedor con terraza.
— Calefacción.
Informes: COSTAS DE BALEARES S. A. 67 57 34

C/ LUCA DE TENA, vende pisos 3 dormitorios dobles, baño y aseo y áticos 3 y 4 dormitorios. Desde 200.000 pta. Entrada. QUETGLAS Pza. Cort. 15. Telf. 224660 (28)

ZONA PZA. PEDRO GARAU vende pisos 3 y 4 dormitorios, terminados y en construcción. Desde 300.000 Pta. Entrada. QUETGLAS Pza. Cort. 15. Telf. 224660 (24)

ZONA PZA. DE TOROS vende pisos 3 dormitorios, llaves en mano 150.000 Pta. entrada, QUETGLAS. Pza. Cort 15. Telf. 224660. (22)

PLANTA BAJA vende zona Reyes Católicos con cochera y pequeño jardín. Total 260 m. Puede edificarse. 1.800.000 pta. Teléfono 223633. (20)

CALLE Sanchez Bilbao: Sexto piso a estrenar, cuatro habitaciones, baño, cocina, salón comedor, 175 mil pta. entrada, resto 800.000 pta. Facilidades. BESTARD. Telf. 461940. (22)

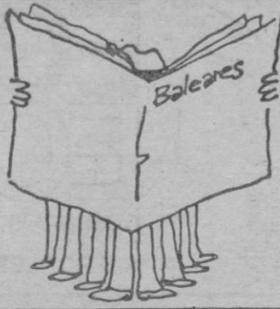
SE VENDE o alquila piso a estrenar C/ Juan Crespi, 26. Informes: Telf. 226289 de 4 a 6. (18)

PISOS zona Archiduque Luis Salvador, 2 y 3 dormitorios, a estrenar, baño y aseo con ducha, buena distribución. Precios: Desde 800.000 pta. Entrada única desde 160.000 pta. Informes: OLIVER MATEU. Telf. 210640. (32)

PISOS en calle

ANUNCIOS

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77



ECONOMICOS

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA

MIÉRCOLES A SABADOS: 4 PTAS PALABRA (MINIMO 10 PALABRAS)

8



VENDO magnífico piso tres dormitorios, pintado, 380 mil ptas. Trato directo. Urbanización Cas Capità. Telf. 241651. (15)

CASA en Sóller 100 m2. construcción, pequeño jardín, 450.000 ptas. 639045 noches (12)

SE VENDE planta baja 462 m2, con todas comodidades, calle Torrente núm. 10. Indotieria. Informes en esta dirección. Facilidades. (19)

VENDO piso 2º, 4a. General Ricardo Ortega, 125, chaflán, soleado, 3 dormitorios, Visitario de 12 a 2 v 4 a 6 (21)

VENDO piso magnífico. «Zona Hacienda». Gran salón con chimenea mármol. Grandes comedor y hall. 5 dormitorios dobles. Terraza, etc. Informes Lunes, miércoles, viernes de 3 a 5. De particular a particular. (31)

FINCAS RIERA JAUME. Condé Salient, 47. Teléfono 224542. Edificio Roca Marina. Vendo fantástico piso en Edificio Roca Marina, con tres dormitorios, 2 baños completos, dos terrazas, teléfono, amplio salón-comedor, calefacción. Precio: Dos millones 300.000 ptas. Facilidades. (35)

ZONA ARAGON: Terminado, 4 dormitorios, baño, aseo, despensa, buena construcción. OLIVER OLIVER. 221347. (12)

ARAGON: Terminado, ático 3 dormitorios, gran calidad, 1.150.000; 250.000, 10 años facilidades. Plaza Olivar, 5, 2º. 221349. (17)

RAFAEL: Pisos 3, 4 dormitorios, 1.050.000. 100.000. Resto 10 años. OLIVER. 221347. (12)

CAPITAN VILA: Terminado, empapelado, decorado, 4 dormitorios, baño, aseo. Un millón 250.000. Plaza Olivar, 5, 2º. 221349. (16)

ZONA PEDRO GARAU: 2 primeros, gran terraza, 2, 3 dormitorios. 850.000, 950 mil. Facilidades. OLIVER OLIVER. 221347. (15)

ZONA HONDEROS: 3 dormitorios, llaves mano. Un millón 105.000; 200.000 única entrada. 10 años. OLIVER. 221349. (15)

ZONA JUAN ALCOVER: Atícos, 1, 3, 4 dormitorios desde 900.000, facilidades, Plaza Olivar, 5, 2º. 221347-221349. (16)

BLANQUERNA: Acabado, 3 dormitorios, baño, aseo, 1.100.000. OLIVER. 221347-221349. (10)

ÁTICOS y DUPLEX: Acabados, 3 dormitorios, baño, aseo, 1.100.000. OLIVER. 221347-221349. (16)

VI ALEMANIA: Terminado, 4 dormitorios, 2 baños, buena vista. Dos millones 250.000. Facilidades. OLIVER. 221347. (13)

PISOS, zona San Jaime, estilo antiguo señorial, a estrenar, garaje, jardín, 3, 4 dormitorios, baños completos, sala-comedor, cocina, galería, calefacción central, gas ciudad. Dos millones 800.000 y Tres millones. Facilidades. ALOMAR. 225056. (30)

ÁTICO Son Rapiña, empuquetado, bien decorado, chimenea, sala-comedor, dos dormitorios, cocina, terraza, galería, 1.000.000. Facilidades. ALOMAR. 225056. (17)

APARTAMENTO, Cala Mayor, dos dormitorios, sala-comedor, baño completo, calefacción central, cocina, cerca mar. 1.950.000. ALOMAR. 225056. (17)

PISO, zona Honderos, tres dormitorios, sala-comedor, cocina, baño, galería, 950 mil. Facilidades. ALOMAR. 212720. (14)

ÁTICO, Gral. Riera, tres dormitorios, cocina soleada, sala-comedor, gran terraza, tranquilo. 1.025.000. Facilidades. ALOMAR. 217220. (16)

PISOS, 31 Diciembre, cinco dormitorios, baños completos, cocina, sala comedor, terraza, 2.000.000. Facilidades. ALOMAR. 225056. (15)

ÁTICO DUPLEX: Bar Guell, cuatro dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, cocina, terrazas, sol, buena vista. 1.750.000. Facilidades. ALOMAR. 225056. (19)

PISO LUJO, Capitán Castell tres dormitorios, baños completos, cocina equipada, despensa, gran salón comedor, terraza, hilo musical, empapelado, madera oregón, techo yeso decorativo. 2.550.000. A convenir. ALOMAR. 225056. (28)

ÁTICO llaves mano. Zona Argentina, 3 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, gran terraza. 1.450.000 ptas. DE LA MATA. Teléfono: 212406. (19)

MAGNÍFICO piso zona Tenis, 3 dormitorios, salón comedor, baño, aseo, cocina con office. Teléfono. Moqueta. 2.500.000 ptas. DE LA MATA. Teléfono: 212406. (22)

GENERAL Ricardo Ortega, 3 habitaciones dobles, cocina galería, 2 baños, sala comedor con terraza. 1.150.000. Facilidades convenientes. ZONA Plaza Pedro Garau, 3 habitaciones, sala comedor, cocina, galería, baño, 960.000. Entrada 200.000, resto 8.000 mensuales, interés incluido. ZONA Marqués Fuensanta, 3 habitaciones, sala comedor, cocina, galería, gran terraza, baño, aseo, 1.100.000. Entrada 250.000, resto 5 años. RAPAL, pisos 2 habitaciones, cocina, galería, baño, 725.000. Entrada 150.000, resto 5.000 mensuales. HEROES Manacor, 3 habitaciones, baño, cocina, galería. 750.000. Entrada 150.000, resto 7.000 mensuales, interés incluido. HEROES Manacor, 4 habitaciones dobles, con armarios empotrados, baño bicolor, aseo, cocina, galería. 1.500.000. Entrada 400.000, resto convenir. PROXIMOS Avenidas, 3 habitaciones, sala comedor con terraza, baño, aseo, cocina amueblada. 1.500.000. Entrada 500.000, resto 5 años. SOBREATICO calle Reina María Cristina, 2 habitaciones dobles con armarios, cocina, galería, terraza, baño, calefacción central. 1.000.000. Facilidad de convenir. ZONA Plaza Toros, 3 habitaciones, sala comedor, terraza, cocina, galería, baño, aseo. 825.000. Resto 5.500 mensuales. ZONA Plaza Toros, 4 habitaciones, cocina amueblada, galería, baño, 1.050.000. Entrada 350.000 resto convenir. CALLE Francisco Martí Mora, 4 habitaciones, terraza, cocina amueblada, 2 baños, 1.450.000. Entrada 400.000, resto convenir. ZONA Fortí, 4 habitaciones, cocina amueblada, baño, terraza. Decorado, 1.050.000. Entrada 350.000, resto 10 mil mensuales interés incluido. ZONA Fortí, 3 habitaciones, baño, cocina amueblada, 850.000. Entrada 375.000, resto 10 años. ZONA Fortí, 3,4 habitaciones, cocina amueblada, baño, aseo, 1.100.000-1.590.000. Entrada 250.000, resto 12 años. MARQUES de la Ceñia, 4 habitaciones, 2 baños, terraza, garaje opcional. 2.700.000. Facilidad de convenir. Sindicato, 66 Tels. 213950-223347. (251)

PISO planta sexta, 240 m2. Paseo Mallorca, dormitorios 3, baños 1 aseo, sala comedor con chimenea, armarios empotrados, terrazas. Precio: 6.200.000 ptas CABA A BENNASAR Pza. Palou y Coll, 27 (Banc de S'Oli). 213692-215294. (36)

PISO FERMINADOS calle H de Manacor, orientación Sur, 4 dort., 2 baños, sala comedor, terraza. Precio: 1.135.000. Entrada 70 m2. Atico 3 dort., 2 baños, sala-comedor terraza. Precio: 1.400.000 ptas. Duplex 4 dort. armarios empotrados, 2 baños, terrazas 2.050.000 ptas. CABA A BENNASAR Pza. Palou y Coll, 27 (Banc de S'Oli). 213692-215294. (56)

PISO planta primera La Vileta, 3 dormitorios, baño, sala-comedor, armarios empotrados, sin ascensor. Precio: 650.000 ptas. Entrada 355.000 ptas. Resto muchas facilidades. CABA A BENNASAR. Pza. Palou y Coll, 27 (Banc de S'Oli). 213692-215294. (36)

PISO SON ROCA, pl. 4, 3 dort., baño sala-comedor, terraza. Precio: 900.000 ptas. setas. Entrada 260.000 ptas. Resto muchas facilidades. CABA A BENNASAR. Pza. Palou y Coll, 27 (Banc de S'Oli). 213692-215294. (33)

ZONA Plaza Columnas, piso planta segunda, 2 dormitorios dobles, sala-comedor, baño, cocina amueblada, trastero. Precio: 700.000 ptas. CABA A BENNASAR. Plaza Palou y Coll, 27 (Banc de S'Oli). 213692-215294. (31)

PISOS plantas segunda y quinta calle Luca de Tena 129 m2., 3 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, calefacción individual a gas, armarios empotrados, terraza, aparcamiento. Precios: 1.500.000 y 1.600.000 ptas. Exentos contribución 20 años. CABA A BENNASAR. Pza. Palou y Coll, 27 (Banc de S'Oli). 213692-215294. (47)

PISOS entrega próxima calle Colubi, calle Despuig y calle Antich, Tres y cuatro dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, cocina, terraza. Precio 850.000, 875.000 y 935 mil. Un millón. Un millón 150.000. Un millón 450.000 y Un millón 600 mil ptas. CABA A BENNASAR. Pza. Palou y Coll, 27 (Banc de S'Oli). 213692-215294. (14)

CALLE Horacio y calle Virgilio, Can Pastilla apartamientos terminados, estudios, 1 y 2 dort., baño amplio, sala-comedor, armarios, terrazas. Precio: 505.000, 555.000, 700 mil, 980.000 y 1.375.000 ptas. CABA A BENNASAR Plaza Palou y Coll, 27 (Banc de S'Oli). 213692-215294. (41)

PISO planta sexta, 240 m2. Paseo Mallorca, dormitorios 3, baños 1 aseo, sala comedor con chimenea, armarios empotrados, terrazas. Precio: 6.200.000 ptas CABA A BENNASAR Pza. Palou y Coll, 27 (Banc de S'Oli). 213692-215294. (36)

PISO FERMINADOS calle H de Manacor, orientación Sur, 4 dort., 2 baños, sala comedor, terraza. Precio: 1.135.000. Entrada 70 m2. Atico 3 dort., 2 baños, sala-comedor terraza. Precio: 1.400.000 ptas. Duplex 4 dort. armarios empotrados, 2 baños, terrazas 2.050.000 ptas. CABA A BENNASAR Pza. Palou y Coll, 27 (Banc de S'Oli). 213692-215294. (56)

PISO planta primera La Vileta, 3 dormitorios, baño, sala-comedor, armarios empotrados, sin ascensor. Precio: 650.000 ptas. Entrada 355.000 ptas. Resto muchas facilidades. CABA A BENNASAR. Pza. Palou y Coll, 27 (Banc de S'Oli). 213692-215294. (36)

PISO SON ROCA, pl. 4, 3 dort., baño sala-comedor, terraza. Precio: 900.000 ptas. setas. Entrada 260.000 ptas. Resto muchas facilidades. CABA A BENNASAR. Pza. Palou y Coll, 27 (Banc de S'Oli). 213692-215294. (33)

PISO planta primera La Vileta, 3 dormitorios, baño, sala-comedor, armarios empotrados, sin ascensor. Precio: 650.000 ptas. Entrada 355.000 ptas. Resto muchas facilidades. CABA A BENNASAR. Pza. Palou y Coll, 27 (Banc de S'Oli). 213692-215294. (36)

PISO SON ROCA, pl. 4, 3 dort., baño sala-comedor, terraza. Precio: 900.000 ptas. setas. Entrada 260.000 ptas. Resto muchas facilidades. CABA A BENNASAR. Pza. Palou y Coll, 27 (Banc de S'Oli). 213692-215294. (33)

PISOS en CONSTRUCCION calle Marqués Fuensanta, 4 dort., 2 baños, cocina con despensa sala-comedor, terrazas, calefacción individual a gas. Precio: 2.100.000 ptas. Igual características sin calefacción. Precio: 1.850.000 ptas. Aticos 4 dort., 2 baños, etc. etc. Ptas. 1.750.000. S-áticos 4 dort., baño, sala-comedor, terrazas. Precio: 1.300.000 ptas. CABA A BENNASAR. Pza. Palou y Coll, 27 (Banc de S'Oli). 213692-215294. (63)

PISO planta primera, 150 m2., 5 dort., 2 baños, sala-comedor, armarios empotrados, terraza, entrega Diciembre. El Terreno. Precio: 1.800.000 ptas. Entrada 1 millón. Resto a tratar. CABA A BENNASAR. Pza. Palou y Coll, 27 (Banc de S'Oli). 213692-215294. (40)

PISOS en SON DAMETO, pl. 11ª, 3 dort., baño, sala-comedor, terrazas, vista inmejorable. Precio: 975.000 ptas. CABA A BENNASAR. Plaza Palou y Coll, 27. (Banc de S'Oli). 213692-215294. (30)

ZONA BLANQUERNA: Atico duplex, 5 dormitorios, 3 baños, gran terraza, buena vista, buena construcción. 2.700.000. ROSSELLO. 224222. (17)

ZONA Blanquerna: 135 m2, 4 dormitorios, 2 baños, buena construcción. Un millón 600.000. ROSSELLO. 224222. (13)

ZONA Plaza Toros: 150 m2, 5 dormitorios, 2 baños, trastero, armarios empotrados, gran cocina completamente amueblada. Un millón 480.000. ROSSELLO. 224222. (21)

ZONA BONAIRE: 200 m2, 4 dormitorios dobles, 2 baños, 2 aseos, cocina con despensa, terraza, trastero office, garaje, calefacción individual, gas, acabados de primera calidad. Cuatro millones 40.000. ROSSELLO. 224222. (28)

ZONA Reyes Católicos: 4 dormitorios, baño, aseo, gran cocina, trastero, armarios empotrados. 1.100.000. ROSSELLO. 224222. (15)

FORTI: 128 m2., 4 dormitorios, 2 baños, magníficos acabados, suelo cerámico. 1.500.000. ROSSELLO. 224222. (14)

FORTI: 4 dormitorios, baño, aseo, portería automática, a estrenar. 1.175.000. ROSSELLO. 224222. (10)

ZONA AVENIDAS: 150 m2, 4 dormitorios, 2 baños, aseo, magnífica cocina, calor negro, aparcamiento en cluido. 2.500.000. ROSSELLO. 224222. (18)

ZONA ARAGON: Atico 3 dormitorios dobles, baño, posibidad aseo, 2 terrazas 60 m2, 1.350.000. ROSSELLO. 224222. (16)

Rustic J. VALENTI

VELAZQUEZ, 18. PRAL.
TELEFONOS: 22 56 00 - 22 56 01

ZONA SANTA PAYESA, AUTENTICA OPORTUNIDAD

Pisos en construcción de 4 dormitorios, dos baños, cocina de 14 m2. con galería, sala comedor con CHIMENEA, contrato 195.000'— ptas. Llaves 125.000'— ptas. y 11.000'— ptas. mensuales, INTERESES INCLUIDOS.

HEROES DE MANACOR

Estupendos pisos en construcción de 3 dormitorios, baño, cocina con galería, sala comedor de 28 m2. con terraza, acabados de primera calidad. Firma contrato 95.000'— ptas. entrega llaves y 8.000'— ptas. mensuales, INTERESES INCLUIDOS.

OCASION - ZONA PLAZA TOROS

Pisos terminados de 3 dormitorios, baño y aseo, cocina con galería, sala comedor, con terraza. Entrada única 160.000'— ptas. y 8.000 ptas. mensuales, INTERESES INCLUIDOS.

PROMOCION FORTI

Pisos en construcción de 3 dormitorios, baño y aseo, cocina con galería, sala comedor con terraza. Entrada 95.000'— ptas. Entrega llaves 50.000'— ptas. y 8.000 ptas. al mes, INTERESES INCLUIDOS.

ZONA ALEXANDER FLEMING

Pisos terminados 1 vivienda por planta, de 3 dormitorios, baño, cocina con galería, sala comedor con terraza. Entrada única 200.000'— ptas. y 12.800'— ptas. mensuales, INTERESES INCLUIDOS.

ZONA TENIS

Pisos en construcción de 3 dormitorios dobles, con armarios, baño y aseo, sala comedor con terraza, cocina con galería buenos acabados y buena orientación. Entrada única 200.000'— ptas. y resto 8.000'— mensuales.

ZONA PLAZA MADRID

Últimos pisos de 1 dormitorio, baño, cocina con galería y despensa, sala comedor. Precio 550.000'— ptas. Contrato 55.000'— ptas. Llaves 25.000'— ptas. y 6.000'— ptas. mensuales, INTERESES INCLUIDOS.

PORTO PI APARTAMENTOS Y ESTUDIOS

Terminados en inmejorable situación. Entrada única desde 75.000'— ptas. y 7.000'— ptas. mensuales, INTERESES INCLUIDOS.

¡ATENCIÓN!

Estupendo sobre ático de toda la planta, 3 dormitorios, baño completo, cocina con galería, sala comedor, terraza, fabulosa vista al mar, mucho sol. Precio 1.100.000'— ptas. Entrada única 200.000'— ptas. Resto 9.000'— ptas. mensuales, INCLUIDO INTERESES.

Magníficos pisos, áticos y locales ZONA PEDRO GARAU.

Sala comedor, dos baños, 4 dormitorios, armarios empotrados, cocina amueblada, despensa, terraza con lavadero. muy soleados.

PRECIO desde 1.100.000 ptas.
SIN INTERMEDIARIOS.

Informes: Benito Pons, 33.
Teléfonos: 27 20 94 y 66 50 80.

SOBREATICO DE LUJO EN PASEO MARITIMO

(DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR)

Fastuoso ático duplex de 583 m2. de superficie, con acabados de super lujo. Excelente distribución y vista al exterior, desde todas las habitaciones. Apartado con todos los servicios independiente de la vivienda para servicio doméstico. Instalación aire acondicionado y calefacción. Maravillosa vista panorámica desde todas las terrazas sobre la Bahía y Bellver

Informes en teléfonos: 22 36 25 y 21 11 97 (Horas oficina)

OCASION SON SARDINA

En solar 260 m2., planta baja y piso. Cisterna, pozo negro, comunica 2 calles.

— PLANTA BAJA: 2 dormitorios, salón, comedor, aseo, cocina, pintada y empapelada
— PANTA PISO: 3 dormitorios, salón cocina, aseo y galería

Precio contado: 850.000 ptas.
Precio con facilidades: 950.000 ptas.
Firma contrato: 400.000, resto 3 años.

ia Inmobiliaria ALBERTI

CA. VELAZQUEZ, 38 Entlo.
TEL. 22 22 92 - 22 22 74

PISOS DE LUJO EN PASEO MARITIMO

En la Bahía de C'an Barbará disponemos de lujosos pisos de 4 dormitorios, con baño propio independiente en cada una de ellas. Acabados de lujo. Vista panorámica sobre la Bahía y Bellver Dada la proximidad de C'an Barbará hay posibilidad de obtener puesto de amarre para barcas

Informes Tels.: 22 36 25 y 21 11 97 (Trato directo).

VENTA DE PISOS

3 y 4 DORMITORIOS

directamente del Constructor Completamente acabados en calle Andrea Doria 10 Informes directamente en la obra de 4 a 7 tarde. — Teléfono: 22 68 45.

VENTA DE PISOS

con parking incluido directamente del Constructor en calle Obispo Cabanellas, junto Pza. Pedro Garau. 3 habitaciones cocina con office

Informes: Plaza Pedro Garau, 8 - A
PRECIO MUY INTERESANTE.

VENTA DE PISOS

AGAL, S.A.

Pisos desde 554.000 ptas (Entrada a convenir) de Viviendas de Protección Oficial en la Urbanización Ratai Nou expte PM VS 513/73. Aval: Póliza 1.015 de Riesgo y caución con la compañía FINISTERRE S A

Informes: Calle Collure, 139. Dijos de lunes a viernes y sábados se atenderá en la misma obra

DIRECTAMENTE DEL PROPIETARIO

se vende: SOBREATICO en calle Andrea Doria, A - 5, 230 m2. con gran terraza.

5 dormitorios, enorme comedor, cocina, 2 baños y 1 aseo, recibidor, teléfono en 2 dormitorios y un recibidor, armarios empotrados en cocina y dormitorios, moqueta en todas las dependencias. Maravillosa vista sobre el mar, puerto, montaña y ciudad, chimenea comedor, corriente eléctrica para 125 y 220 w. calefacción central en toda la casa.

INFORMES: Teléfono 22 69 70.

9



TRASPASO local con dos tiendas superficie 150 m2 en calle Tous y Maroto Informes: Telf. 292950 de 8 a 1 h. (21)

TRASPASO Magnífico local en Arenal, hace esquina, de unos 150 m2., con facilidades. 223825-221689 (15)

SE TRASPASA tienda de comestibles. Informes: Teléfono 274730. (10)

TRASPASO bar rústico zona Atarazanas. Clasificación de primera categoría. Aire acondicionado. Alquiler bajo. Precio: 650.000 ptas. Ref. PL-101. DARSER. Teléfono 234944. (22)

TRASPASO pequerría bien montada de caballeros, con vivienda, zona exclusiva en Son Roca alquiler 5.000. Traspaso 390 mil. Teléfono 256181 (20)

SE TRASPASA Bar Wimpy Sol. con vivienda. Frente a la playa. Avda. de la Playa, s-n. Palma Nova. (16)

S. TRASPASA o alquiler bar Casa Vasca, calle Llinás, núm 6 y 8 (travesía Marqués de la Ceñia). Razon propio bar de 5 a 9 tarde. (26)

ANUNCIOS

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77



ECONOMICOS

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA
MIÉRCOLES A SABADOS: 4 PTAS PALABRA (MINIMO 10 PALABRAS)

9

TRASPASOS

TRASPASO peluquería señoras zona Coliseo, n ple no rendimiento, por no poder atenderla. Informes: Telf 231096 (15)

SE TRASPASA peluquería señoras montada, Calvo Sotelo 297 Telf. 234689. (10)

TRASPASO peluquería señoras, frente Barbarela, Calvo Sotelo, 97. Salón internacional (10)

POR ASUNTOS familiares, gran oportunidad se traspasa tienda de juguetes llena de género para hacer frente a la campaña de reyes, precio 450.000, con género incluido. Informes: Telf. 232820, de 18 h. a 20 h. (menos domingos y festivos). (36)

OCASION

TRASPASO CAFETERIA.

Teléfono: 27 33 07

BOLSA DEL MOTOR

10

MOTOCICLETAS

B. M. W., Norton, Sanglas nuevas o usadas. Facilidades de pago. Motocicleta SALOM - DEL BARRIO, calle Capitán Crescibai Real, 26 (19)

GARAJE METROPOL

Automoviles

GARAJE METROPOL vende procedimientos de particular, garantizados y repasados. Entrega a gusto del cliente. Todos los modelos, precios y marcas: Seat 600 E y D, 850 N; 127 (PM-E per recto estado); 124; 1430; 1430 E-1.600; 1500 diesel; Citroen G S; C-8; C-3 familiar; Diane 68; Break Renaults: R-12; R-8; R-4; Mini 850 (PM-F), 1.000; 1.275; Austin Victoria (PM-E); Simca 1.200 (PM-F). Y Varios más furgonetas varias, Facilitades y cambios. Calle Gabriel Lladrés, 20. Telf. 275031 (junto cine Metropolitan Palace). (83)

MOVILAUTO, S. A. Distribuidor General de Motores oficiales de Honda, Suzuki, Harley Davidson, M.V. Agusta, Ducati, Moto Guzzi, Laverda. Nuevas y estrenar Ocasión: Buick Alpina, Buick Montador, Harley Davidson 1.200, Harley Davidson 350, Guzzi V-7 especial, MV Agusta 151 SS Norton 750, Comando 65 CV. Paseo Marítimo 223 224. Telf. 237092 (50)

GARAJE AUTOMOVILES

VENDO MOBILETE. Teléfono no 263379. (10)

VENDEDOR AUTORIZADO SEAT AFECTU AL TALLEER NUM 03230 Aparcamiento gratuito

11

CAMIONES

NUEVO: venta todos modelos Seat. (ATENCIÓN) Tenemos a su disposición nueva flota en coches usados como nuevos revisados y garantizados Simca 1.200 PM-E; Mini 850 PM-E; Austin Victoria PH E; Seat 124 PM-E; Seat 850 B-A; Seat 127 PM-B; Seat 1430 M-AD. Seat 133 y muchos otros. Seat 132 - 1.600. Citroen G.S. Madrid AG; R-12 Furgoneta PM-F; Visfenos. Soio cerramos domingos Eusebio Estada, 126 Balmes. 92-96 (77)

FURGONETA Citroen AKS 400 impecable MOREY Capitán Vila 38 (10)

VENDO camión Ebro 35.000 pias. máquina taladrar. Teléfono 297307 (10)

VENDO furgoneta Citroen A. K. 350 y motor 1430 nuevo. C./ Luca de Tena, núm. 4. (15)

garaje LA ISLA

12

AUTOMOVILES

GARAJE LA ISLA. Compra venta de automóviles usados y antiguos. Sábados tarde abierto, calle Patronato Obrero, 24 y Aragón 225 Telf. 461602. (22)

AUTOS MALLORCA

garaje LAS COLUMNAS

DISPONEMOS todos los modelos nuevos y usados. Cambios y facilidades. Compramos su coche a contado Capitán Vila 38 (18)

PZ. LAS COLUMNAS. Seat 133, Seats 124, Seat 600 D, Mini 850, Simca 1.000, Citroen Tiburón. (16)

COMERCIAL MALLORCA S.A.

VENDEDOR AUTORIZADO SEAT Todos modelos nuevos y usados. Procedentes cambio Maserati 400 impecable; Mercedes D recién estrenado; Mazda motor rotativo; Alfa Romeo; Triumph 2; P.L. B.M.W. 1.800 voive 122; Volvo Station Wagon; Volvo Sport 1800; Fiat 1.300 Austin 850; Renault 4L Mini 850; Simca varios modelos Primak motocicleta diesel, AUSA tumber carretilla elevadora, Suzuki 150 motocicleta no telos Roca y Malleungu calle Pascual Ribot 66 Telf. 237142 (67)

MOTOSHOP

GENERAL Ricardo Ortega, II. Tels.: 464908 - 464912. Compra y venta automóviles: Seat 127 PM-B; Citroen 8 CV PM-B; Seat 600 varios; Seat 1430 PM-156.707; Wolskswagen GC-15.534. Motos: Lobito 74 F; Ducatti 250; Benelli 1252 c.c.; Rápita 50 (42)

MOTOSHOP HONDEROS

LES OFRECE: Seat 1.430 PM-B con radio cassette muchos extras, impecable. Seat 1.430 familiar. Seat 124 L varios Seats 1.430 con radio, varios Seats 850 especiales Seat Spider, Simcas 900 varios, Seats 600-D Lanci-coupe 1.800 y varios modelos más. Facilidades de pago. Cambios y ramos su coche en calle Honderos, núm. 43 (56)

AUTOMOVILES PALMA

LOS UNICOS en el mercado de ocasión en una garantía avalada por nuestro taller post-venta. Compramos su coche usado al contado cambios y facilidades. Capitan Vila 16 a 20, junto Plaza Pedro Garau - Teléfono 278073 (36)

CENTRO AUTO

VENDE procedente todos de particular matriculadas altas PM revisados y garantizados. Alpine 1.300 PM-E R-8 G.S., M-A R-6, R-12 PM-F familiar R-5 PM-E, R-8, 1.430 PM A, 124 y 127 PM-D, 850 E y N, 850 y N Simca 1.200 G.L. y 1.000. Citroen 2 CV Calle Francisco Sarcho, 26. Junto Plaza Obelisco. (72)

AUTO GARAJE MUNDIAL MOVILES

EN VENTA Seat 1430 PM-A impecable, Seat 850, varios 600, Renault 12 Super, Renault 16, Renault 8 TS, Renault 6 con radio. Renault 4 buen estado, Citroen GS, como nuevo 1 año de particular, Simca 1200 un año, Simca 1.000 un año, Margarita Caimari, 7. (46)

COMPRO al contado, Renault-5, R-6, R-7, R-12, Seat 127, Citroen, Citroen-8 y 2 caballos y G.S. GARAJE LA ISLA, calle Patronato Obrero, 24. (23)

SEAT 850 PM-E poquisimos kms. 500 MILLAS, Héros de Manacor 43. Tl. 464883 (14)

R-8 y 850 motor nuevo, radio. 500 MILLAS. Héros de Manacor, 43. Telf. 464883. (17)

SEAT 127 de 1 año. 500 MILLAS. Héros de Manacor, 43. Telf. 464883 (13)

COMPRO coches accidentados o en mal estado. Teléfono 278073. (10)

1.500 Die 1 motor ajustado, en buen estado. 500 MILLAS. Héros de Manacor, 43. Telf. 464883. (15)

MOTOSHOP

GENERAL Ricardo Ortega, II. Tels.: 464908 - 464912. Compra y venta automóviles: Seat 127 PM-B; Citroen 8 CV PM-B; Seat 600 varios; Seat 1430 PM-156.707; Wolskswagen GC-15.534. Motos: Lobito 74 F; Ducatti 250; Benelli 1252 c.c.; Rápita 50 (42)

MAR BARATOS y mejor repasados Simca 1200, R-6 C-8, Dyane-6, 2 H.P., 1430 850 especial y normal, 600 E y D Desde 9.000 Pts., 8 Simcas baratasimas 4-L 14.500 Pts., MG P 14.500 Pts. muchos más Facilitades y cambios. AUTOJANER, Honderos 19 (42)

CITROEN GS PM-D, 124 Sport 1.600 p. recto, 12 1.430, 850 normal y especial 600 E y D Simca 1200 PM-C, R-6, Citroen C-8 Dyane-6. Facilidades y cambios. EXPOAUTO, Archiduc Luis Salvador, 30 (32)

MERCEDES 280 S, 220 S, Maserati varios modelos, B.M.W. 2.000 Tilt, B.M.W. 1.500, MG-B 3 capotas, Cambios y facilidades. EXPOAUTO, Archiduc Luis Salvador, 30. (25)

CITROEN 2 C.V. en perfecto estado 500 MILLAS. Héros de Manacor, 43. Telf. 464883 (14)

SERVICIO AUTOBELISCO. Julián Alvarez, 5 (junto Plaza Obelisco). Renault R-5 PM-C; 4 L Super; R-6, R-8, R-12. Seat 600 E, 850 N, 850 coupé y sp. d.r., 1.430 PM-C, 127 PM-B, 124 sp. 1.600, 1.500 Perkins. Simca 1000, Morris 1.000 lujo PM-C, 1.300 Cooper PM-E, Citroen Mehari, C-8. Mercedes 220-S. Cambios. Facilidades. (18)

SEAT 600 D y E de particulares, impecables, desde 30.000. 500 MILLAS. H. de Manacor, 43. Telf. 464883. (18)

850 E, 4 puertas, varios, en perfecto estado, 500 MILLAS. H. de Manacor, 43. Telf.: 464883. (16)

AB AUTOS BEVERLEY

AUTOS BEVERLEY, Calle Capitán Salom, 23, bajos. (Frente Cruz Roja). Teléfono 299889, Automoviles. Renault 4-L, PM. 130.000; R-8 PM-152.000; Mini 1.000, PM-149.000; Fiat 2.300; Simca 1.200 PM-F. Gasolina normal; Porsche Puma B-P; Triumph TR-4; R-6 PM-161.000; Seat 124 sport 1.600 PM-164.000; Seat 600 PM-163 mil; Seat 124 PM-D; Seat 850 Spider PM-142.000; R-12 PM-145.000; Simca 1.200 PM-163.000; Simca 1.200 PM-D; Seat 850 PM-C; Seat 600 PM-A; Seat 132 1.600 PM-E; Motos: Buick Alpina PM-C; Buick Talco Sherpa PM-F. Grandes facilidades. Aceptamos sus posibilidades (10)

OCASION. Vendo Seat 600-D baratasimo, Inf. Tl. 281279 (10)

COMPRO coches accidentados, pago al contado. Teléfono 275028. (10)

SE VENEN Seat 600 PM-A 850 PM-E y 1.430 en perfecto estado. Informes Garaje Canals Mascard, Palma Nova (21)

SIMCA 1.200 PM-144.000; Simca 1.000 PM-C; Simca 900 PM-163.000; Seat 124 sport; 1.600 PM-A; Seat 124 familiar PM-C; Seat 1.430 PM-A; Seat 600 E PM-B; Seat 850 coupe PM-122.000; Seat 600 D PM-129.000; Siata Ebro PM-D; Austin traveller PM-A; Morris 1.100 PM-11.000; Mini 850 PM-157.000; Citroen Break PM-121.000; Citroen Break PM-118.000; Renault 10, PM. 108.000; Renault 4L, M.-576 mil, Automoviles COLL, Arturo Rizzi, 12. Tl. 462207 (82)

PARTICULAR vende R-8 PM Doctor Ferrán 32, Garaje (10)

SEAT 600 D PM., vengo particular. Doctor Ferrán, 32, garaje. (10)

VENDO Gordine, PM-82., en perfecto estado, calle Ramón Muntaner núm 63. (12)

PARTICULAR vende motor Seat 124, sin estrenar. Teléfono 241101. (10)

SE NECESITA a particular comprar 600 D 6 E. Telf. 227973. (11)

PARTICULAR vende Renault 4-L, PM-72.892 y Ondine 4 marchas, PM-63.784. Verlos en Arquitecto Bennasar, 53. Sábado y domingo toda hora. Buen estado. (24)

850 CUPE cuatro faros, vengo particular, Doctor Ferrán, 32, garaje. (10)

4 L PM. 133, Particular, vengo. Doctor Ferrán, 32, Garaje. (10)

R-8 PM, vengo particular. Doctor Ferrán, 32, Garaje. (10)

600 PM, vengo particular. Doctor Ferrán, 32, Garaje. (10)

AUTOCASION

Luca de Tena 13 (junto Plaza Pedro Ferrán)

NO OFRECEMOS GANGA

OFRECEMOS CALIDAD

127 3 puertas a elegir MINI 850 PM-F. SEAT 124 PM-A y PM-B. Varios. SIMCA 1.000 PM 151.000 radio SEAT 127 PM-E especial casi nueva SEAT 600 y 850 varios

ABIERTOS SABADOS TARDE

MOREY

PRESTIGIO GARANTIA

automoviles

Capitan Vila, 70

VENTA COCHES NUEVOS. PRECIO FABRICA SEAT - SIMCA - RENAULT - CITROEN VALORAMOS MEJOR SU COCHE USADO MAXIMAS FACILIDADES - COCHES USADOS: REVISADOS Y GARANTIZADOS

SEAT 124 Sport, SEAT 1430, 124 N, SEAT 600 D, 600 E y N, 850 Esp, 850 N, RENAULT-5 Seminuevo, R-12, R-4 Super, 127 3 puertas CITROEN DYANE-6 - FURGONETA AKS-400 PONTIAC único, 1500 Gas-oil.

ABIERTO SABADOS TARDE

MAXIMOS EXPONENTES DE LA AUTOMOCION BALEAR (CHRYSLER - DODGE - SIMCA - BARREIROS)

MOSA

Carretera de Inca, Km. 2 Telfs. 27 47 00 - 27 77 54 PALMA DE MALLORCA

CONCESIONARIO DE CHRYSLER ESPAÑA

MOSA - El mejor servicio

MOSA

Carretera de Inca, Km. 2 Telfs. 27 47 00 - 27 77 54 PALMA DE MALLORCA

CONCESIONARIO DE CHRYSLER ESPAÑA

MOSA - El mejor servicio

BOLSA DEL TRABAJO

14

OFRECEN TRABAJO

MODAS

SEÑORA tiene abrigo de pieles, visón, astracán, etcétera pasado de moda. Nosotros se lo modernizamos rápidamente. Teléfono 272769 (19)

SE NECESITA oficial y ayudante, Alta Costura MARI. San Nicolás, 16. (11)

COMERCIO

(40.520) SE NECESITA dependiente con experiencia para tienda recambios eléctricos automovil. Informes Electro Auto. Uctam, 14-A y Pascual Ribot, 77. (20)

PELUQUERIAS

(40.395) NECESITO oficiala peluquería de señoras. Hora: Rey Don Jaime. Santa Ponsa. (11)

(40.435) SALON DONNA, precisa oficiala peluquera, Plaza Madrid, núm. 16. 1º, 16. Tel. 239060. (13)

SERVICIO DOMESTICO

MAYKA ofrece camareras, doncellas, matrimonios, jornaleras, señoras niños, asistentes costureras. Solo tiene que llamar al 222890-225078-225061 Y osseguiata se serviremos (22)

NECESITAMOS matrimonios camareras, doncellas jornaleras asistentes señoras niños conseguimos mejores sueldos General Mola, 15, principal. (14)

SE NECESITA empleada de hogar. Dormir en casa. Sueldo a convenir. Informes. Telf. 230650. Llamar a partir de las 12.30. (20)

NECESITO empleada hogar interna. Informes Telf.: 231403. (De 2 a 6 h.). (12)

MATRIMONIO sin hijos se precisa, él, chófer mayor-domo, ella, para cocina, Gral. Mola, 15, principal. (15)

FAMILIA italiana precisa chica de 23 a 35 años. Para llevar casa y cuidar niños. Buen sueldo, General Mola, 15, principal. (27)

EMPLEADA HOGAR, de 34 a 45 años, nociones cocina, de 9 a 5.30. Llamar al 231764. De 9 a 12. (20)

OFRECESE, Matrimonio, 42 años, sin hijos, muy formal, para portería, cuidador finca, etc. Telf. 215010. 7 a 9 noche. (19)

SE NECESITAN dos empleadas de hogar cocinera y casa o matrimonio cubra dichos servicios. Llamar Teléfono 282377. (17)

(37.580)

CHICAS

Para coser a máquina. Jornada de 7 a 15 horas. Buena retribución. Preferible con práctica. Presentarse en fábrica de confección. MODELOS DAN, S. A. Calle Gremio Jaboneros, 8. Polígono La Victoria

MATRIMONIO Paseo Marítimo necesita chica servicio nociones cocina dormir ofrece habitación baño, e levistón, sueldo interesante. Ambiente familiar. Teléfono 36417. (19)

SE NECESITA mujer de limpieza informes calle Colliure, 6, 1º (10)

MATRIMONIO solo Busca chica. Calle Borrás, núm. 1. (Travesía Plaza Cuartera). Teléfono: 213878 de 8 mañana a 6 tarde llamar. (18)

VIARIOS

PRECISAMOS personas para trabajos caseros. Universa. Vites (Alicante) (10)

MALETAS arreglamos y bolsos cerraduras, asás cremalleras Vía Argentina, 17 (10)

(40.515) SE NECESITA Srta. Instituto FRAGA. Pedro de Fraga núm. 3, 1º. (11)

(40.428) OBTENGA buenos ingresos en sus horas libres con trabajo fácil y bien remunerado. Presentarse en Vía Alemania, número 10. Escalera B, entretruelo, núm. 9. Atenderá Sr. de la Dueña De 9 a 10 de 4 a 5. (38)

GANE DINERO colaborando con nosotros, Apartado Correos. 23.020, Barcelona. (10)

(40.390) SE NECESITA un señor para lavandería, que sea del oficio, para lavar fijo o por horas, calle Eusebio Estada, núm. 243, Palma. (21)

REPRESENTANTE de varias firmas comerciales con mucha experiencia y clientela, desearía asociarse a colaborar en esta profesión. Escribir con amplios datos y edad al apartado Correos 919. (31)

(40.538) PARA TURNOS vespertino y nocturno requiere fábrica calzado en Alaró, cortadores a máquina. Remuneración interesante. Trabajo para temporada invierno y fijos Telf. 510415. (23)

(40.538) TECNICO administrativo a nivel universitario o similar con experiencia solicita empresa exportación artículos piel y calzado, Jornada trabajo intensiva o media. Teléfono no 510455. (23)

(40.534) IMPORTANTE Empresa mallorquina necesita personas ambos sexos que quieran ganar más de 25.000 pias, mensuales. Exigimos buen nivel cultural. Ofrecemos posibilidades de promoción. Presentarse lunes y martes mañanas, Obispo Berenguer de Palou, 25. (33)

INGLES PARA NIÑOS

SRTA NATIVA, Telf. 22 44 58, De 9 a 12.

(37.580)

CHICAS

Para coser a máquina. Jornada de 7 a 15 horas. Buena retribución. Preferible con práctica. Presentarse en fábrica de confección. MODELOS DAN, S. A. Calle Gremio Jaboneros, 8. Polígono La Victoria

ANUNCIOS

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77



ECONOMICOS

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA

MIÉRCOLES A SABADOS: 4 PTAS PALABRA (MINIMO 10 PALABRAS)

14



(40.533)



Por su ampliación de la sección
precisa:
CARNICEROS - AS

Y APRENDICES CARNICERIA

Dirigirse: calle Cerezo, 31.
Teléfonos: 27 42 43 — 27 40 29.

(40.539)

**SERVICIO APARATOS
ELECTRODOMESTICOS, S.A.**

AGNI — CORCHO — SUPER SER

Para su plantilla de Servicio
Asistencia Técnica necesita,
MECANICO reparador de
electrodomésticos

Con experiencia o conocimientos
altos de electricidad.
Presentarse días 24, 25, 26 en
calle Poima, 29. Polígono La Paz.

(40.530)

CARNPALMA

CARNICERIAS

Precisa:
UN DEPENDIENTE con conocimiento de
despiece.
UNA DEPENDIENTA con experiencia.
Interesados personarse en CARNPALMA,
calle de Pedro Llobera 15 (junto Mercado
Pedro Garau) a partir del LUNES, día 24,
de 4 a 8 de la tarde.

(40.526)

CHICA

Para control de prendas confeccionadas y
preparación de pedidos.
SE REQUIERE:
— Persona con dotes de organización y
responsabilidad.
— Jornada de 7 a 15 h.
Presentarse en Fábrica de confección
MODELOS DAN, S. A.
Gremio Jaboneros, 8. Polígono La Victoria.

(40.502)

JOVENES AMBOS SEXOS

Para trabajo en equipo, totalmente dirigido.
Remuneración del orden de 20 — 25.000 ptas.
mensuales.
Precisamos jóvenes buena presencia y
afán de superación.
Interesados presentarse **MANANA** en calle
Padre Molina, 107, 2º, 1º. De 10 a 13 y de 17 a
20. Atenderá Sr. Moll.
Si vive en un pueblo o solo dispone de
horas libres, venga a vernos, nos puede intere-
sar.

(40.329)

¡URGENTE!

Necesitamos cubrir 5 plazas colaboradores,
Empresa primer orden, **VENTA PROGRAMA.**
DA. Indispensable absoluta dedicación.
Formación a cargo de la Empresa, intere-
sados llamar:
Lunes 24, de 10 a 12 y de 4'30 a 6 y Martes
25, de 10 a 12. Srta. Angelines. Telf. 46 01 01.

**otras
secciones...**

15



ALQUILO habitación doble c
individual, con baño, te-
léfono. Informes 270553. (10)

HABITACIONES económicas
agua caliente, baño. Infor-
mes: Monserrat, 16. (10)

16



ACADEMIA MAURA. Archidu-
que Luis Salvador, 101.
prepara Matemáticas B.U.P.
Graduado Escolar, Cultura
General, Bachillerato Ven-
dedores al detall; Mecano-
grafía, Taquigrafía, Conta-
bilidad, Cálculo, Corres-
pondencia; Banca, Secre-
tariado Auxiliar Adminis-
trativo. Idiomas. (27)

CENTRO Estudios Inglés.
Profesor nativo. Avenida
Alejandro Rosselló, 84. Te-
léfono 460765. Traduccio-
nes. (12)

INGLES. Doy clases zona
Palma Nova. Apt. 108. Vi-
llamar, 1. (10)

**INGLES, FRANCES, ALE-
MAN.** Método audiovisual
con ejercicios de dicción
correcta coordinado a d o s.
IDIOMAS RAABL. Plaza
Santa Magdalena, 6. (17)

**INGLES, FRANCES, ALE-
MAN,** desde 700 ptas, men-
suales, profesores nativos.
IDIOMAS RAABL. Plaza
Sta. Magdalena, 6. (15)

17



GUITARRAS CLASICAS, fia-
mencas, acústicas de estu-
dio, Casa especializada fa-
mosas marcas españolas y
extranjeras. Accesorios,
partituras, reparaciones,
clases de guitarra. Centro
de la Guitarra Española,
calle Montenegro, 10. Te-
léfono 213140. (29)

ROLLOS PIANOLA compra-
ría en buen estado y a es-
coger. Ofertas Tel. 280828
de 9 a 10. (10)

OFERTA: Se vende Sharp
SR-156 E con amplifica-
dor, radio (A.M. F.M. ste-
reo), grabador (4 pistas)
stereo y 2 altavoces, 30.000
ptas. Telf. 460473. (24)

18



REPARAMOS televisores,
Antenas Servicio a do-
micilio rápido y garanti-
zado. Tel. 277025. (10)

**¿NO FUNCIONA SU TELE-
VISOR?** Llámennos al te-
léfono 276938. Le solucio-
naremos su problema rápi-
damente. (10)

ANTES, reparaciones te-
levisores y antenas. Servi-
cio rápido a domicilio. Te-
léfono 241195. (11)

T.V. y RADIO. Reparacio-
nes rápidas a domicilio
Llamar al Telf. 216454 (12)

**¿NO FUNCIONA su televi-
sor?** Llámennos al telé-
fono 237101 se soluciona-
mos su problema rápida-
mente. (10)

REPARAMOS televisores y
antenas Servicio rápido y
garantizado. Teléfono: 216669 (10)

REPARACION urgente T.V.
antes de 2 horas en su
domicilio. Precios econó-
micos. Telf. 225201 (15)

REPARAMOS televisores,
antenas, radiocassettes,
Servicio rápido y económi-
co. Tel.: 281147 (10)

SERVICIO TECNICO ofici-
BERIA TELEESTADIO
calle Francisco Martí Mo-
ra 80. Telf. 237225 (12)

VIDEO COLOR. Instalación
y reparación de antenas,
Telf. 244065, calle Almen-
dro, 7. (12)

REPARACIONES T.V. domi-
cilio instalaciones, repa-
ración antenas **SATLAS:**
BALEAR. Escultor Galmés
1. Telf. 291267 (12)

SERVICIO TECNICO auto-
radios Voxon, Autovox,
Emerson, calle Almendra,
7. Telf. 244065. (11)

VIDEOCOLOR servicio T.V.
color, blanco y negro. Te-
léfono 244065, calle Almen-
dro, 7, bajos. (12)

REPARACIONES garantiza-
das, T.V. color, blanco y
negro. Telf. 244065. (10)

REPARACION radio y tele-
visión instalación ante-
nas San Magín 76, Te-
léfono 232028 Electrodo-
mésticos MARTINEZ (13)

ATENCION para reparar su
TV urgente, llamar al te-
léfono 292659, acudimos
dentro de las 2 horas,
precios económicos. (18)

VILBECOLOR
Venta e instalación
autorradios
**AUTOVOX - SERVICIO
TECNICO** Plaza
Alóndiga, n.º 7. INCA.

**VIDEO
COLOR**
SERVICIO TECNICO
T.V. COLOR.
Nacionales e impor-
tación. Telf. 244065,
calle Almendra, 7.

19



DUFOUR Tenemos el AR-
PEGE disponible y ya
está aquí el novísimo y
sensacional **DUFOUR-24.**
Ambos modelos fabricados
en España. **CASA MUS.**
Honderos, 57. (24)

CALA LLAMP PESCA
ESLORA 5'70 - MANGA 2'23
MOTOR INTERIOR DIESEL



P.V.P. 151.000.- Ptas
MOTOR APARTE
"LOS 29 PALMOS MEJOR
APROVECHADOS PARA LA PESCA"
UNA EXCLUSIVA DE:
COMERCIAL MALLORCA S.A.
PASCUAL RIBOT, 62-64 Tel. 23 71 44

SEAGULL sigue siendo el
mejor fueraborda del
mundo y como auxilia el
único. **CASA MUS** Honde-
ros, 57 (17)

TAYLOR, todos los modelos
más los nuevos. **CASA
MUS.** Honderos 57 (11)

VENDAMOS los mejores y
más baratos amarres en
puerto deportivo "El To-
ro". Visítelo y se con-
vencerá. Completamente
terminados con servicio,
o se lo alquilamos. Infor-
mes en el mismo puerto
y en **NASA,** Paseo Mallor-
ca, 23, 1.ª. Telf.: 231149. (37)

20



COMPRARIA mobiliario de
boutique o modistería,
Telf.: 223633. (10)

COMPRA y venta antigueda-
des muñecas, abanicos,
etc. Pl. de Sta. Eulalia,
7-B II. (14)

COMPRO muebles usados,
paso a domicilio. Telé-
fonos 296125 y 296126. (10)

21



SOUVENIRS, por cierre tje-
das Las Maravillas, ven-
demos partidas género,
precio interesante. Telé-
fono 222164 horas oficina. (15)

COLMILLOS ELEFANTE,
3.500 ptas. kgs. Apartado
5492, Barcelona. (10)

VENDO pala cargadora Ca-
terpillar, T 955-H, Facili-
dades, Telf. 537065.

POI. 5.000 PTAS. vendo co-
cina Corberó de 5 horna-
llas y horno como nueva.
Aragón, 160, 7º, B. (17)

GRAN SURTIDO en puertas,
ventanas, persianas, cris-
taleras, carpintería en ge-
neral. Telf. 276325. (12)

SE VENDE comedor con tre-
sillo y un dormitorio en
buen uso, Llamen Telé-
fono 281698. (14)

OCASION vendo máquina
churros, último modelo,
dos meses funcionando, Ca-
fetería **YANKY DANDY.**
Telf. 237839. (14)

PRECIO ocasión por tener
que ausentarme. Vendo
mobiliario completo. Más
máquina escribir, máquina
cocer, curso de inglés
audiovisual a americano,
etc. Av. Argentina, 20, 7º.
D. (25)

PARTICULAR vende a parti-
cular total muebles piso,
Buen estado, Interesados
pasar Aragón, 89, 3º, iz-
quierda (portero automá-
tico) tardes 3 a 8,30. (22)

OCASION, vendo Land-Ro-
ver usado, recién ajusta-
do de motor. Telf. 270471.
(11)

VENDO compresor en per-
fecto estado, a toda prue-
ba. Telf. 270471. (10)

PLAYAS DE PALMA, esqui-
na primera línea, frente
balneario 4, vendo unos
450 metros cuadrados, se-
misótano, Telf. 660690.



MUDANZA J. MUI. ofrece
sus servicios especializa-
dos. Guardamuebles fra-
scos planos cajas cauda-
des, maquinaria Camio-
nes grúas. Llámennos pa-
saremos a hacerle presu-
puesto. Telf. 278044-243951.
Rullán 5 (Hostalets)

**CAMIONES
POL**
GRUAS Y TRAYLERS
TRANSPORTE DE
EMBARCACIONES
Telf. 274067-275026

TRANSPORTES BAUZA tra-
ders, camiones, grúas,
transportes barcas. Telé-
fonos 297307-252716. (10)

**TRANSPORTES
GALMES**
Transportes y camio-
nes GRUA. Tel. 211369
462545, Felipe Bauzá, 8.

PERROS

CANYPLANT, pensión para
perros. Informes; Telé-
fono 270566. (10)

CANYPLANT. Se compran
cachorros de raza, calle
Francisco Manuel de los
Herreros, 35. (13)

ROYAL CANIN, alimenta-
ción completa para su me-
jor amigo Distribuidores
productos para ganadería
D.E.A.B. Avenida A. Ros-
selló, núm. 74. Telf. 460714
(23)

CAN. Cachorros queineses,
fox terrier y pinchers. San
Rafael, 23. Telf. 278922. (12)

VENDO cachorros pastor ale-
mán con papeles L.O.E. Te-
léfono 665069. (10)

ADIESTRAMIENTO canino.
Abierto curso en Escuela
Oficial Club Español de
Perro Policía. Informes:
Tels. 298929-602314-237479.
(17)

SE VENDEN cachorros de
caza, Pointer perdigueros,
Informes: Teléfono 232325
(10)

GATITOS siameses. Pura
raza, machos hembras.
Telf. 262879-264181. (10)

EXTRAVIADO PERRO

Raza **COCKER** negro: Atiende por «MUT».
SE GRATIFICARA.
Marqués de la Cenía, 42, 3º
Teléfonos: 28 29 94 — 23 42 63.

25



FONTANERO. Instalaciones
y reparaciones urgentes.
Teléfono 293327 (10)

PINTOR - EMPAPELADOR
servicio inmediato - ga-
rantizado Presupuestos
sin compromiso Teléfono:
295677 (11)

LIMPIEZA ABRILLANTADO
de toda clase de suelos,
terrazas mármoles, etc.
PINGUINO Telf.: 294340.
(13)

LIMPIEZA DE ALFOMBRAS
moquetas, sofás, butacas.
Servicio a domicilio **PIN-
GUINO** Telf.: 294340
(12)

PINTOR - EMPAPELADOR
ROMERO, Presupuestos
sin compromiso. Teléfono:
46 39 70

CASAMIENTO discreto, bue-
nos partidos. Información
gratis. Escribir: Agencia
Matrimonial Levantina,
Apartado 1722 Valencia,
(13)

REPARACIONES Butaca
Gas ciudad. Fontanería en
general Telf. 277887 (10)

TIENE TIEMPO LIBRE?
Proponemos interesante
trabajo realizable en casa.
Obteniendo fácilmente 20
mil ptas. mensuales. Escri-
banos: **PUBLIRENTA** Al-
boraya (Valencia) (17)

LIMPIEZA alfombras y mo-
quetas, Guardamos s. al-
fombras. Servicio a domi-
cilio. **BENMA** Tel. 250057.
(12)

CRISTALERIAS escaparates
su limpieza conservación
«**EL BRILLO BALEAR.**»
Teléfono 222700 (16)

LIMPIEZA OFICINAS y su
servicio Conserva
«**BRILLO BALEAR.**» Pida
presupuestos Tel. 222700

ARREGLO de trajes seño-
ra y caballero. Acortamos
alargamos zuremos mo-
dernizamos colocamos cre-
malleras ojales etc. etc
CITY SERVICE 31 de Di-
ciembre, 26-A y Avda
Jaime III 48, antresuelo
«**RECORTEME Y GUAR-
DEME!**» (37)

¿DESEA trabajar indepen-
dientemente? Escribanos
si dispone de tiempo li-
bre. Apartado 543 arri-
sona) (12)

¿AJUSTAMOS a la moda
actual su traje abrigo o
prenda de piel. Entregas
rápidas, Sastretería **MAR-
QUES.** Paseo General. Imc
76, primero. (23)

(40.500) SE PRECISA seño-
rita para masajes calle Za-
noguera, 14, 7º (junto Te-
atro Balear de 4 a 9). (16)

ESPECIALIZADOS en repa-
raciones alfilería ton-
tería y electricidad Pre-
supuestos Telf. 29636. (10)

ARREGLOS inmediatos de
persianas enrollables y gra-
dulux Tel. 241541 297471.
(10)

COMPRESORES, a l quilo,
con o sin personal, Telé-
fono 270471 (10)

INTERESAN

TEJAS VIEJAS.
5 PESETAS PUESTAS EN OBRA.
TELEFONO: 22 51 80.

Experiencia y Prestigio - Más de 25 años fabricando

ALFOMBRAS

LUIS FORTEZA

Valldargent, 63 • Tel. 23 18 16



LIQUIDAMOS PORQUE NOS VAMOS

**EL EXITO DE NUESTRA MARCHA NOS PERMITE SACAR
NUEVOS E INTERESANTES ARTICULOS A LA VENTA
NUESTROS PRECIOS SON ASI DE SORPRENDENTES:**

		Desde	Pts.			Desde	Pts.
SECCION CABALLERO				CHINITO DELANTAL	>	80	>
COMANDOS	desde 1.995 Pts.			JERSEYS	>	299	>
PANTALONES	>	199	>	BLUSAS	>	175	>
JERSEYS	>	99	>	PARAGUAS	>	240	>
CAMISAS	>	99	>	BRAGAS	>	20	>
VAQUEROS	>	150	>	SECCION NIÑO Y NIÑA			
AMERICANAS	>	395	>	ABRIGOS	>	199	>
CALCETINES	>	30	>	CHAQUETAS	>	50	>
TRAJES	>	999	>	CAMISAS	>	215	>
ANORACS	>	550	>	CHAQUETONES	>	399	>
GABARDINAS	>	999	>	ANORACS	>	199	>
ABRIGOS	>	299	>	BRAGAS	>	9	>
PAÑUELOS	>	22	>	BABEROS	>	18	>
CAZADORA NOVEDAD	>	995	>	BATAS BABI	>	129	>
CONFECCION				PANTALON CORTO	>	150	>
PANTALONES	>	299	>	TRENKAS AZUL	>	795	>
ABRIGOS	>	595	>	VIAJES			
TRAJES CHAQUETA	>	795	>	MALETAS	>	99	>
CAMISIONES	>	175	>	COMODINES	>	99	>
				CARTERAS COLEGIO	>	250	>
				MAKUTOS	>	295	>
				HOGAR			
				MANTAS PLAZA	>	139	>
				MANTAS CUNA	>	50	>
				SABANAS	>	260	>
				FUNDAS CAMILLA	>	550	>
				TOALLA LAVABO	>	40	>
				TOALLA TOCADOR	>	13	>
				PAÑO RIZO COCINA	>	18	>
				COJINES	>	120	>
				PINZAS TENDER	>	12	>
				CUADROS CLASICOS	>	50	>
				BOLSO COMPRA	>	175	>
				JABON CON JABONERA	>	19	>
				TOALLA PELUQUERA	>	25	>
				CISNE UNISEX CALIDAD	>	299	>
				FALDA EVASE	>	399	>

OFERTA ESPECIAL BISUTERIA COLLARES Y PERLA

TODO, TODO, TODO A PRECIO DE COSTE



VELAZQUEZ, 7 al 15
J. ANSELMO CLAVE, 4



Sánchez y Cía.

SABADOS TARDE ABIERTO



CAPITAN CRESPI COLL, 15
(SON GOTLEU)